

La Reforma Agraria nos Dará Tierra y Dignidad, Dicen Campesinos

Desde todos los sectores campesinos, el Presidente FREI recibe manifestaciones de gratitud.— Tres mil colectividades indígenas, a través del diputado Manuel Rodríguez, hacen llegar su adhesión al Jefe del Estado.— Los obreros agrícolas

de Cachapoal califican de "grandioso día" la fecha en que el Primer Mandatario firmó el proyecto agrario.— Pequeños y medianos propietarios comprueban con satisfacción que el proyecto resguarda el fruto de su esfuerzo

(Información en página 4)

LA NACION

Año XLIX — Santiago de Chile — Miércoles 24 de Noviembre 1965 — Precio: E\$ 0,20 — Edic. Aérea: E\$ 0,25 — N.º 17.521

Edición de 24 páginas — En dos secciones
Crónica, Págs. 1 a 6 Social, Págs. 10 a 12
Redacción y 4 a 6 Cables, Págs. 13 y 14
Política, Págs. 7 a 9 Deportes, Págs. 15 y 16
Gremios, Págs. 17 a 19 Hipica, Págs. 20 y 21
Económicos, Págs. 22 y 23 Teatros, Págs. 24 y 25
Provincias, Págs. 26 y 27 Magazine, Págs. 28 y 29

Trabajadores del Cobre no Respaldan a sus Directivas Politizadas: Solo 400 de 6.500 Mineros de El Teniente Marcharon Sobre Santiago; Fracasó También Paro de la Salud. Hospitales Atendieron Normalmente

EL GOBIERNO IMPARTIO ESPECIALES INSTRUCCIONES DE FACILITAR LA MOVILIZACION DE LOS HUELGUISTAS.— EL DESCONTENTO CON SUS DIRIGENTES FUE EL PRINCIPAL MOTIVO DEL DESINTERES DE LOS MINEROS POR MARCHAR SOBRE SANTIAGO

EN EL GREMIO DE LA SALUD SE REPITIO EL FRACASO DEL PARO DISPUESTO POR LA FEDECH.— EN PROVINCIAS EL MOVIMIENTO PASO INADVERTIDO.— DIRIGENTE DEL COMANDO NACIONAL DE TRABAJADORES DE LA SALUD HACE QUEMANTES DECLARACIONES (Inf. pág. 7)

URGICA PROTESTA DEL ANCILLER VALDES POR SPACHO DE U.P.I. QUE NGIVERSO SU DISCURSO

(Información en página 16)

INGLATERRA RENEGOCIARA DEUDA EXTERIOR DE CHILE

"Es tal la confianza nuestra en el Gobierno del Presidente Frei y de las urgentes medidas que está adoptando, que creemos que la economía chilena debe ampliarse rápidamente", dice anuncio británico

LONDRES, 23 (UPI).— Gran Bretaña suscribió hoy un convenio con Chile mediante el cual se compromete a ayudar a ese país a refinanciar su deuda exterior.

El Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que el tratado comprende un préstamo "que no será de más de tres millones de libras esterlinas" (8,4 millones de dólares).

El empréstito es parte de un acuerdo tomado a principios de año por Gran Bretaña, Estados Unidos, Canadá, Japón y varios países occidentales, para asistir a Chile en la disminución de la carga que representan sus deudas exteriores a plazo medio.

ASISTENCIA A CHILE

El Ministerio de RR. EE. dijo que en vista de la serie de terremotos que recientemente ha afectado a Chile, "se acordó asistir al Gobierno chileno brindan-

do la suma total de divisas necesaria para satisfacer las obligaciones que vencen en 1965-66".

ELOGIO A REFORMAS

El anuncio del Ministerio de RR. EE. elogia las gestiones del Gobierno del Presidente chileno Eduardo Frei por adelantar reformas económicas. Dice ese anuncio:

"Es tal nuestra confianza en el Gobierno del Presidente Frei y en las urgentes medidas que está tomando para mejorar el nivel de vida, que creemos que la economía chilena debe ampliarse rápidamente en el futuro próximo, pero los principales obstáculos para esta expansión son los fuertes pagos que deberán ser satisfechos en los próximos pocos años".

FIRMA DE DOCUMENTOS

El acuerdo fue firmado en el Ministerio de RR. EE. por el Embajador de Chile, Víctor Santa Cruz, y el Ministro de Estado en la Cancillería, Walter Padley.

EXPECTACION EN ARGENTINA POR RENUNCIA DE ONGANIA

Viva expectación causó en los círculos políticos y militares argentinos la sorpresiva dimisión del teniente general Juan Carlos Onganía, a su cargo de Comandante en Jefe del Ejército trasandino. La designación del general Castro Sánchez como Secretario de Guerra, hecha por el Presidente Illia, provocó la renuncia, que cablegrafaron las agencias noticiosas y que le fuera aceptada oficialmente por el Mandatario argentino en horas de la tarde de ayer, y siendo reemplazado por el general Pascual Pistarini. En el grabado, el teniente general Onganía.



DENUNCIAN GIGANTESCO MONOPOLIO EN LA VEGA

El presidente de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, Jorge Lavandero, informó que se entrevistó con el Presidente de la República y le entregó un completo informe sobre las anomalías que existen en la comercialización de los productos agrícolas.

Lavandero explicó a los periodistas que actualmente la comercialización de los productos en la Vega, por ejemplo, está controlada en gran parte por solo

15 personas, de las cuales cuatro manejan el 69 por ciento del total de los remates.

En su estudio, el diputado señala las medidas necesarias para terminar con los vicios que existen actualmente y que son indispensables para una reforma agraria efectiva y para disminuir el alza del costo de la vida. Agregó que solo un tercio del precio del producto llega a manos de los

productores. Los dos tercios restantes quedan en poder de los intermediarios, que forman un verdadero monopolio en estas transacciones de la Vega Central.

Entre las medidas que propuso Lavandero en su estudio, se encuentra la creación de un mercado mayorista con sede en Santiago.

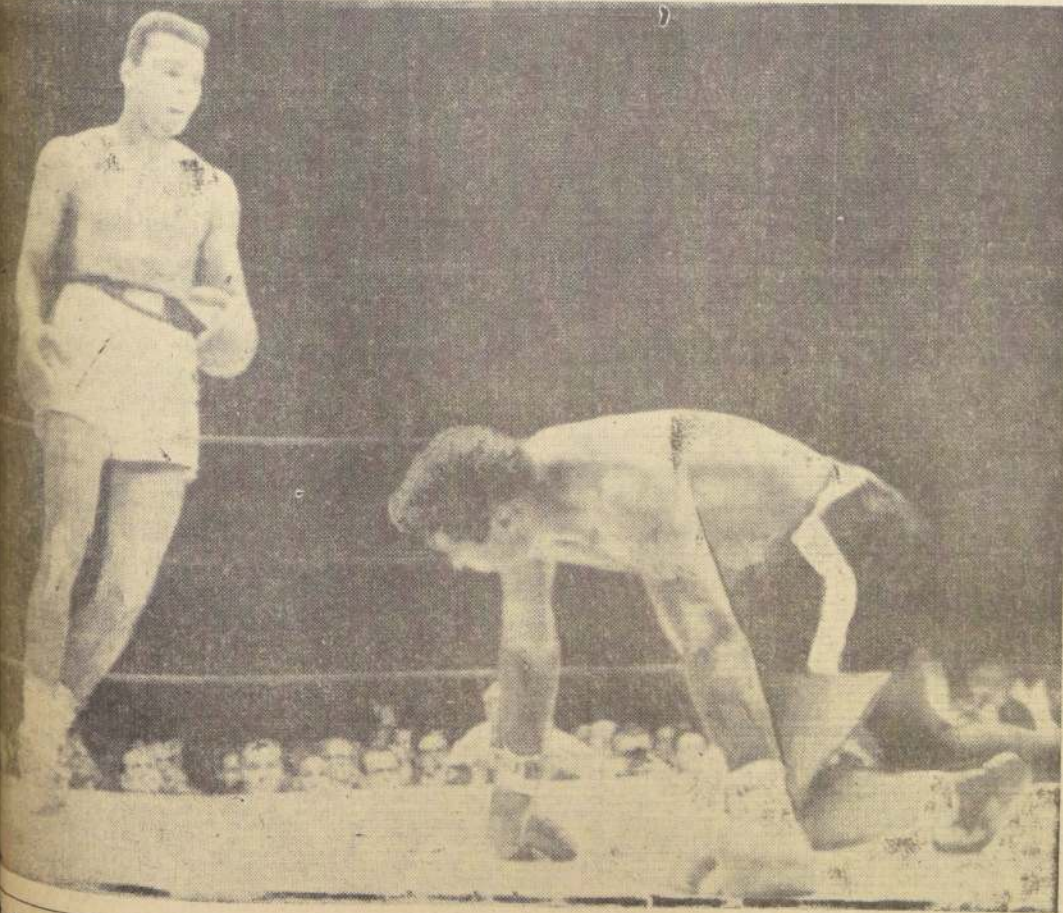
Lavandero visitó la Muestra acompañada por varios dirigentes demócrata-cristianos de Cautín.

Deshielos Aumentan el Caudal de Aguas en Río Aconcagua y Evacúan las Viviendas Ribereñas

(Información en página 9)

FALLECIO LA REINA ISABEL DE BELGICA

(Información en página 15)



CAMPEON RETUVO SU CORONA.—

Cassius Clay, el campeón mundial de la categoría máxima, no tuvo problemas para batir por nocaut en el décimosegundo asalto,

a su retador, Floyd Patterson, y con ello retener su corona. En el grabado, mientras Patterson, caído, trata de incorporarse, Clay, cerca de las sogas, se prepara para iniciar un nuevo ataque.— (RADIOFOTO UPI.)

Dentro del diálogo democrático caben, por cierto, posiciones distintas y aun antagónicas. Pero la dimensión de ellas es mucho menor que aquellas en las cuales coinciden ambas Américas. Hablemos más de lo que nos une y menos de lo que nos separa. Será así más fecundo el diálogo de los Continentes.

un regalo a nuestras esposas, a nuestros hijos y nietecitos, a un gran topa o agujetas, y que la víspera de Año Nuevo tuviéramos la satisfacción de vernos a todos alrededor de una buena mesa servida — y quizás fuera el último año que nos quede en este mundo — con nuestros hijos, nietos, nietas y demás familiares.

Es por eso, señor Director, que haciéndome eco del clamor diario de nuestros compañeros que desliran por pasar una Pascua y un Año Nuevo con sus familiares, aquí presento, señor Director, un proyecto al Congreso en este sentido y que le sería eternamente reconocido por esta pléyade de jubilados particulares que se encuentran completamente desamparados porque para ellos no hay nada de revalorización de pensiones.

Dejo lanzada la idea. Muchas gracias, señor Director, por la acogida que le merezca esta insinuación y la que enviaré a todos los diarios de la ciudad para que en su edición mañana publicarla. Un jubilado particular **luqueno**.

Iquique, noviembre 1965.

el principio del orden en la proporción suprema, el infinito equilibrio. El bretón in-

ba decapitados clamaba el universo, latía la euritmia sideral, la idea pura de la forma, el principio del orden humano, la proporción suprema, el infinito equilibrio. El bretón in-

... que un mariscal,
F.

...a la Arpeia...
...majestad. Renán halló que en
...trozo de esos mármoles
...decapitados clamaba el uni-
...verso, latía la eurtimia siede-
...ral, la idea pura de la forma,
...el principio del orden humano,
...inmortalidad.

Daniel

CANDIDATA A REINA



Francis Humphrey Howard, hermana del Vicepresidente de los Estados Unidos, se encuentra organizando la "Alianza para el Progreso" en Chile. La Alianza para el Progreso es una organización internacional que tiene como objetivo mejorar las condiciones de vida de los pueblos de América Latina. Howard, quien es una de las candidatas a reina de la Alianza para el Progreso en Chile, se encuentra en Santiago organizando la campaña para la elección de la reina. La Alianza para el Progreso es una organización internacional que tiene como objetivo mejorar las condiciones de vida de los pueblos de América Latina. Howard, quien es una de las candidatas a reina de la Alianza para el Progreso en Chile, se encuentra en Santiago organizando la campaña para la elección de la reina.

DE LA "ALIANZA PARA EL PROGRESO" EN LOS PUEBLOS DE AMERICA LATINA

Francis Humphrey Howard, hermana del Vicepresidente de los Estados Unidos, se encuentra organizando la "Alianza para el Progreso" en Chile. La Alianza para el Progreso es una organización internacional que tiene como objetivo mejorar las condiciones de vida de los pueblos de América Latina. Howard, quien es una de las candidatas a reina de la Alianza para el Progreso en Chile, se encuentra en Santiago organizando la campaña para la elección de la reina. La Alianza para el Progreso es una organización internacional que tiene como objetivo mejorar las condiciones de vida de los pueblos de América Latina. Howard, quien es una de las candidatas a reina de la Alianza para el Progreso en Chile, se encuentra en Santiago organizando la campaña para la elección de la reina.



FRANCIS HUMPHREY HOWARD, hermana del Vicepresidente de los Estados Unidos, durante la visita hecha ayer a la Escuela "John F. Kennedy", de la Población José M. Caro.

Nuevas líneas aéreas creará LAN en la Región Austral

Unirán Puerto Montt con Puerto Williams. La creación de una Agencia Austral de la Línea Aérea Nacional, con sede en Puerto Montt, propiamente a la Junta de Aeronáutica Civil, el vicepresidente de LAN, Eric Campaña. Al dar a conocer esta iniciativa, el señor Campaña, manifestó que de esta manera se podrían resolver los problemas de aislamiento de la población de la Zona Austral del país, ya que se atendería en forma adecuada, todos los tramos de transporte y carga aérea entre Puerto Montt y Puerto Williams. Agregó que este proyecto reforzaba y complementaba el plan de construcción y habilitación de aeródromos en toda la región sur del país.

Carnicerías se abastecerán por las Centrales de Compras de ECA-CONCI

Con el objeto de regular el abastecimiento de carne y racionalizar la restricción de su consumo, el Comando Nacional contra la Inflación (CONCI), y la Empresa de Comercio Agrícola (ECA), han coordinado la instalación de Centrales de Compras para abastecer a las carnicerías del Gran Santiago, los días autorizados. Adhiriendo a esta campaña, 60 dueños de carnicerías del sector Matadero, pondrán en funcionamiento la segunda Central de Compras de esta índole, constituida como una sociedad comunitaria "Santiago Sur", cuyo presidente es Manuel de la Puente.

MONSEÑOR LARRAIN, REELEGIÓ PRESIDENTE DEL CONSEJO EPISCOPAL LATINOAMERICANO

También se eligió dos vicepresidentes. Organización de CELAM. Monseñor Manuel Larrain, Obispo de Talca, fue reelegido presidente del Consejo Episcopal Latinoamericano, CELAM, en reunión celebrada recientemente por este Organismo en Roma. El CELAM, en la reunión ya mencionada, además de designar dos vicepresidentes, cargos que recayeron en Monseñor Avelar Brandão, Arzobispo de Teresina, Brasil, y Monseñor Pablo Muñoz Vega, Obispo de Quito, Ecuador, trató de la organización definitiva y puesta en marcha de sus distintos departamentos, que son: vocación, seminarios, pastoral, apostolado seglar, educación, opinión pública, liturgia, catequesis, ecumenismo y difusión bíblica, acción social y pastoral universitaria. El CELAM volverá a celebrar una nueva reunión en Lima en el curso del mes de noviembre de 1966.

En vigencia reglamento que establece normas de tratamiento penitenciario

Fue enviado a la Contraloría, Reglamento que reúne normas e incorpora nuevos conceptos sobre política y tratamiento penitenciarios

Fue enviado ayer a la Contraloría General de la República el reglamento que fija normas básicas para la aplicación de una política penitenciaria a través de los establecimientos carcelarios del país. El reglamento fue promulgado por el Decreto N° 3140, firmado por el Presidente de la República y el Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez. Determina que el Servicio de Prisiones es "un organismo de defensa social que tiene a su cargo la atención de los reclusos y de los elementos antisociales o personas en situación irregular que la ley designe, a fin de obtener su readaptación, eliminar o disminuir su peligrosidad y atender sus necesidades de orden moral y material en coordinación con otros servicios afines".

90 ARTICULOS
El reglamento consta de 90 artículos. En el título primero establece normas de aplicación general, muchas de las cuales se encuentran actualmente en vigencia. Las nuevas normas incorporadas corresponden a enunciados declarados en congresos internacionales sobre política y tratamiento penitenciario.

LOS RECLUIDOS
El título segundo establece las normas aplicables a los condenados. Determina la segregación de los detenidos, en conformidad al tipo de establecimiento. Dice, el enunciado del artículo 46: "Se procurará la individualización del tratamiento y, por lo tanto, se implantará un sistema flexible de clasificación de los reclusos en grupos diferenciados. Los grupos deberán ser distribuidos en establecimientos distintos, donde cada uno puede recibir el tratamiento necesario. Dichos establecimientos adoptarán medidas de seguridad diferentes para cada grupo. Para estos efectos existirán establecimientos cerrados, semi-abiertos y abiertos."

INGRESO AL PENAL
Se establecen, asimismo, normas sobre el ingreso del recluso a todo penal. El detenido deberá ser sometido a un período de observación, diagnóstico y proceder a su clasificación en cuanto al grado de peligrosidad, evitando en esta forma la actual promiscuidad que impera en un gran porcentaje de los establecimientos penitenciarios del país.

PELIGROSIDAD
Los reclusos, luego de la observación científica a que serán sometidos, quedarán clasificados en clase A, B o C, de acuerdo al grado de peligrosidad que tengan. La primera clase corresponde a aquellos reclusos cuya peligrosidad sea clasificada de baja. En la clase "B" se incluirán aquellos cuya peligrosidad sea más que mediana. En el tercer grupo, todos aquellos que presenten peligrosidad agresiva, muy difícil de recuperar.

A través del Reglamento se incorporan asimismo normas para la selección, formación y perfeccionamiento del personal penitenciario. "No puede realizarse una efectiva política de tratamiento penitenciario —afirmó Evans— sin que se consideren como parte importante al personal que desempeña labores junto a los reclusos."

ARQUITECTURA
Por otra parte, por vez primera en nuestro país, se ha elaborado un programa de arquitectura penitenciaria, que no sólo contempla la construcción de establecimientos carcelarios, sino que considera las condiciones geográficas, socioeconómicas, demográficas y otras.

REUNIONES MEDICAS Y CIENTIFICAS
SOCIEDAD CHILENA DE NUTRICION, BROMATOLOGIA Y TOXICOLOGIA. Cita a sus socios para hoy, a las 19 horas, en la Escuela de Química y Farmacia, Vicuña Mackenna 20. La tabla consultada: 1° Entrega del "Premio Chiripod" al mejor trabajo presentado en 1964 sobre nutrición, donado por la industria chilena de Productos Alimenticios Chiripod. Este fue adjudicado al siguiente trabajo: "La respuesta de la glandula tiroidea a la hormona tiroestimulina (TSH) en el lactante con desnutrición calórica-proteica". Drs. Fernando Monckeberg, Francisco Becas e Isidoro Horwitz. 2° Composición de alimentos chilenos de uso en ganadería y agricultura. M. Vargas, R. Urbán, R. Enezo, H. Sáez, P. Pardo y C. Visconti. 3° Índice de tolerancia en valores de pH en langostinos y camarones. S. Cerdá, J. M. Vera y E. Mora.

CONFERENCIA SOBRE PROBLEMAS DE LA T.B.C. El doctor K. Styblo, fisiólogo checoslovaco de renombre internacional, que se encuentra de visita en nuestro país, prestando su asesoría al plan piloto de control de la tuberculosis, que el Servicio Nacional de Salud tiene en marcha en la comuna de La Cisterna, ofrecerá una conferencia de su especialidad, mañana jueves, a las 19 horas, en la Sociedad Chilena del Tórax y Tuberculosis, Hospital del Tórax, José Manuel Infante N° 717. El tema que abordará en esa oportunidad versa sobre "Pesquisa y Tratamiento de la Tuberculosis".

Al respecto, el Subsecretario de Justicia, Enrique Evans, manifestó que a través del reglamento, se reúnen en un solo texto orgánico los criterios inspiradores y objetivos básicos de una adecuada política penitenciaria. Con anterioridad, estas normas estaban contempladas en diversas legislaciones.

REUNION DE ALCALDES
Con motivo de coordinar la aplicación del nuevo Reglamento, que establece normas básicas para la aplicación de una política penitenciaria durante este fin de semana se efectuará en la Colonia que el Servicio de Prisiones posee en Lito-Lito, una reunión, a nivel nacional, de alcaldes. La ceremonia inaugural se efectuará a mediados del viernes, con asistencia del Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez, el Subsecretario de Justicia, Enrique Evans, y autoridades carcelarias.

CHILE ES EL PAIS MEJOR ORGANIZADO PARA AFRONTAR PROBLEMA DE LA VIVIENDA
Cámara Chilena de la Construcción dispuesta a colaborar con el Gobierno en su solución. Santiago será sede del 5° Congreso Interamericano de la Federación Interamericana de la Industria de la Construcción, en octubre de 1966. Organismos nacionales e internacionales de Créditos invitados a este Torneo

"Chile está realizando el mayor esfuerzo, el más desarrollado y organizado por resolver el problema habitacional y la Cámara Chilena de la Construcción está dispuesta a colaborar con el Gobierno en buscar esta solución", expresaron los directivos de la Cámara Chilena de la Construcción en conferencia de prensa, para anunciar que en el mes de octubre del próximo año se efectuará en Santiago el Congreso Interamericano y el "Día de la Construcción", que se realizará en el Estadio San Miguel, el próximo sábado.

Los dirigentes del cuerpo de empresarios constructores expresaron que el Congreso Interamericano, el quinto desde la fundación de la Confederación Interamericana de la Construcción en 1958, se preocupará, en forma especial, en su temario sobre el problema habitacional, que es básico a los países latinoamericanos. Al tratar sobre este problema, el presidente Sergio Torretti, dijo que el Estado no estaba en condiciones de resolver por sí solo y que debe, para ello, contar con las iniciativas del sector privado. En este sentido, el sector privado debe contar con 2/3 de los fondos, destinando el mayor porcentaje a la construcción de viviendas mínimas económicas para ir a la solución del problema habitacional.

INVITADOS ORGANISMOS INTERNACIONALES
Señalaron los dirigentes de la Cámara Chilena de la Construcción, que la trascendencia del torneo que se realizará en Santiago, en octubre del próximo año, los ha guiado a obtener el apoyo del Gobierno, para lo cual S. E. el Presidente de la República y el Ministro de Obras Públicas, han acordado enviar invitaciones a los demás gobiernos latinoamericanos para que envíen representantes a este Congreso. Además de los representantes gubernamentales, serán invitados los organismos internacionales de créditos, como el AID, el BID y SADELA de Europa, único organismo extracontinental que vendría por ser un organismo dedicado al desarrollo de los países latinoamericanos.

FINANCIAMIENTO
Otro de los puntos básicos del Congreso será el financiamiento de los planes habitacionales de los respectivos países, que es la base para llegar a una norma general para resolver este grave problema. Torretti declaró que es un punto fundamental derrotar la inflación y que entre los problemas que lo afectan se encuentra el de la vivienda, ya que las actuales iniciativas no superan el déficit actual ni el que se origina por el crecimiento vegetativo de la población. Reconoció que Chile no se encuentra entre los países que están en mejores condiciones para afrontar el problema, pero que se debía considerar en su solución al sector privado, que es parte preponderante para la realización de los planes.

USUARIOS DE LA VIVIENDA
Una novedad de este Congreso será que los organismos que agrupan a los usuarios de las viviendas (Juntas de Vecinos o Cooperativas de Viviendas) podrán enviar sus representantes, al no con derecho a voto, al menos con derecho a voz, en sus deliberaciones. Esto no sólo para los representantes legales de los usuarios nacionales, sino que también para los países miembros de la Federación Interamericana de la Construcción.

FIIC
Las Cámaras de la Construcción u organismos similares que están adheridos a la FIIC, son los de Argentina, Brasil, Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Estados Unidos, México, Panamá, Perú, El Salvador, Uruguay y Venezuela. Pero, además, se invitará a los representantes de otros países que no han adherido a esta Central Continental.

DIA DE LA CONSTRUCCION
Finalmente, informaron que el próximo sábado, en el Estadio Municipal de San Miguel, de 10.30 a 17 horas, se celebrará el "Día de la Construcción", fecha en que compartirán empresarios con empleados y obreros e invitados especiales.

Plazo para cumplir con inscripciones militares vence el 30
Los ciudadanos nacidos en el año 1947 disponen hasta el 30 del presente mes de noviembre para inscribirse en los Registros Militares. Aquellos que aún no lo hubieran hecho, deben cumplir con este trámite a la brevedad, con el objeto de no incurrir en las sanciones que la ley contempla para los infractores. Las inscripciones deben efectuarse en el Cantón de Reclutamiento más cercano al correspondiente domicilio. En Santiago, en Avenida Blanco Encalada N° 1550, de 8.30 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas.

LEY QUE REGULE COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS AGRICOLAS PIDIERON A S. E.
El diputado Jorge Lavandero, acompañado de una delegación de productores de dos localidades de Cautín, se entrevistó con el Jefe del Estado. Una delegación de Padre Las Casas, Cautín, concurrió a la Moneda, acompañada del diputado Jorge Lavandero, siendo recibida, en audiencia especial, por el Presidente Frei. Durante la entrevista, el diputado Lavandero, entregó al Presidente un proyecto para regular la comercialización de los productos agrícolas. Como un antecedente de los estudios realizados por el parlamentario se señala en el informe que 13 personas controlan el 85% de los negocios establecidos en ferias y mercados, y de esas 13, cuatro son dueños del 69 por ciento del comercio. Ello constituye un verdadero monopolio que les permite, dijo Lavandero, fijar precios que violan todos los controles estatales. "El problema está —dijo—, en la utilidad que se le lleva al productor, sino el intermediario."

El proyecto contempla, además de la abolición de los monopolios, la creación de cooperativas para consumidores y productores llegando así a obtenerse una transacción del producto en un punto que es conveniente tanto para quien produce como para el que consume. Al finalizar, Lavandero manifestó que su estudio vendría a reforzar los logros impuestos por el Gobierno en la Reforma Agraria. Todo proceso de reforma del agro puede llegar a fracasar si no se estudian las posibilidades para que el productor tenga un ingreso adecuado.

El proyecto abarca también medidas contra los ramatadores agrícolas. El presidente Frei recibió a una delegación de productores agrícolas de la provincia de Cautín, quienes le solicitaron hiciera suyo un proyecto sobre comercialización de productos agrícolas, de que es autor el diputado por la zona, Jorge Lavandero. En el grabado, el Presidente Frei, acompañado del diputado sureño y de los miembros de la delegación de productores agrícolas.



El presidente Frei recibió a una delegación de productores agrícolas de la provincia de Cautín, quienes le solicitaron hiciera suyo un proyecto sobre comercialización de productos agrícolas, de que es autor el diputado por la zona, Jorge Lavandero. En el grabado, el Presidente Frei, acompañado del diputado sureño y de los miembros de la delegación de productores agrícolas.



SERGIO TORRETTI (derecha), presidente de la Cámara Chilena de la Construcción, en conferencia de prensa explicó las posibilidades de nuestro país en el campo de la construcción habitacional. A su lado, Raúl Varela.

CHILE ES EL PAIS MEJOR ORGANIZADO PARA AFRONTAR PROBLEMA DE LA VIVIENDA

Cámara Chilena de la Construcción dispuesta a colaborar con el Gobierno en su solución. Santiago será sede del 5° Congreso Interamericano de la Federación Interamericana de la Industria de la Construcción, en octubre de 1966. Organismos nacionales e internacionales de Créditos invitados a este Torneo

"Chile está realizando el mayor esfuerzo, el más desarrollado y organizado por resolver el problema habitacional y la Cámara Chilena de la Construcción está dispuesta a colaborar con el Gobierno en buscar esta solución", expresaron los directivos de la Cámara Chilena de la Construcción en conferencia de prensa, para anunciar que en el mes de octubre del próximo año se efectuará en Santiago el Congreso Interamericano y el "Día de la Construcción", que se realizará en el Estadio San Miguel, el próximo sábado.

Los dirigentes del cuerpo de empresarios constructores expresaron que el Congreso Interamericano, el quinto desde la fundación de la Confederación Interamericana de la Construcción en 1958, se preocupará, en forma especial, en su temario sobre el problema habitacional, que es básico a los países latinoamericanos. Al tratar sobre este problema, el presidente Sergio Torretti, dijo que el Estado no estaba en condiciones de resolver por sí solo y que debe, para ello, contar con las iniciativas del sector privado. En este sentido, el sector privado debe contar con 2/3 de los fondos, destinando el mayor porcentaje a la construcción de viviendas mínimas económicas para ir a la solución del problema habitacional.

INVITADOS ORGANISMOS INTERNACIONALES
Señalaron los dirigentes de la Cámara Chilena de la Construcción, que la trascendencia del torneo que se realizará en Santiago, en octubre del próximo año, los ha guiado a obtener el apoyo del Gobierno, para lo cual S. E. el Presidente de la República y el Ministro de Obras Públicas, han acordado enviar invitaciones a los demás gobiernos latinoamericanos para que envíen representantes a este Congreso. Además de los representantes gubernamentales, serán invitados los organismos internacionales de créditos, como el AID, el BID y SADELA de Europa, único organismo extracontinental que vendría por ser un organismo dedicado al desarrollo de los países latinoamericanos.

FINANCIAMIENTO
Otro de los puntos básicos del Congreso será el financiamiento de los planes habitacionales de los respectivos países, que es la base para llegar a una norma general para resolver este grave problema. Torretti declaró que es un punto fundamental derrotar la inflación y que entre los problemas que lo afectan se encuentra el de la vivienda, ya que las actuales iniciativas no superan el déficit actual ni el que se origina por el crecimiento vegetativo de la población. Reconoció que Chile no se encuentra entre los países que están en mejores condiciones para afrontar el problema, pero que se debía considerar en su solución al sector privado, que es parte preponderante para la realización de los planes.

USUARIOS DE LA VIVIENDA
Una novedad de este Congreso será que los organismos que agrupan a los usuarios de las viviendas (Juntas de Vecinos o Cooperativas de Viviendas) podrán enviar sus representantes, al no con derecho a voto, al menos con derecho a voz, en sus deliberaciones. Esto no sólo para los representantes legales de los usuarios nacionales, sino que también para los países miembros de la Federación Interamericana de la Construcción.

FIIC
Las Cámaras de la Construcción u organismos similares que están adheridos a la FIIC, son los de Argentina, Brasil, Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Estados Unidos, México, Panamá, Perú, El Salvador, Uruguay y Venezuela. Pero, además, se invitará a los representantes de otros países que no han adherido a esta Central Continental.

DIA DE LA CONSTRUCCION
Finalmente, informaron que el próximo sábado, en el Estadio Municipal de San Miguel, de 10.30 a 17 horas, se celebrará el "Día de la Construcción", fecha en que compartirán empresarios con empleados y obreros e invitados especiales.

Plazo para cumplir con inscripciones militares vence el 30
Los ciudadanos nacidos en el año 1947 disponen hasta el 30 del presente mes de noviembre para inscribirse en los Registros Militares. Aquellos que aún no lo hubieran hecho, deben cumplir con este trámite a la brevedad, con el objeto de no incurrir en las sanciones que la ley contempla para los infractores. Las inscripciones deben efectuarse en el Cantón de Reclutamiento más cercano al correspondiente domicilio. En Santiago, en Avenida Blanco Encalada N° 1550, de 8.30 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas.

LEY QUE REGULE COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS AGRICOLAS PIDIERON A S. E.
El diputado Jorge Lavandero, acompañado de una delegación de productores de dos localidades de Cautín, se entrevistó con el Jefe del Estado. Una delegación de Padre Las Casas, Cautín, concurrió a la Moneda, acompañada del diputado Jorge Lavandero, siendo recibida, en audiencia especial, por el Presidente Frei. Durante la entrevista, el diputado Lavandero, entregó al Presidente un proyecto para regular la comercialización de los productos agrícolas. Como un antecedente de los estudios realizados por el parlamentario se señala en el informe que 13 personas controlan el 85% de los negocios establecidos en ferias y mercados, y de esas 13, cuatro son dueños del 69 por ciento del comercio. Ello constituye un verdadero monopolio que les permite, dijo Lavandero, fijar precios que violan todos los controles estatales. "El problema está —dijo—, en la utilidad que se le lleva al productor, sino el intermediario."

El proyecto contempla, además de la abolición de los monopolios, la creación de cooperativas para consumidores y productores llegando así a obtenerse una transacción del producto en un punto que es conveniente tanto para quien produce como para el que consume. Al finalizar, Lavandero manifestó que su estudio vendría a reforzar los logros impuestos por el Gobierno en la Reforma Agraria. Todo proceso de reforma del agro puede llegar a fracasar si no se estudian las posibilidades para que el productor tenga un ingreso adecuado.

El proyecto abarca también medidas contra los ramatadores agrícolas. El presidente Frei recibió a una delegación de productores agrícolas de la provincia de Cautín, quienes le solicitaron hiciera suyo un proyecto sobre comercialización de productos agrícolas, de que es autor el diputado por la zona, Jorge Lavandero. En el grabado, el Presidente Frei, acompañado del diputado sureño y de los miembros de la delegación de productores agrícolas.

Plazo para cumplir con inscripciones militares vence el 30
Los ciudadanos nacidos en el año 1947 disponen hasta el 30 del presente mes de noviembre para inscribirse en los Registros Militares. Aquellos que aún no lo hubieran hecho, deben cumplir con este trámite a la brevedad, con el objeto de no incurrir en las sanciones que la ley contempla para los infractores. Las inscripciones deben efectuarse en el Cantón de Reclutamiento más cercano al correspondiente domicilio. En Santiago, en Avenida Blanco Encalada N° 1550, de 8.30 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas.

CON SUS DIRIGENTES REVELO AYER LA MARCHA:

PRESENCIA DE SOLO 400 TRABAJADORES DEL COBRE EN DUROS APRIETOS A DIRIGENTES POLITICOS

dar a estos mineros que vendrían a Santiago, toda clase de facilidades para la movilización.— El desinterés por realizar la marcha significa desautorizar a dirigentes de la Federación Nacional de Trabajadores del Cobre, la CUT y los sindicatos de la zona afectada por el conflicto. Los oradores en la concentración justificaron su fracaso culpando al Gobierno de haber entrabado la operación "marcha".— El comunista Manuel Canteros y el socialista Juan Reyes realizaron vanos esfuerzos por conseguir una cuota mayor

Los mineros que participaron ayer en la "Gran Marcha", sobre Santiago, en la zona afectada por el conflicto, en un desahogado esfuerzo de captar simpatías para la huelga, en un paro político que ya se prolonga por 33 días a la zona afectada por el conflicto.

Los participantes en este acto, correspondió a efectivos de los gremios de la CUT, y a partidos políticos que militan en el FRAP.

La presencia de los dirigentes políticos, sin que nadie se esfuercera por impedirlo, el carácter del movimiento que se hace efectivo con grave perjuicio económico de tres importantes provincias, y ahora para los propios mineros que no podrán ver sus aspiraciones resueltas, a causa del impacto de la paralización de los ingresos económicos destinados a los servicios sobre cuyos detalles damos información aparte.

te de la FENATS, Luis Freire, explicó al usar de la palabra, que la huelga había sido un "éxito" y que se mantendría invariable hasta su finalización. Omitió, sin embargo, que el paro solo había afectado a un 10% del total de 45 mil funcionarios de la Salud, que, en su gran mayoría, optaron por no acatar la orden, ante la evidente intención política que este encierra. Admitió, asimismo Freire, que el Gobierno se encuentra llano a acceder sobre la petición de una bonificación de Pascua

los, en un tren que salía a las 23 horas desde la Estación Central.

MINISTRO EN VISITA

Numerosas diligencias prácticas ayer el Ministro en Visita, Gustavo Chamorro, en el proceso que instruye por infracciones a la Ley de Seguridad Interior del Estado, contra directivos de la Confederación de Trabajadores del Cobre.

Una fuente del Tribunal informó que el Magistrado solicitó declaraciones por oficio a la totalidad de los parlamentarios —tanto senadores como diputados—, que representan a la zona afectada por el conflicto.

Agredó que, en horas de la tarde, hizo llegar su declaración, por escrito, el senador Armando Jaramillo, en respuesta a la petición formalizada por el Ministro Chamorro.

En horas de la mañana, fueron interrogados Alejandro Rodríguez, Manuel Ovalle y Luis Antonio Guzmán Cuevas, presidente, vicepresidente y profesor de la Confederación, quienes fueron declarados reos y se encuentran internados en el Anexo Cárceles de Capuchinos.

ACOGIDA APELACION

El Ministro en Visita, Gusta-

Chamorro, citó nuevamente ayer, en la mañana, a los tres dirigentes nacionales detenidos y declarados reos, Alejandro Rodríguez, Manuel Ovalle y Luis Antonio Guzmán.

El objeto de esta citación era notificarlos oficialmente, por secretaría, de que se les había concedido la apelación de ellas contra el dictamen del Magistrado, que los declaró reos por infracciones a la citada ley y al Art. N° 126 del Código de Procedimiento Penal.

Cumplido el trámite, los mencionados dirigentes fueron devueltos al Anexo de la Cárcel Pública, en donde se encuentran detenidos, pero en libertad.

INTERES

La apatía que los mineros de El Teniente recibieron la orden de Marchar sobre Santiago, revela el cansancio y el descontento de esas bases por la prolongación del paro. Es un hecho que luego de este fracaso, los políticos, ante la eventualidad de sufrir un total desprestigio en el mineral intensificarán sus acciones para buscar una salida al problema que ellos mismos crearon y que en estos momentos tienen postados en la miseria a miles de hogares de modestos trabajadores.

LA CONCENTRACION

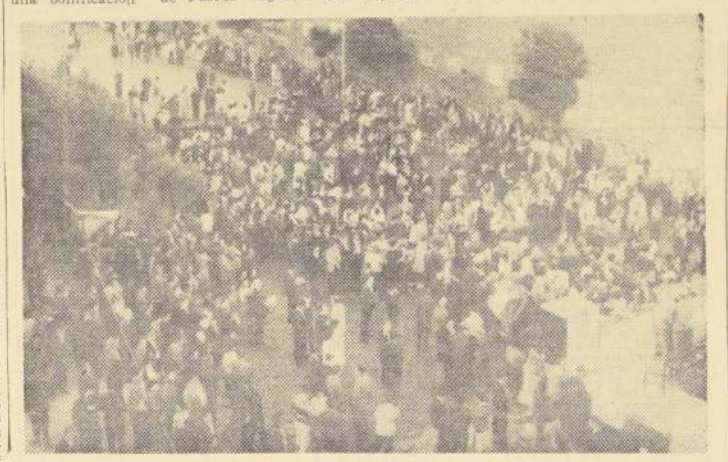
Haciendo uso una vez más de sus gastadas consignas marxistas, los entusiastas dirigentes políticos, que controlan la CUT, Federación de la Salud y Confederación del Cobre se lanzaron ayer, durante la concentración realizada en la Avenida Bulnes, en un vano intento por convencer a los escasos asistentes de la "justicia" de sus peticiones. Pese al calificativo de "gran multitud" que se dio al acto de masas organizado por la Central Única, este adquirió muy pronto características de mitin político al intervenir numerosos "dirigentes" de conocida tendencia comunista y socialista.

CANSANCIO Y DESCONTENTO

La apatía que los mineros de El Teniente recibieron la orden de Marchar sobre Santiago, revela el cansancio y el descontento de esas bases por la prolongación del paro. Es un hecho que luego de este fracaso, los políticos, ante la eventualidad de sufrir un total desprestigio en el mineral intensificarán sus acciones para buscar una salida al problema que ellos mismos crearon y que en estos momentos tienen postados en la miseria a miles de hogares de modestos trabajadores.

LA CONCENTRACION

Haciendo uso una vez más de sus gastadas consignas marxistas, los entusiastas dirigentes políticos, que controlan la CUT, Federación de la Salud y Confederación del Cobre se lanzaron ayer, durante la concentración realizada en la Avenida Bulnes, en un vano intento por convencer a los escasos asistentes de la "justicia" de sus peticiones. Pese al calificativo de "gran multitud" que se dio al acto de masas organizado por la Central Única, este adquirió muy pronto características de mitin político al intervenir numerosos "dirigentes" de conocida tendencia comunista y socialista.



ESCARSA CONCURRENCIA.— Con una escasa asistencia de 400 mineros de El Teniente y grupos aislados de la Salud y MADECO, contó la concentración realizada ayer en la Avenida Bulnes, convocada por la Central Única de Trabajadores. Pese a la enorme publicidad desplegada por algunos diarios de Santiago con relación al evento, hubo escaso entusiasmo de parte de los obreros por participar en la concentración, que se caracterizó principalmente, por su marcada intención política, y subversiva. EN EL GRABADO, puede apreciarse la pequeña concurrencia que estuvo presente en el acto de masas.

ACOGIDA PARA HUELGAS POLITICAS:

Los mineros que participaron ayer en la "Gran Marcha", sobre Santiago, en la zona afectada por el conflicto, en un desahogado esfuerzo de captar simpatías para la huelga, en un paro político que ya se prolonga por 33 días a la zona afectada por el conflicto.

Voluntarios Hospitalarios Atendieron Ayer Normalmente

El movimiento en provincias no tuvo mayores consecuencias y los hospitales y servicios funcionaron con toda normalidad.

Se repitió en el paro de los trabajadores de la salud, lo sucedido con el movimiento dispuesto por la Federación de Educadores de Chile, FEDECH, cuyo fracaso provocó la renuncia de un dirigente en la Serena.

Quiere señalar, finalmente, que el hecho más grave en el movimiento de hoy es que sean algunos Jefes de Servicios que —por oposición al actual régimen— están estimulando el paro.

VOLANTES DE AGITACION

Los volantes que han circulado profusamente en los hospitales no dejan duda alguna que el movimiento es político. Uno de ellos dice textual-

mente: "Demos un plazo hasta el 15 de diciembre para obtener una solución a todos nuestros planteamientos. Mientras tanto, movilizémonos en paros, concentraciones, etc., hasta obtener solución antes del 15 de diciembre. Por la unidad en acción, afirmemos nuestra plataforma, sin dudar, sin transar. Partido Socialista Revolucionario, fracción de la Salud, Santiago, 19 de noviembre de 1965".

DESMENTIDO A "ULTIMA HORA"

Por otra parte, el Subsecretario de Salud, Roberto Beldarrain, desmintió ayer la información aparecida en el vespertino "Última Hora", en la que se afirmaba que habrían acatado el paro más de 34 mil funcionarios de la "Salud".

"Es absolutamente imposible", afirmó el Subsecretario, "que en la huelga intervengan esa cantidad de trabajadores, desde el momento en que solo participan en ella los personales auxiliares y de servicio que, en total, no suman más de 12 mil".

CONCI entregó a DIRINCO denuncias formuladas por los comerciantes

El Comando Nacional contra la Inflación (CONCI) ha recibido numerosas denuncias de comerciantes que los distribuidores o fabricantes no les permiten rebajar voluntariamente su margen de comercialización para reducir los precios a nivel del consumidor.

Así, Establecimientos SAS ha hecho presente a CONCI que ha estado vendiendo camisas "Arrow" sacrificando su propio margen de comercialización para beneficio de los consumidores. Sin embargo, las industrias respectivas aduciendo distintas razones, han puesto numerosos inconvenientes para no continuar con la entrega de estas mercancías.

CONCI desea señalar que desde ningún punto de vista aceptará estos procedimientos inapropiados y que corresponden a monopolios y a sistemas de comercialización caducos. En defensa de los consumidores actuaremos inflexiblemente ante cualquier caso similar. Todos los nuevos sistemas que estamos creando en la comercialización llevan a vender barato lo que se trans-

duce en mayor consumo, mayor venta para el comerciante y por lo tanto, mayor utilidad para el mismo y precios razonables para el consumidor.

Acogiendo la petición concreta que formulada por SAS y que beneficia a la comunidad, CONCI la entregó a la Dirección de Industria y Comercio para que proceda a adoptar las sanciones que correspondan.

ACTIVIDADES POLITICAS

"Por lo demás, los otros puntos contenidos en el pliego de la Federación que generó el paro de hoy, fueron oportunamente considerados por el Frente que presido y se encuentran solucionados. Podría citar el traslado de los contratados y jornales permanentes al 31 de agosto de 1965, a la planta. Esto se encuentra incluido en el Proyecto de Ley de Reforma al Estatuto del Médico Funcionario y ya está en el Congreso Nacional.

Otro caso es la condonación de deudas por conceptos de días no trabajados. También se incluye en el referido Proyecto.

HUELGA DEL COBRE AFECTA CAJA FISCAL:

La huelga política que mantienen los trabajadores del cobre ha delatado sentir su impacto económico sobre más de 700.000 personas de las provincias cuoreras, y ahora repregunte en el tremendo conglomerado de los trabajadores fiscales, que no podrán ver cumplidas sus aspiraciones económicas por el déficit que afecta a la Caja Fiscal.

La primera noticia sobre estas contingencias económicas las recibieron ayer los dirigentes de ANEF, al concurrir a una entrevista con el Ministro de Hacienda.

LA ENTREVISTA

El Ministro de Hacienda, Sergio Molina, en su contacto con los dirigentes de ANEF expresó que el movimiento huelguístico ha ocasionado un fuerte impacto en la Caja Fiscal, lo que hace, incluso, probable que surjan dificultades para cumplir otros compromisos para fines de año.

Sergio Molina prometió, sin embargo, a los dirigentes de ANEF que próximamente sostendrá una entrevista con el Presidente de la República, con el objeto de plantearle la situación de los empleados fiscales y buscar una solución a sus demandas económicas.

Reiteró, asimismo, que los reajustes de sueldos y salarios para el año próximo se harán efectivos a contar del 1° de enero de 1966 "para todos los funcionarios". No duda a conocer, empero, el porcentaje de este, expresando que el mismo se conocerá hoy miércoles, oficialmente, al hacer su exposición de la

Hacienda Pública ante las Comisiones Unidas del Congreso.

IDENTICA SITUACION AFECTA A APEUCH

El presidente de la APEUCH, Huelo Ramírez, por su parte, declaró que el Ministro de Hacienda le había manifestado la imposibilidad del Go-

bierno para conceder una bonificación de 250 escudos solicitada por la APEUCH, debido a la huelga de los trabajadores del cobre.

Molina les expresó, sin embargo, que el Presidente Frei decidirá oficialmente el próximo jueves respecto de las demandas de bonificación solicitadas por algunos gremios.

Con respecto a la reposición del sistema trienal solicitado por la APEUCH, el Ministro Molina señaló que esta fórmula no podía ser modificada como está establecida. En relación con la Caja Única de Renta, el Ministro expresó que esta bellota será sometida a un estudio más detenido.

Destinan un millón de escudos para reconstruir 9 edificios

Con un costo de 916.990 escudos, la Dirección General de Obras Públicas reconstruirá nueve edificios de utilidad pública en la zona damnificada por el último sismo y en un plazo de 5 meses.

Las propuestas públicas para iniciar de inmediato las obras fueron aceptadas ayer. En la construcción se utilizarán materiales prefabricados de probada condición antisísmica lo que permitirá una rápida ejecución de los trabajos.

Los edificios corresponden a: cilla de Ligua, Catapilco, subcomisaría y retenes de Santa María, Curimón, Cusapuchuncavi, Longotoma, Placita Chacabuco y Calle Larga.

Obreros municipales del PDC reitieron su total respaldo al actual Gobierno

Los trabajadores municipales democratacristianos de las provincias de Talca, Linares, Maule y Curicó, celebraron recientemente en esta última ciudad su Primer Congreso Regional del gremio, torneo que se prolongó por espacio de dos días. Al evento asistieron dirigentes del Frente Nacional de Trabajadores PDC, de Municipalidades; el presidente provincial del Partido Demócrata Cristiano, Eduardo Palma Zúñiga; y los regidores Emiliano Rojas y Miguel Ángel Palma.

Se contó, además, con la asistencia de numerosos delegados de las cuatro provincias ya señaladas.

ACUERDOS

Los acuerdos adoptados en este Primer Congreso Regional, fueron los siguientes:

1°) "Formación de las directivas provinciales de los Trabajadores Municipales democratacristianos, y lucha en forma conjunta por fortalecer al máximo estas entidades;

2°) "Total reconocimiento y apoyo a la política del Supremo Gobierno, tanto en el plano nacional como internacional."

TERMINANTE DECLARACION DE FRENTE PDC:

Intereses políticos motivan paro decretado para hoy por la APEUCH

No se tomó en cuenta a las bases para adoptar tal determinación.— Repudio del Movimiento Nueva APEUCH al acuerdo huelguístico.— Funcionarios y profesores democratacristianos no acatarán orden de huelga

El Frente PDC de la APEUCH entregó ayer la siguiente declaración:

"A la opinión pública: "Ante la huelga decretada por la Asociación de Profesores y Empleados de la Universidad de Chile consideramos:

1) "Que la huelga ha sido decretada en forma antidemocrática por un grupo no mayor de quince delegados pertenecientes al Partido Comunista, Socialista y Movimiento de Izquierda Revolucionaria, en una reunión que no fue citada para tal efecto, procediendo totalmente antirreglamentario.

2) "Que, debieran haberse efectuado reuniones previas en los Centros, para ratificar sus acuerdos en una asamblea general.

3) "Que la asamblea a la cual se citó, fue sólo con el fin de "notificar el paro" habiendo asistido solo un número inferior a las ciento cincuenta personas.

4) "Que la APEUCH representa menos del 30% del personal administrativo y de servicio de la Universidad, no representando a los profesores universitarios.

5) "Que, APEUCH, debido a la labor antirreglamentaria de sus dirigentes, se encuentra en avanzado proceso de decadencia y desintegración.

6) "Que, APEUCH, es solo un instrumento de los partidos ya citados, habiendo perdido la confianza de la gran mayoría del personal universitario.

Acuerdan:

1) "Repudiar la huelga.

2) "Llamar a nuestros compañeros a mantenerse en sus funciones.

3) "Llamar por la creación de una nueva y auténtica organización gremial.

4) "Llamamos a los gremios a no dejarse arrastrar por movimientos irresponsables y antipatriotas.



Campana de Prevención de Incendios

El Ministerio de Hacienda, Sergio Molina, en su contacto con los dirigentes de ANEF expresó que el movimiento huelguístico ha ocasionado un fuerte impacto en la Caja Fiscal, lo que hace, incluso, probable que surjan dificultades para cumplir otros compromisos para fines de año.

Sergio Molina prometió, sin embargo, a los dirigentes de ANEF que próximamente sostendrá una entrevista con el Presidente de la República, con el objeto de plantearle la situación de los empleados fiscales y buscar una solución a sus demandas económicas.

Reiteró, asimismo, que los reajustes de sueldos y salarios para el año próximo se harán efectivos a contar del 1° de enero de 1966 "para todos los funcionarios". No duda a conocer, empero, el porcentaje de este, expresando que el mismo se conocerá hoy miércoles, oficialmente, al hacer su exposición de la

Hacienda Pública ante las Comisiones Unidas del Congreso.

IDENTICA SITUACION AFECTA A APEUCH

El presidente de la APEUCH, Huelo Ramírez, por su parte, declaró que el Ministro de Hacienda le había manifestado la imposibilidad del Go-

V. — TEXTO DEL DEBATE

— Se abrió la sesión a las 11 horas 15 minutos.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — En el nombre de Dios, se abre la sesión. Se va a leer la Cuenta. El señor LARRAIN (Prosecretario subrogante). — Se ha leído.

10.— Un oficio de Su Excelencia el Presidente de la República con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

11.— Dos oficios del señor Ministro del Interior, con los que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

12.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

13.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

14.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

15.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

16.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

17.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

18.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

19.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

20.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

21.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

22.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

23.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

24.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

25.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

26.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

27.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

28.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

29.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

30.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

31.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

32.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

33.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

34.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

35.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

36.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

37.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

38.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

39.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

40.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

41.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

42.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

43.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

44.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

45.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

46.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

47.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

48.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

49.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

50.— Un oficio del señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, con el que se remite a la Honorable Cámara de Diputados, en su calidad de Presidente del Poder Ejecutivo, el proyecto de ley que establece normas que benefician al personal de la Fábrica de Vestuario y Equipo del Ejército.

Cámara de Diputados

SESION 20ª EXTRAORDINARIA, EN JUEVES 18 DE NOVIEMBRE DE 1965

(De 11.15 a 13.08 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES PAPIC, PHILLIPS Y CANCINO

SECRETARIOS, LOS SEÑORES KAEMPFER Y LARRAIN

(Versión Oficial)

dieron que los Diputados Ac-

democráticos concurrían a la sesión de ayer.

El señor ARAVENA (don Andrés). — (Son 32).

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — (Honorable señor ARAVENA, don Andrés).

El señor FERNANDEZ. — Dos Comisiones de la Cámara, con autorización de la Sala, de-

bían celebrar sesiones parale-

las.

El señor FUENTEALBA. — (En la Comisión de Agricul-

tos no había nadie).

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — (Honorable señor Fuentealba).

El señor FERNANDEZ. — Los Diputados democráticos es-

tabamos citados a una reunión de extrema urgen-

cia para analizar el problema de los reajustes de las remunera-

ciones del próximo año, lo cual interesa a toda la clase

trabajadora. Por otra parte, se

citó a sesión de la Cámara a las 10 horas, en circunstan-

cias que normalmente se la

convoca a las 11. La gran ma-

yoría de los parlamentarios es-

ta acostumbrados a llegar a esa hora al recinto de la Cá-

mará.

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — (Honorable señor Palestro, llamo al orden a Su Señoría).

El señor FERNANDEZ. — Sin embargo, no podemos ocu-

lar que lamentamos el frac-

caso de la sesión.

Gracias a nuestra inter-

vencción, el señor Presidente, en uso de sus atribuciones

privativas, citó a la sesión de hoy. Pero queremos reiterar

nuestra moción de que se de-

clarar la sesión de hoy, por la

seriedad demostrada por al-

gunos trabajadores de MA-

DECO. (Para que llamamos a

hacer fructuosa esa sesión, si

hemos asistido, en dos opor-

tunidades, en el local del sín-

dacato de MADECO, a la asam-

blea de los trabajadores y del

Comité Femenino de

huelga. (Para que llamamos a

hacer fructuosa esa sesión, en

circunstancias que hemos

destinado por la Gran Ave-

nida en apoyo de la petición

de los trabajadores, que

consideramos justa).

La verdad es que los acom-

placimientos de ayer nos mo-

lestaron mucho; pero por su-

bre las intenciones de al-

gunas personas, tenemos que

decir que la huelga es justa

y que hemos mantenido una

actitud permanente en bene-

ficio y resguardo de los inte-

res de la clase trabajadora.

El señor SEPULVEDA (don Francisco). — (Y por qué no lo

demostramos?).

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — (Honorable señor Sepúlveda, don Francisco, llamo al orden a Su Señoría).

El señor FERNANDEZ. — El

Diputado que había ha-

estado en permanente con-

tacto con la directiva del sín-

dacato.

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor PAPIC (Presidente en ejercicio). — (Honorable señor Sepúlveda, don Francisco, llamo al orden a Su Señoría).

El señor FERNANDEZ. — ... y ha concurrido a las

asambleas de los personales

en huelga. Hemos hablado,

también, con el señor Minis-

tro del Trabajo y Previsión

Social, y con el asesor del

Ministerio, señor Yávar, y

con el Jefe de Conflictos.

Ahora quiero referirme al

fondo del problema.

El señor PALESTRO. — (Que

el señor FERNANDEZ, su

Señoría).

Como digo, esta industria pri-

vada ha obtenido cuantiosas

utilidades a pesar de que los

aportes de capital hechos por

los accionistas han sido muy

bajos. Seguro es que de un

desarrollo económico que me

han facilitado los dirigentes

sindicales, solo en cuatro opor-

tunidades los accionistas de la

empresa han hecho aportes de

capital: en 1944, 1947, en

1953 y en 1956. ¿Y cuál ha

sido el monto total de estos

aportes de capital? 302 mil

escudos. Pues bien, el capital

actual de MADECO, formado

por las reinversiones de utili-

dades, obtenidas gracias al sa-

crificio y al esfuerzo constan-

te de los trabajadores y tam-

bién como lo demostremos más

adelante a los beneficios que le

ha entregado la nación, alcan-

za hoy día a la cantidad de

28 millones de escudos. Es

decir, aquí vemos nosotros, en

forma muy clara y categórica,

como en el sistema capita-

lista la capitalización favorece

exclusivamente a los industria-

les, a los empresarios, a los

accionistas, mientras que el

trabajador va recibiendo siem-

pre una remuneración que es

mucho menor que la suya.

Por otra parte, hay un he-

cho que yo he denunciado en

la propia asamblea de los tra-

bajadores. De acuerdo con la

legislación vigente, las com-

pañías que producen bienes de

consumo, tienen la obligación

de vender una cuota del metal

que producen a las manufac-

tureas de cobre nacionales. En

este caso, la única industria

favorecida es MADECO, por su

carácter monopolista, y por

que recibe para su produ-

cción un precio inferior al del

mercado mundial.

Sin embargo, los productos

de la fábrica se venden en el

mercado internacional partici-

pando de la base del precio del

cobre en este mercado. Hay

aquí, entonces, un rubro de

utilidades para la empresa que,

evidentemente, se hacen en

parte a costa de las compañías

norteamericanas del cobre y en

otra muy substancial, también,

a expensas de la nación entera.

Así, a porción de la nación,

se le obliga a vender el cobre

a través de la legislación apro-

bada, que le ha concedido a

dicha empresa este beneficio

exclusivo.

Por eso, posteriormente pre-

sentaremos — junto con Ho-

norables colegas de diversos

partidos — un proyecto de acor-

do para designar una Comisión

Especial que investigue los pri-

Ministro del Trabajo y Previsión

Social realizó las gestio-

nes pertinentes ante la gerencia

de MADECO y obtuvo de

ella un pronunciamiento, en el

sentido de que estaba dispu-

esta a negociar sobre la indem-

nización por años de servicios

y, además, que la proposición

formulada por la directiva sin-

dical — y rechazada por ésta —

no constituía la posición defi-

nitiva de la empresa. Así,

mismo el Ministro logró que

la mediación ofrecida a los

trabajadores fuera aceptada

por la gerencia.

Los resultados de esas ges-

tiones fueron dados a conocer

por los directores del sindicato

y, además, que la proposición

formulada por la directiva sin-

dical — y rechazada por ésta —

no constituía la posición defi-

nitiva de la empresa. Así,

mismo el Ministro logró que

la mediación ofrecida a los

trabajadores fuera aceptada

por la gerencia.

Los resultados de esas ges-

tiones fueron dados a conocer

por los directores del sindicato

y, además, que la proposición

formulada por la directiva sin-

dical — y rechazada por ésta —

no constituía la posición defi-

nitiva de la empresa. Así,

mismo el Ministro logró que

sables que les entrega MADECO para sus diversas actividades.

Señor Presidente, nosotros hemos un llamado efectivo y real al señor Ministro del Trabajo, a través de los parlamentarios del partido de gobierno, para que considere que el está representando un movimiento realmente popular y debe marchar, en su actividad ministerial, acorde con los principios que informan ese movimiento y no aparecer ante la opinión del pueblo trabajador de Chile, como desgraciadamente está ocurriendo, como un elemento reaccionario.

Creemos que el señor Thayer, con su preparación y su inteligencia, tiene que comprender que está en una posición equivocada respecto de estos conflictos laborales, al querer solucionarlos con medidas represivas. En cambio, el debe emplear, repito, su capacidad y su experiencia para encontrar fórmulas que den a las clases trabajadoras lo que en justicia merecen y les corresponde.

Nada más, señor Presidente. El señor PALESTRO.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor NAUDON.— El tiempo lo usará mi Honorable colega, señor Palestro, señor Presidente.

El señor PHILLIPS (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría, dentro del tiempo del Comité Radical.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, en repetidas ocasiones hemos expresado en esta Cámara, principalmente cuando se discutió el proyecto del cobre, que la industrialización es la base del progreso y del bienestar social de todos los pueblos del mundo. En efecto, gracias a la instalación y desarrollo de industrias, las naciones desarrolladas han elevado el nivel de vida de sus habitantes.

Nosotros sabemos que nuestras materias primas vendidas al extranjero en bruto representan un valor insignificante; en cambio, si se exportan elaboradas, se obtiene una diferencia muy grande y los términos de intercambio mejoran ostensiblemente. Cada kilo de cobre en bruto, por ejemplo, que hoy se vende en el exterior, tiene un valor determinado; pero cada kilo de ese mismo producto elaborado multiplica indudablemente ese valor.

El Gobierno ha manifestado, en reiteradas oportunidades, que su política es de fomento de la industrialización del país. Nosotros estimamos que ella es la única manera de elevar el nivel de vida de nuestra población; pero no podemos admitir, por ello, que el sobrepeso de los beneficios que trae consigo la industrialización, vayan a parar totalmente a los bolsillos de los accionistas de las compañías.

Yo quiero señalar, ahora, que el partido Radical ha estado siempre atento a la industrialización del país.

Tenemos en nuestros manifiestos algunos comprobantes de ventas de cobre en Chile. Mientras MADECO compra a \$ 2.000 la tonelada, lo vende a diversas firmas multiplicando su valor con una utilidad de 150 hasta 300%. La Honorable señora Carmen Lazo nos proporcionó una factura en la que, por ejemplo, aparece MADECO vendiendo cobre a la firma "Guardapol" a \$ 5.080 la tonelada y a la firma "Mortero", a \$ 8.050 la tonelada. Esto demuestra la asnequía que existe en la venta de este producto.

Como puede verse, MADECO dispone de grandes utilidades. Sin embargo, pretendo que no está hoy día en condiciones de atender las justas peticiones que le formulan sus obreros.

Nosotros somos testigos de que esta a través de una ola de huelgas. Como aquí se ha expresado, están ya en huelga "Cemento Melón", los trabajadores del cobre y MADECO, hoy día, "Fisarrre", los profesores y el Servicio Nacional de Salud, después. Yo creo que el Partido Radical tiene la obligación de colocarse al lado de todos los trabajadores que hoy día están reclamando estas reivindicaciones. Y puedo darles a todos ellos la seguridad de que estaremos atentos para acoger cualquiera petición de esa naturaleza. La línea que hoy día trazamos nosotros es, precisamente, al lado de la gente de nuestra clase, al lado de los trabajadores.

Por eso, apoyamos sinceramente la huelga del personal de MADECO.

He concedido una interrupción al Honorable señor Aguilera, señor Presidente.

El señor PHILLIPS (Presidente accidental).— Con la venia de Su Señoría, puede hacer uso de una interrupción el Honorable señor Aguilera.

Resta un minuto al tiempo del Comité Radical.

El señor AGUILERA.— Señor Presidente, la verdad es que habría deseado contar con más tiempo para hacer un alicance a las palabras que subrayó, con mucho énfasis, el Honorable señor Fernández. Su Señoría manifestó que la Democracia Cristiana iba a solidarizarse con este movimiento huelguístico de los obreros de MADECO. Pero nosotros consideramos que una simple expresión de solidaridad no corresponde al partido de Gobierno, porque el tiene las armas necesarias para abrirle las puertas de la Moneda o del Ministerio del Trabajo a estos obreros que ya llevan 40 días en huelga y alograr la solución del conflicto.

En consecuencia, estos ofrecimientos sólo se hacen para conocimiento de quienes asisten a tribunas y galerías, pero nunca se les da a la práctica. Forman parte de la demagogia con que la Democracia Cristiana está actuando en todos los conflictos gremiales.

El señor PHILLIPS (Presidente accidental).— Permítame, Honorable Diputado. Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

Solicito el asentimiento unánime de la Sala para que pase a presidir la sesión el Honorable señor Cancino.

Acordado. El turno siguiente corresponde al Comité Democrático Nacional.

El señor ARAVENA (don Jorge).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PHILLIPS (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría. La Mesa hace presente a Su Señoría que resta a su Comité, doce minutos a su Comité.

—El señor Cancino pasa a presidir la sesión.

El señor ARAVENA (don Jorge).— Señor Presidente, hemos sido citados, esta mañana, a una sesión especial destinada a analizar un problema que, a mi entender, tiene un fondo significativo dentro de la vida económica y social de nuestro pueblo y que, por cierto, va más allá de un conflicto del trabajo.

Los empleados y obreros de la Manufacturera de Cobre, MADECO, al plantear su problema, han hecho un estudio económico de la empresa, desde que ésta se inició en el año 1944, estudio que merece fe y confianza, por cuanto es acucioso y ajustado a las técnicas contables y está hecho sobre la base de datos fidedignos.

Francamente, no puedo menos que felicitar a la directiva de este sindicato por proporcionar una nueva fórmula para la solución de su problema, tal vez la más eficiente y racional que me ha correspondido conocer en las actividades sindicales, ya que en ella, no sólo se plantean los puntos estrictamente relacionados con las conveniencias del trabajador, sino que se hace también un estudio de las posibilidades de la empresa, mediante lo cual se abren las puertas a un sistema en el que las utilidades, las ganancias, puedan ser compartidas en la debida proporción por los que, con sacrificio y esfuerzo, las generan.

Es una lástima que el tiempo que disponemos no permita hacer un análisis extenso de dicha exposición; pero, afortunadamente, el Honorable colega señor Palestro ha pedido que se inserte en la versión de la sesión. No obstante, haré un resumen, fijo de que los Honorable Diputados. En primer lugar, en cuanto a lo que me está el señor Ministro.— Se den cuenta de la tremenda desigualdad que existe en esta empresa, entre el capital y lo que reciben los que le dan actividad y valor a ella.

MADECO, empresa dedicada a elaborar el cobre en nuestro país, se inició, como dije, el año 1944, con un aporte de capital inicial de \$ 42.000, logrando un acelerado desarrollo que, al término de 1944, le ha permitido capitalizar utilidades por valor de \$ 18.957.584, en circunstancias que los accionistas, durante ese mismo período, elevaron el capital a \$ 302.000. Es decir, que esta industria ha logrado un porcentaje de utilidad que se eleva al 5.908 por ciento, que, sumado a la revalorización, da la astronómica cantidad de \$ 27.829.419, elevando, entonces, ese porcentaje al 9.215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

Ahora bien, analizada la producción, se nos proporcionan los siguientes datos: En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

En los años 1961 a 1964, se empleó un 50,6% en materia prima, energía y un valor agregado de un 49,4%. En cambio, el costo de la mano de obra fue de un 8,59%, que, sumado a los salarios, da el 13,41%, elevando, entonces, ese porcentaje al 9,215 por ciento del capital aportado por los accionistas.

parte que les corresponde de las utilidades, obtenidas con tanta facilidad, incluso con el apoyo de los capitales extranjeros, por la Corporación de Fomento de la Producción.

Por estas consideraciones, solicito se oficie al señor Ministro del Trabajo y Previsión Social, e incluso a Su Excelencia el Presidente de la República, en el sentido de que, una vez por todas, también se legisle sobre el problema de la indemnización por años de servicios, porque el 8,33% que se cotiza actualmente, de acuerdo con un decreto con fuerza de ley, es inoperante.

En suma, solicito que se envíen los oficios respectivos, con el objeto que me he permitido señalar.

Muchas gracias.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Se envían los oficios que he permitido señalar.

El señor ARAVENA (don Jorge).— Renunciemos a ellos, señor Presidente.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Independiente.

El señor DE LA FUENTE.— Pido la palabra.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor DE LA FUENTE.— Señor Presidente, los plegios de peticiones elaborados por el sindicato profesional y por el sindicato industrial de la firma MADECO, llevan más de 90 días desde que se presentaron en esta Sala, y por lo tanto, el 11 de agosto del presente año, y el segundo, el 21 de agosto último, sin que hasta el momento tengan solución. Debido a este hecho, se declararon en huelga, la que ya lleva 37 días de duración, pues fue iniciada el 11 de octubre próximo pasado.

Los plegios de peticiones son semejantes. Se piden bonificaciones, regalías sociales, aguinaldo para Fiestas Patrias y Pascua, ayuda por enfermedad. Según tengo entendido, la firma MADECO está en condiciones de aceptar la mayoría de estas peticiones. Pero, en cambio, no está dispuesta a acceder en materia de indemnización por años de servicios, ya que en este punto se muestra intransigente. Por otra parte, al margen de tal intransigencia, se ha dicho que el señor Cancino, al aceptar la indemnización por años de servicios, conservaría el mismo valor de las remuneraciones de años anteriores, lo que no es justo, porque, en todo caso, si se acepta dicho beneficio, sería de un mes, de los cuales el valor del último sueldo sobre el valor del último sueldo, por lo tanto, no puede concederla, porque está haciendo uso de una.

El señor PHILLIPS.— ¿Cuántos minutos nos quedan, señor Presidente?

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Seis minutos, señor Diputado.

El señor PHILLIPS.— Por mi parte, no tengo ningún inconveniente en conceder la indemnización, siempre que el Honorable señor De la Fuente no se oponga, ya que es el quien tiene el uso de la palabra.

El señor DE LA FUENTE.— La concedo, señor Presidente.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Fue haber uso de la interrupción Su Señoría.

El señor IRURETA.— Muchas gracias.

Es sólo para manifestarle al Honorable colega señor Phillips que en la conducta de los Diputados democratacristianos no ha habido ninguna consecuencia en esta materia, pues estamos de acuerdo todos en que la industria nacional necesita abastecerse de cobre para su producción. Lo que ha ocurrido, como he señalado, es que el Honorable señor De la Fuente, en el directorio de MADECO hay más de un correligionario suyo, es que más allá de las necesidades de esta industria y de otras de la misma especie, se ha estado exportando cobre, aparentemente manufacturado, pero que no es más que alambros y planchones, que se exportan a precios muy altos, como materia prima, en el extranjero se pican, como se llama en términos técnicos, estos productos, se vuelven a fundir para reconvertirlos en cobre, y se venden en el mercado internacional. Hay firmas intermediarias, como la Phillips Brothers, por ejemplo, que tienen sus representantes ocultos en Chile y que obtienen enormes utilidades por estos negocios. En estas enormes utilidades, los obreros no logran parte, por lo tanto, eso, es tarea de la Comisión que designe la Cámara y de las autoridades de Gobierno, el velar para que estas franquicias concedidas a industrias extranjeras, como MADECO y otras, no sean para el beneficio de corruptelas y contribuyan a mejorar, en forma directa y efectiva la participación fiscal y el nivel de vida de los trabajadores que laboran en ellas, eliminando intermediarios, que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

servicios. No vemos por qué puedan tener derecho a los beneficios que se otorgan a los franquiciados a que se refirió el Honorable Diputado de la Democracia Cristiana. En consecuencia, si en este punto no se hizo caso a nuestros planteamientos y fue aprobado, espero que lo diga el señor Aguilera, a la disposición, para corregir una anomalía y terminar con las franquicias que, a juicio de algunos, son excesivas; pero no nos venga después a decir, con mucha soltura de cuerpo, que se trata de franquicias que van en contra de las empresas, en circunstancias que las hemos entregado por un proyecto de ley, que en esta Sala continúa con la aprobación del partido de gobierno.

El señor IRURETA.— Lo que queremos es que las franquicias las aprovechen no sólo los directores liberales de MADECO, sino también los señores de la Fuente.

El señor DE LA FUENTE.— El resto del tiempo lo cedemos al Honorable señor Aguilera.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Aguilera.

El señor AGUILERA.— Señor Presidente, agradezco al Honorable señor De la Fuente el tiempo que me ha cedido para continuar con mis observaciones.

En primer lugar, cuando el Honorable señor Fernández se refirió de la prepotencia de la firma Simónetti.

El señor FERNÁNDEZ.— No tiene nada que ver una cosa con otra.

El señor AGUILERA.— El Honorable señor Palestro le replicó que el Gobierno podía aplicar la misma mano dura que había tenido para los trabajadores del cobre.

El señor VALDES (don Arturo).— A todos les va a tocar.

El señor AGUILERA.— En segunda, quiero recordar a la Democracia Cristiana otro ejemplo que, quizás, por su publicidad, sea más conocido.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor AGUILERA.— ...tubo por objeto impresionar a la opinión pública; me refiero al hecho de que meses atrás se aplicó la ley de la frontera al señor Catán, con lo cual, pensó yo, la Democracia Cristiana daba una demostración de que se seguiría aplicando la ley a los hacendados inescrupulosos. No obstante, el señor Catán partió al extranjero, desde donde, a la seguridad controlando la explotación de sus fundos. De ahí que deseamos que la Democracia Cristiana se defina en la solución de los conflictos gremiales existentes en el país.

El señor ZEPEDA COLL.— No puede concederla, porque está haciendo uso de una.

El señor PHILLIPS.— ¿Cuántos minutos nos quedan, señor Presidente?

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Seis minutos, señor Diputado.

El señor PHILLIPS.— Por mi parte, no tengo ningún inconveniente en conceder la indemnización, siempre que el Honorable señor De la Fuente no se oponga, ya que es el quien tiene el uso de la palabra.

El señor DE LA FUENTE.— La concedo, señor Presidente.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— Fue haber uso de la interrupción Su Señoría.

El señor IRURETA.— Muchas gracias.

Es sólo para manifestarle al Honorable colega señor Phillips que en la conducta de los Diputados democratacristianos no ha habido ninguna consecuencia en esta materia, pues estamos de acuerdo todos en que la industria nacional necesita abastecerse de cobre para su producción. Lo que ha ocurrido, como he señalado, es que el Honorable señor De la Fuente, en el directorio de MADECO hay más de un correligionario suyo, es que más allá de las necesidades de esta industria y de otras de la misma especie, se ha estado exportando cobre, aparentemente manufacturado, pero que no es más que alambros y planchones, que se exportan a precios muy altos, como materia prima, en el extranjero se pican, como se llama en términos técnicos, estos productos, se vuelven a fundir para reconvertirlos en cobre, y se venden en el mercado internacional. Hay firmas intermediarias, como la Phillips Brothers, por ejemplo, que tienen sus representantes ocultos en Chile y que obtienen enormes utilidades por estos negocios. En estas enormes utilidades, los obreros no logran parte, por lo tanto, eso, es tarea de la Comisión que designe la Cámara y de las autoridades de Gobierno, el velar para que estas franquicias concedidas a industrias extranjeras, como MADECO y otras, no sean para el beneficio de corruptelas y contribuyan a mejorar, en forma directa y efectiva la participación fiscal y el nivel de vida de los trabajadores que laboran en ellas, eliminando intermediarios, que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe dejarse claramente establecido.

El señor CANCINO (Presidente accidental).— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega señor Phillips?

El señor PHILLIPS.— Señor Presidente, yo podría recoger muchas de las observaciones que han formulado los Honorable señores De la Fuente y el señor Irureta, en el debate. Lamentablemente, no es este el momento para hacerlo. En todo caso, el Honorable señor Millas y el Honorable Diputado que acaba de usar de la palabra han querido analizar los distintos tipos de situaciones que no tienen relación directa con la huelga de los trabajadores de MADECO.

Una cosa es el movimiento de los empleados y obreros del Cobre y otra muy distinta la del personal de MADECO. Esto debe

NOTAS SOCIALES

por Jorge Rojas Fergie

ALMUERZO EN HONOR DE MRS. MARY F. SWANEY.



El próximo almuerzo del Club de Leones de Santiago, ex Directora de la Casa de la Cultura, sus ex alumnas y amigas, se celebrará el sábado pasado un almuerzo en el Hotel Crillon. EN EL GRABADO, un aspecto de la reunión. De izquierda a derecha: Ana Friedenthal de Leizgold, Elizabeth Mason, Victor Monti Martínez, Mary Swaney, Elizabeth Grey y Sara Jones de Rees.

TE CANASTA. — Hoy, a las 17 horas, se efectuará en el Hotel Carrera, el té-canasta a beneficio de las Obras Sociales del Club de Leones de Santiago. Las adhesiones pueden solicitarse al teléfono 53219.

MATRIMONIO DE LA MAZA LARENAS-SOTOMAYOR SORUCO. — Se ha efectuado privadamente el matrimonio de la señorita Luisa Sotomayor Soruco con el señor Juan Alberto de la Maza Lareñas.

Nota: No se enviaron partes.

MEMORIA DE LA SEÑORA HOY DE LETELIER. — La memoria de la señora Hoy de Letelier, una Misa de Requiem por su alma, a las 12 horas, se celebrará en la Iglesia de San Francisco.

EL CLUB DE QUINTA NORMAL. — A las 21.15 horas, el Rotary Club de Quinta Normal, como de costumbre, en el Club Español.

EL WINTER GARDEN. — Los amigos de Cecilia Rodríguez Boulton, en su próximo matrimonio, darán un té en el Winter Garden.

LA ZONTA. — A las 19 horas, se llevará a cabo la Zonta 2409, la reunión de la Zonta, ofrecida por las señoras de Labarca, Alicia Suárez y Cora Norambuena de Arriagada.

REFORMA DE REBECA OPAZO. — La reforma de Rebeca Opazo, en el Club de Leones.

HOW DE REBECA OPAZO. — El próximo domingo, a las 21 horas, se dará en el programa Música para Ver, un show musical de Rebeca Opazo, en el Club de Leones.

COCTEL EN HONOR DE DON JOSE GARCIA TELLO. — Un grupo de miembros del Instituto Chileno-Soviético de Cultura, ofreció en días pasados un coctel en honor del presidente de la institución, señor José García Tello.

POUFS E° 30. — Fábrica SKODA - Suc. N° 2 - San Diego 1858 - MAULE 627 - CREDITOS.

PARAPOLVOS PARA SEÑORAS. — MEJORES Y MAS BARATOS. EL MAYOR SURTIDO EN PLAZA.

AMERICA DE ROPA. — FONSO RUSSO - España 141 - Fono 90362.

PEDIDO DEL PUBLICO: ¡OTRA VEZ!

SOLO E° 1 c/u.

LIQUIDA ¡ASOMBRESE!

Miles de Saldos, a UN ESCUDO cada uno.

EN CAMUZA. PARA HOMBRES. E° 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA SEÑORAS Y SEÑORITAS. 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA NIÑAS Y SLIPS PARA NIÑOS. 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA HOMBRES. 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA DAMAS Y SOQUETOS. 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA DAMAS Y SOQUETOS. 1.- c/u.

EN CAMUZA. PARA DAMAS Y SOQUETOS. 1.- c/u.

CONCURSO LITERARIO ORGANIZA EL ROTARY CLUB DE PEÑAFLO

En homenaje a la memoria de uno de sus más distinguidos miembros el señor Víctor López Garay.

El Rotary Club de Peñaflo, en homenaje a la memoria de uno de sus distinguidos miembros, don Víctor López Garay (Q.E.P.D.), ha organizado un Concurso Literario entre los alumnos que cursan el Segundo Ciclo de Humanidades en los Liceos del Departamento de Talagante.

Las bases para este Concurso son las siguientes:

Tema: CHILE PAIS CON FUTURO.

MAQUINAS DE COSER

E° 40 AL MES

REPUESTOS Y ACCESORIOS

CREDITOS

A. JACOB Y CIA.

Leatinos 634

PRACTICA AGRICOLA en CALIFORNIA

Jóvenes agricultores, de 20 a 25 años de edad, ingleses, interesados por hacer una práctica agrícola en la especialidad que deseen, pueden optar al programa que se realizará en 1966 con la California Farm Bureau Federation. Los gastos de viaje y de subsistencia se pagarán principalmente con el trabajo personal de los participantes en el programa, que está destinado a una práctica de trabajo físico y no teórico.

EL PROGRAMA DURARA DOCE MESES.

A PARTIR DE ABRIL DE 1966.

Las solicitudes de inscripción pueden retirarse en la Secretaría de la SIVA (Sociedad Internacional de la Agricultura) 187, piso 2º, desde el día 29 de noviembre. Las inscripciones se cerrarán impostergablemente el día 29 de diciembre de 1965.

SOC. NACIONAL DE AGRICULTURA

CASILLA 40-D. - SANTIAGO - TENDERINI N° 187

APRENDA A MANEJAR

en automóviles modernos, doble control, arreglar pannes motor; instrumentos; cambio ruedas; dirección; revisar en pozos de nuestros talleres niveles. Pruebe más, COMPRUEBELO.

INSTITUTO "SAN MIGUEL"

Sucursal en Stgo.: Mac-Iver 175, Of. 75. San Nicolás 1209, Parad. 11, Gran Avda.

BUSES VIA SUR

SAN FERNANDO - CURICO - TALCA - SAN JAVIER - CONSTITUCION - LINARES - PARRAL - SAN CARLOS - CHILLAN - OSORNO - PUERTO VARAS - CONCEPCION - TALCAHUANO - LOS ANGELES - MULCHEN - ANGOL - CUPILLI - VICTORIA - TEMUCO - VALDIVIA - CAUQUENES, Maule - PUERTO MONTT.

SAN DIEGO - PLAZA ALMAGRO

ENCARGOS - REEMBOLSOS

AVENIDA BULNES 144 - 150

Teléfonos: 67210 y 62676

Informaciones: Tel.: 62625

CASA DE LA OLLA A PRESION

REPUESTOS Y REPARACIONES PARA TODA OLLA NACIONAL O IMPORTADA.

TENDERINI 77

Fono 392494 (No tiene Sucursal)

Recuerde: Su olla en buen estado le ahorra tiempo y dinero.

CONCURSO

La Caja de Accidentes del Trabajo llama a concurso de antecedentes y oposición para llenar las vacantes de los siguientes cargos en la Planta Directiva, Profesional y Técnica:

DOS ABOGADOS, 6a. Categoría. — UN OPERADOR DE MAQUINAS HOLLE-RITH, grado 4º. — UN ESTADISTICO, en 7a. Categoría.

Los antecedentes se recibirán hasta el 30 de noviembre, en Compañía 1288 — Segundo piso.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

GANE \$ 40.000 DIARIAMENTE

GRANDIOSO EXITO. Actividad muy segura que permite a damas caballeros y jóvenes ganar de inmediato cuarenta mil pesos diarios, reventando a diables de casa, hogares y público, nuestros productos textiles, de fácil venta y enorme demanda. Cientos de personas están triunfando, ganando mucho dinero; aproveche usted también esta verdadera oportunidad. Visitenos hoy mismo. Capital necesario: E° 20. E° 150. Asorte y guarde este aviso. Atención a comerciantes y particulares. Precios regulados, sin alza, en artículos de punto de calidad popular, calcetines y soquetes.

Fca. Textil - San Pablo N° 2696

CLINICA BOSTON

SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO DE URGENCIA

LABORATORIO CLINICO

Atención permanente día y noche

ALAMEDA 1616 - FONO 81921

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Próximo vencimiento del plazo para acogerse al beneficio de pensión que otorga la Ley 15.386

El 11 de diciembre de este año expira el plazo que concedió la Ley 16.250, de 21 de abril pasado, para que los asegurados, viudas e hijos de asegurados, se acogieran a las pensiones de invalidez, de vejez, de viudez y orfandad que estableció la Ley 15.386, de 11 de diciembre de 1963.

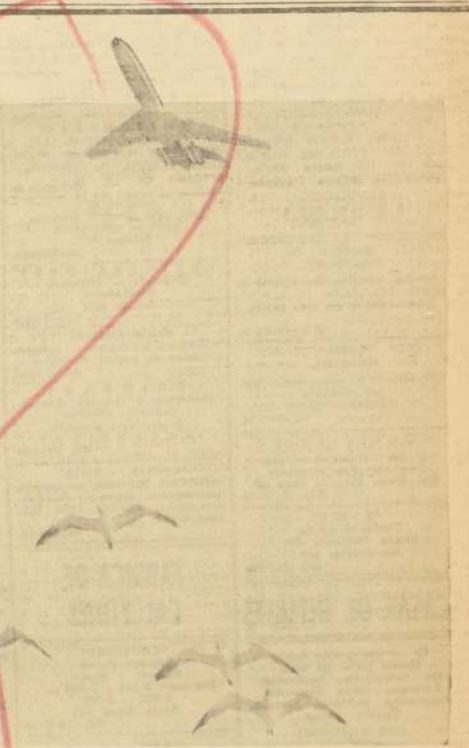
La misma Ley 16.250 ha extendido estos beneficios a los asegurados, viudas e hijos de asegurados, que se inscribieron en la ex Caja de Seguro Obligatorio como asegurados independientes.

Los requisitos para gozar de este tipo de pensiones son los siguientes:

- 1.- ASEGURADOS:**
 - a) Haber sido inscrito en la ex Caja de Seguro Obligatorio, como asegurado apatronado o como independiente, en 1937 o antes de dicho año;
 - b) No estar gozando de pensión ni tener derecho a pensión de algún régimen de pensión;
 - c) Tener 65 años de edad o más, si es varón, 3 60 años de edad o más, si es mujer, al 11 de diciembre de 1963;
 - d) Cumplir con los mínimos de semanas de imposiciones que exige dicha ley.
- 2.- VIUDAS MAYORES DE 45 AÑOS E HIJOS MENORES DE 15 O MENORES DE 18 AÑOS SI ESTUDIAN:**
 - a) Que el fallecimiento del cónyuge asegurado haya ocurrido después del 7 de diciembre de 1952, y que se cumplan los requisitos de las letras a) y b); y
 - b) Que el fallecimiento del cónyuge ocurrido antes del 11 de diciembre de 1963 y hayan cumplido 45 años de edad a dicha fecha. Si esta edad la cumplieran después del 11 de diciembre de 1963, o si aún no la cumplen, tendrán el plazo de un año para reclamar la pensión, a contar desde el día que cumplieran o cumplan 45 años de edad.
- 3.- VIUDAS QUE PERDIERON PENSION TEMPORAL POR UN AÑO:**
 - a) Tienen derecho a que se les reanude el pago de la pensión, en carácter de vitalicio, si el fallecimiento del cónyuge ocurrió antes del 11 de diciembre de 1963 y hayan cumplido 45 años de edad a dicha fecha. Si esta edad la cumplieran después del 11 de diciembre de 1963, o si aún no la cumplen, tendrán el plazo de un año para reclamar la pensión, a contar desde el día que cumplieran o cumplan 45 años de edad.

Los interesados deberán acompañar a la solicitud los antecedentes o documentos que se les indicará, en cada caso, en la respectiva Oficina del Servicio, sin necesidad de que para ello deban recurrir a los servicios de intermediarios. La institución los atenderá con prontitud y gratuitamente en cualquiera de sus oficinas de las distintas localidades del país.

DIRECTORA GENERAL.



Los sensacionales VC-10

remontan los cielos majestuosamente, con potencia en reserva y aterrizan con suavidad controlada en su destino. Descanse y disfrute de su viaje en estos sensacionales VC-10 de BRITISH UNITED, que velozes y seguros, acortan silenciosamente todas las distancias, dominando los cielos con el suave pero tremendo poderío de sus JETS ROLLS-ROYCE.

Para su próximo viaje prefiera

VC-10 DE BRITISH UNITED

SALIDAS LUNES Y VIERNES A LAS 15.20 PARA

MADRID LISBOA

LONDRES

CON ESCALAS EN

BUENOS AIRES, MONTEVIDEO Y RIO DE JANEIRO

UNICO VUELO DIRECTO SANTIAGO - LONDRES

CONSULTE EN SU AGENCIA DE VIAJES O EN

AGUSTINAS 1243

TELS. 81712-87538

SANTIAGO

BRITISH UNITED

ALMTE. SEÑORET 48

TELEFONO N° 3192

VALPARAISO



SU ALMANAQUE COMERCIAL



RAMONA

POR LINDO PALACIO



ARMERIAS

"CASA ITALIANA"
Reparaciones armas de fuego.
La casa del arma Primus.
Lámparas. Sun Flame.
Repuestos en general.
Arturo Prat 141 — 30235.
G.C. 24/IV-66

ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE"
Embalaje.
Regalos. Fines decorativas.
FABRICA
Alonso Ovalle 713.
G.C. 24/IV-66

ART. METALICOS

MANUFACTURAS "NOLLI"
Romanas — Cortinas Metálicas.
Cerrajería.
Arturo Prat 1464 — 51998.
G.C. 30/III-66

"CASA ROYE"
Broncería.
Manillas — Lámparas.
Reparaciones.
Plaque — Plata — Bronce.
Plateros.
San Francisco 263 — 38363.
G.C. 24/IV-66

AUTOMOVILES

"ADOLFO SANVILEVICH"
Compra-venta, consignaciones.
Desde 1945.
Arturo Prat 776 — 38344.
G.C. 17-X-64

"PAGES & DEL REAL"
Ventas — Consignaciones.
Racetrack — Tapicería.
Arturo Prat 331 — 37937.
G.C. 30/III-66

"SOLARI"
Compra — Ventas, Consignaciones.
Anticipando dinero. Negocios rápidos.
COPIAPO 1379.
G.C. 24/IV-66

"AUTOS STOP"
Consignaciones.
Comunes — Camionetas.
Negocios rápidos.
San Francisco 347.
G.C. 24-X-65

"REAL AUTOS"
COMPRA-VENTA, CONSIGNACIONES.
FINANCIAMIENTOS.
ANTICIPO DINERO.
SAN ISIDRO 600 — 26387.
G.C. 2-V-66

BAZAR

"SOTVALL"
Ropa interior, damas, caballeros.
Medias, calcetines.
Bastidos, pinturas.
Faldas, blusas.
Perfumería.
DIEZ DE JULIO 464.
A.C. 29/17-65

CAMISERIAS

CAMISAS
"MONTREAL"
Fábrica, venta exclusivamente al
detalle.
Bandera 851 — 56612.
G.C. 10/III-66

"ITALIA"
INAUGURA.
Ventas-Detalle a comerciantes
gracia especial.
LORETO 241.
G.C. 23/III-66

"COMERCIALES"
Fábrica Camisas, Calcetines.
Perfumes. Tipo americano.
San Diego 2061 — Local 39.
G.C. 30/III-66

"R I U S"
Ventas al detalle.
Vicuña Mackenna 999.
San Antonio 309.
G.C. 24/IV-66

CASAS DE REMATES

En sus tres grandes locales
Remate todos los lunes
de Automóviles, camionetas,
Camiones, Motocicletas,
Maquinarias, Industrial, Agrícola,
Muebles, Menaje.
CONSIGNACIONES
ANTICIPO
Informes: Arturo Prat 544,
Fono 29225

OSCAR ZARATE OYARZUN
MARTILLERO PUBLICO
G.C. 23/III-66

REMATES PARTICULARES DE
Industria, casas particulares,
Fuentes de agua, canchales, etc.
Ventas rápidas. Pago contado.
Anticipos.
Informes: Arturo Prat 544
Fono 392250.
G.C. 25/III-66

"CECILIA ROMERO CADIZ"
Avenida Matte 777 — 39260.
Remates, Consignaciones. Venta
privada. Living, Comedores, Baños,
Muebles, Muebles, etc. Acepto
operaciones Banco del Estado.
G.C. 2-V-66

COCINAS

"TECNICAS"
Transformaciones. Cocinas gas y
cuerpo. ARTURO PRAT 1085.
SAN PABLO.
G.C. 23/III-66

"METALCO"
Transformaciones.
Cocinas para gas licuado.
San Francisco 485.
G.C. 24/IV-66

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL"
FABRICA
Colchones. Ropa de cama.
Ventas mayor y menor.
MEIGGS 66.
G.C. 8/IV-66

"LA URUGUAYA"
Colchones — Marquetas.
Muebles — Fines.
Vicuña Mackenna 830.
Teléfono 391245.
G.C. 14-V-66

CONFECCIONES

"CORONA"
Lo mejor en confecciones para
Damas. Cabellos y Niños.
CREDITOS
San Diego 867.
Alameda 2876.
San Diego 253.
G.C. 25/III-66

"SILMAR"
Hechuras finas.
Batas — Trajes de playa.
Abrigos.
Mayor — Menor.
Franklin 1116.
G.C. 30/III-66

"TUTTO"
Pinturas. 4.00 —
Detallamos precios mayoristas.
San Diego 2061, Local 48.
G.C. 24/IV-66

CONFECCIONES
"C O U D O R"
Damas. Somos fabricantes. Precios
especiales. Comerciantes.
CONDOR 1035.
G.C. 2-V-66

CONFITERIAS

"COLO COLO"
Fábrica confites — dulces.
Precios especiales para
comerciantes.
Especialidad Pan de Pascua.
Reperto a domicilio.
ESPERANZA Y — 92287.
G.C. 12/IV-66

CONFITES
"DON RAUL"
Precios para comerciantes. Dos
direcciones para su mayor
atención. San Alfonso 43, Estación
Central, Andrés Bello 659, Costado
Vega Central.
G.C. 12/IV-66

DEPORTES

"MISAL ESCUTI"
Al servicio de los deportistas.
BANDERA 767. Fono 81713.
G.C. 10/XII-65

"DEPORTES SANHUEZA"
Fábrica artículos deportivos. Cuenta
con 20 canchales al servicio de
los deportistas. Solicite su cancha
en ESPERANZA 3. Teléfono 93168.
G.C. 12/IV-66

MESAS PIMPON
Reglamentarias.
Entrega inmediata.
FABRICA "VADELL"
Moneda 1549 — 81394.
G.C. 24/IV-66

"RESALINES - COLUMPIOS"
Balcines metálicos.
Barras para ejercicios.
"VADELL"
Moneda 1549.
G.C. 24/IV-66

"TACATACAS, BILLARINAS"
Pósteres comerciales.
Entrega inmediata.
"VADELL"
Moneda 1549 — 81394.
G.C. 24/IV-66

DISCOS

"INTERMEZZO"
Discos, Toradiscos, Radios, Televi-
soras, Grabadoras, SERRANO 144.
G.C. 12/IV-66

ELECTRICIDAD

"INTERMEZZO"
Manfred Walch.
Ventiladores, Encendedores, Aspira-
doras, Licuadoras, Lavadoras.
SERRANO 144.
G.C. 12/IV-66

"MONACO"
Todo clase artículos eléctricos.
Teléfonos 66280-65373.
Teatines 717.
G.C. 23/III-66

"INSTALACIONES"
Cálculos, Teléfonos.
Reparaciones.
ROSAS 1277.
G.C. 25/III-66

"CASA LIBERTAD"
Reparación de cables. Artículos
eléctricos en general. Bascunán 76.
G.C. 12/IV-66

"GALDAMES"
Chababos (E. Estación Central).
Artículos eléctricos.
Reparaciones. Planchas.
GARANTIAS.
G.C. 24/IV-66

"OFICINA ALBERT"
Instalaciones eléctricas, en general.
Reparaciones. Juguetes, Planchas.
Encendedores. ARTURO PRAT 827.
Fono 31943.
G.C. 2-V-66

FABRICA DE CALCETINES

"CALCETINES"
Sujetos stretch.
Fábrica. Blanco.
Dos pares 2.000 — 3.000 —
4.000 — 5.000.
García Reyes 428.
G.C. 14-V-66

FABRICA DE ALUMINIO

"LA IDEAL"
Ventas detalle.
Reparaciones.
Días de Julio 374 — 397652.
A.C. 13/II-66

FABRICAS DE CARPAS

"BUSTO S"
Ofrece: Carpas, campañas, playa,
sillas, quitasoles, telones.
Rosas 2010 — Teléfono 83677.
G.C. 17-III-66

"TELONES PARA TERRAZA"
Armado carpas.
Carpas: Campañas, Playa.
Arturo Prat 1892 — Teléfono 55989.
G.C. 25/III-66

"LAUTARO"
Telones para terraza
con armazón de cañería.
Carpas campaña.
Nataliel 2001.
G.C. 14-V-66

FABRICAS DE COLCHONES

"SAN PEDRO"
Fábrica Colchones.
Ventas por mayor — menor.
MEIGGS 79 — TELEFONO 45022.
G.C. 12/IV-66

"HIDALGO"
Marquetas cromadas.
Ropa de cama.
Ventas por mayor — menor.
SAN ALFONSO 54 — 91823.
G.C. 17/IV-66

COLCHONES DE NOMBRE
DESCONOCIDO
Los nuevos: Alondra — Lana.
Fábrica "EL SUR"
San Diego 1852.
G.C. 14-V-66

FABRICA DE EMPANADAS

"EMPANADAS ROYSA"
Son únicas fabricas.
Anteño Varas 2487. Fono 251559.
Covarrubias 40. Fono 497205.
LAS CONDES 2740. Fono 485266.
EN VINA DEL MAR.
Edificio Montecarlo,
Avenida San Martín.
G.C. 12/IV-66

FABRICA DE PANTALLAS

"PANTALLAS"
Arreglo, Transformaciones, Pantalones,
Lámparas. AVENIDA MATTA 303.
FONO 380367.
G.C. 2-V-66

FABRICA DE FAJAS

"FAJAS - SOSTENES"
Batas manitas.
Especialidad sobre medida.
ARTURO PRAT 165.
G.C. 6/IV-66

FABRICAS DE ROPA INTERIOR

"OSO"
Pantalones-Ropa interior. Damas-cabo-
lleros-niños. Venta al detalle.
LORETO 352.
G.C. 23/III-66

"TEXTIL LIBERTAD"
Antigua-fábrica. Ropa interior.
Ventas por kilos. ROSAS 1367.
G.C. 23/III-66

"SIMANK"
OFERTAS A COMERCIANTES.
Entre otros artículos:
Enagua, vestón de calidad. 3.40.
Blusa, Batista con tiras. 4.20.
Blusa, Mangaquilla. 8.00.
Cuerpo Street. 16.50 Doc.
LASTRA 612.
G.C. 23/III-66

"CUPIDO"
Deposito ropa interior.
"FAJAS", medias, calcetines.
San Diego 1138.
G.C. 24/IV-66

"FABRICA DE SOSTENES"
Y Ropa interior Tipo Americano.
"SENY"
Ventas comerciantes. Precios espe-
ciales. Avenida Matte 163/187.
Teléfono 383705.
G.C. 2-V-66

FABRICA DE ROPA DE NIÑOS

"DANNY"
Linas Modernas para niños. Faldas.
Diseños exclusivos. IRARRAZAVAL
2254.
G.C. 2-V-66

FARMACIAS

"ALHAMBRA"
Prestigiosa desde 1921.
Enrique Villano Edding.
Química-Farmacia.
Lira-Días de Julio — Fono 34926.
A.C. 13/II-66

"FARMACIA"
Lectores, acrílicos luminosos.
Bilck-Screen, Display Affiches.
Arturo Prat 663 — 39361.
G.C. 17/III-66

"CASTRO"
Camioneros.
Dibujos SILK-SCREEN.
Exposiciones.
Días de Julio 1067.
G.C. 25/III-66

"RUBEN"
Stand.
SILK-SCREEN.
Dibujos — Affiches.
San Francisco 711 — 31551.
G.C. 30/III-66

"NATANIEL 2035 — 56802"
Dibujos — Pintura Lisa.
Reparaciones muebles.
Tapicería — Lamin.
G.C. 30/III-66

"PROFESOR - MONMAR"
G R A T I S.
Saltillo, catálogos, libros.
Ciencias ocultas, Joyas simbólicas.
Arturo Prat 1619.
Cañilla 5111 — Fono 34191.
G.C. 25/III-66

"AUSTRAL LTD."
San Francisco 36 — 381758.
OFRECE
Publicaciones de Unión Soviética.
G.C. 2-V-66

MAQUINARIAS

"ORNAVEN"
Refrigeración, Balanzas, Bombas.
Acetadoras. Reparaciones. San Francisco
50. Fono 383119.
G.C. 2-XI-66

"MALETERIAS"
EL VIAJANTE
La madre de todas las maleterías.
PUENTE 741.
G.C. 10/III-66

"SANTIAGO"
Maletas — Bolsas.
Composturas — Telones.
Brasil 25-B — Fono 64345.
G.C. 30/III-66

"MALETERIA"
SAN DIEGO 111.
Fabricación propia. Mayor y menor.
Artículos de cuero.
G.C. 12/IV-66

REPARADORA DE MALETAS Y
CARTERAS "SYLVIA"
Composturas, telones.
Cambios de cierre oculto.
Transformaciones de carteras
de cuero.
Alameda 980, Local 41.
G.C. 24/IV-66

"ATENCIÓN"
Para sus vacaciones. El Excur-
sionista. Reparaciones en general.
VICIÑA MACKENNA 833.
G.C. 2-V-66

"MALETERIA BRASIL"
Estuches. Guitarras, Maletas, Bolsos.
FABRICANTES Condor 1060 — 81605.
G.C. 2-V-66

GUIARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAREZ"
GUITARRAS.
Fines Tínicas.
ARPAS.
CONDOR 791 — 392330.
G.C. 12/IV-66

"MESKO GUITARRAS"
Reparaciones finas. Guitarras eléc-
tricas, Microfonos.
SAN FRANCISCO 371.
G.C. 2-V-66

IMPRENTAS

"J E S"
Impresos en general.
Timbres, bautismos, Diplomas.
ARTURO PRAT 1698-5359.
G.C. 23/III-66

"PERFEX"
Calendarios, Facturas, Boletas,
Formularios, Rapidos, Calidad.
Bascunán 76 — 92441.
G.C. 12/IV-66

JUGUETERIAS

"EL AGUILA"
Mayoristas.
Juguetes — Menajes.
MEIGGS 40 — TELEFONO 92271.
G.C. 12/IV-66

"V ALMOY"
Deposito Fábrica.
Dormitorios, Comedores, Living.
Precios sin competencia.
Arturo Prat 480.
G.C. 30/XI-66

"HONG-KONG"
Muebles finos de caños.
Modelos exclusivos.
CARMEN 558.
G.C. 12/IV-66

"NOVIOS"
VISITEN ACAPULCO.
Muebles Angulos.
Le dan realce a su hogar.
Surtido completo en
líneas modernas y de estilo.
Envíos a provincias.
CARMEN 135 — 34044.
G.C. 12/IV-66

"LA NACIONAL"
Modernos estilos. Sólidos, Encha-
pados, Comerciantes, particulares.
Facilidades. NATANIEL 465.
G.C. 12/IV-66

"FABRICA MUEBLES"
AUSTRAL.
Modernos y Estilos.
CREDITOS.
CARMEN 55 — Fono 383778.
G.C. 12/IV-66

"FABRICA"
Lectores, acrílicos luminosos.
Bilck-Screen, Display Affiches.
Arturo Prat 663 — 39361.
G.C. 17/III-66

"CASTRO"
Camioneros.
Dibujos SILK-SCREEN.
Exposiciones.
Días de Julio 1067.
G.C. 25/III-66

"RUBEN"
Stand.
SILK-SCREEN.
Dibujos — Affiches.
San Francisco 711 — 31551.
G.C. 30/III-66

"NATANIEL 2035 — 56802"
Dibujos — Pintura Lisa.
Reparaciones muebles.
Tapicería — Lamin.
G.C. 30/III-66

"PROFESOR - MONMAR"
G R A T I S.
Saltillo, catálogos, libros.
Ciencias ocultas, Joyas simbólicas.
Arturo Prat 1619.
Cañilla 5111 — Fono 34191.
G.C. 25/III-66

"AUSTRAL LTD."
San Francisco 36 — 381758.
OFRECE
Publicaciones de Unión Soviética.
G.C. 2-V-66

"MALETERIAS"
EL VIAJANTE
La madre de todas las maleterías.
PUENTE 741.
G.C. 10/III-66

"SANTIAGO"
Maletas — Bolsas.
Composturas — Telones.
Brasil 25-B — Fono 64345.
G.C. 30/III-66

"MALETERIA"
SAN DIEGO 111.
Fabricación propia. Mayor y menor.
Artículos de cuero.
G.C. 12/IV-66

REPARADORA DE MALETAS Y
CARTERAS "SYLVIA"
Composturas, telones.
Cambios de cierre oculto.
Transformaciones de carteras
de cuero.
Alameda 980, Local 41.
G.C. 24/IV-66

"ATENCIÓN"
Para sus vacaciones. El Excur-
sionista. Reparaciones en general.
VICIÑA MACKENNA 833.
G.C. 2-V-66

"MALETERIA BRASIL"
Estuches. Guitarras, Maletas, Bolsos.
FABRICANTES Condor 1060 — 81605.
G.C. 2-V-66

MENAJE

"CASA HIDALGO"
Artículos para el hogar.
Fenas, Sindrán, Hoover.
Radios Philips.
Amplias facilidades de pago.
Alameda 1993.
G.C. 17-III-66

"CASA PAURE"
Artículos para el hogar.
Muebles cocina.
CARMEN 313.
G.C. 12/IV-66

MUEBLERIAS

"PRINCETON"
Enchapas funcionales normandos.
Dormitorios, Living, Comedores.
CREDITOS.
Arturo Prat 1042 — 34726.
G.C. 17/III-66

"EL CIRCULO"
ARTURO PRAT 363.
Muebles de calidad. Precios bajos.
GRANDES FACILIDADES.
G.C. 23/III-66

"V ALMOY"
Deposito Fábrica.
Dormitorios, Comedores, Living.
Precios sin competencia.
Arturo Prat 480.
G.C. 30/XI-66

"HONG-KONG"
Muebles finos de caños.
Modelos exclusivos.
CARMEN 558.
G.C. 12/IV-66

"NOVIOS"
VISITEN ACAPULCO.
Muebles Angulos.
Le dan realce a su hogar.
Surtido completo en
líneas modernas y de estilo.
Envíos a provincias.
CARMEN 135 — 34044.
G.C. 12/IV-66

"LA NACIONAL"
Modernos estilos. Sólidos, Encha-
pados, Comerciantes, particulares.
Facilidades. NATANIEL 465.
G.C. 12/IV-66

"FABRICA MUEBLES"
AUSTRAL.
Modernos y Estilos.
CREDITOS.
CARMEN 55 — Fono 383778.
G.C. 12/IV-66

"FABRICA"
Lectores, acrílicos luminosos.
Bilck-Screen, Display Affiches.
Arturo Prat 663 — 39361.
G.C. 17/III-66

"CASTRO"
Camioneros.
Dibujos SILK-SCREEN.
Exposiciones.
Días de Julio 1067.
G.C. 25/III-66

"RUBEN"
Stand.
SILK-SCREEN.
Dibujos — Affiches.
San Francisco 711 — 31551.
G.C. 30/III-66

"NATANIEL 2035 — 56802"
Dibujos — Pintura Lisa.
Reparaciones muebles.
Tapicería — Lamin.
G.C. 30/III-66

"PROFESOR - MONMAR"
G R A T I S.
Saltillo, catálogos, libros.
Ciencias ocultas, Joyas simbólicas.
Arturo Prat 1619.
Cañilla 5111 — Fono 34191.
G.C. 25/III-66

"AUSTRAL LTD."
San Francisco 36 — 381758.
OFRECE
Publicaciones de Unión Soviética.
G.C. 2-V-66

"MALETERIAS"
EL VIAJANTE
La madre de todas las maleterías.
PUENTE 741.
G.C. 10/III-66

"SANTIAGO"
Maletas — Bolsas.
Composturas — Telones.
Brasil 25-B — Fono 64345.
G.C. 30/III-66

"MALETERIA"
SAN DIEGO 111.
Fabricación propia. Mayor y menor.
Artículos de cuero.
G.C. 12/IV-66

REPARADORA DE MALETAS Y
CARTERAS "SYLVIA"
Composturas, telones.
Cambios de cierre oculto.
Transformaciones de carteras
de cuero.
Alameda 980, Local 41.
G.C. 24/IV-66

GOBIERNO COLOMBIANO:

Rección dominicana llegó a Conferencia de Cancilleres

Intención de Jaramillo Arribas no era la de reabrir el debate de la competencia de la decisión de la Conferencia de Cancilleres, sino el de presentar el propio Ministerio de Relaciones Exteriores, sin embargo, dijo en su discurso que "de nada vale tratar de que los problemas no se resuelven por el simple hecho de ignorarlos".

CLIMA DE CONFIANZA

Ese problema, según el Ministro colombiano, es el de reabrir el debate continental sobre la República Dominicana, los observadores consideran casi imposible que las dos proposiciones de Colombia se puedan discutir sin una referencia constante y directa, al caso dominicano. Contribuye a esta impresión el hecho de que el conflicto dominicano no está todavía enteramente resuelto.

PETICION DOMINICANA

Precisamente ayer, un grupo de dominicanos enviado por los sectores que apoyaron al coronel Francisco A. Caamaño Deno durante la guerra civil de cinco meses, solicitó a la conferencia que trate el problema de la intervención, y que permita al Gobierno dominicano negociar de inmediato el retiro de la fuerza interamericana de paz que actualmente ocupa la isla.

OPOSICION COMPARTIDA

Colombia anunció hoy su oposición energética a tal proyecto, como lo habían hecho anteriormente México, Chile,

Uruguay y otros países. Jaramillo Arribas dijo hoy que "Colombia no se opone a una revisión, y un fortalecimiento de los métodos de defensa continental, para detener el nuevo imperialismo comunista". Sin embargo, advirtió que esto se puede hacer por medio de la acción colectiva, sin violar los principios básicos de No Intervención y Autodeterminación de los Pueblos.

CASO PENDIENTE

A pesar de que la intención colombiana no haya sido reabrir el debate continental sobre la República Dominicana, los observadores consideran casi imposible que las dos proposiciones de Colombia se puedan discutir sin una referencia constante y directa, al caso dominicano. Contribuye a esta impresión el hecho de que el conflicto dominicano no está todavía enteramente resuelto.

NATURALEZA DE OEA

Zavala Ortiz dijo que no se debía considerar a la Organización de los Estados Americanos (OEA) como un organismo supranacional sino como un organismo interestatal. "Pero es un poder político — añadió — una jurisdicción compresiva, una instancia pacífica. Y aspiramos que sea un

canciller. Tampoco está claro todavía si esto requerirá la modificación de la agenda de la conferencia, pero se cree que no habría problema para conseguir la mayoría de los 2 tercios que la reforma requeriría.

CANCILLER ARGENTINO

RIO DE JANEIRO, 23 (UPI). — La República Argentina no tendrá ningún inconveniente en concretar la libre navegación que establece la constitución por sus ríos con acceso al mar que son indispensables a países hermanos, manifestó esta tarde el Ministro de Relaciones Exteriores de ese país, Miguel Ángel Zavala Ortiz.

Dijo Zavala Ortiz que los argentinos "tenemos un interés de amistad y asociación de esfuerzos con todos nuestros vecinos", y agregó: "Estamos seguros que existen grandes posibilidades comunes en el aprovechamiento nacional de los recursos de cada uno".

El Ministro argentino hizo estas afirmaciones al concluir su discurso ante la sesión plenaria de la Segunda Conferencia Interamericana Extraordinaria, en la tarde de hoy.

BANCO INTERAMERICANO

RIO DE JANEIRO, 23 (UPI). — Felipe Herrera, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, anunció hoy que se propone pedir un aumento de capital del banco, cuando se reúna la próxima

coordinador de los esfuerzos nacionales hacia la expansión y el desarrollo.

El Canciller argentino afirmó que son los espacios que median entre las conferencias y reuniones "los que se llenan de sospechas, recelos y temores". Luego afirmó: "No debemos tener miedo a los temas si es que deseamos soluciones", para señalar que por el motivo su delegación había presentado ya un proyecto de resolución en el que se establece la reunión anual de la Conferencia Interamericana.

REFORMAS ESTRUCTURALES

"No somos regionalistas, somos universalistas", afirmó, agregando: "Es opinión de la delegación argentina no alterar los principios básicos del sistema, aunque sí considera pertinente introducir modificaciones en la estructura actual. Pero, advertidos del principio de la interpretación a actualizar, hemos considerado que los cambios deben cumplirse en dos etapas, ya que pasará un largo tiempo hasta que entren en vigencia las reformas que eventualmente apruebe la próxima conferencia renovadora".

LA CONVOCATORIA

La resolución que recomienda la convocatoria de una conferencia mundial sobre el desarme fue propuesta por un grupo de 43 países afro-asiáticos. Todas las delegaciones votaron en favor de la resolución.

La conferencia, según indicaba la resolución, debería celebrarse fuera del cuadro de las Naciones Unidas para per-

asamblea en Ciudad de México, en el mes de abril próximo. Dijo que esto era necesario para atender sus actividades a un ritmo seguro y creciente.

"Ello se hace especialmente necesario en vista de que nuestros países miembros están repletos de mayor volumen de financiamientos y que, al mismo tiempo, son cada vez más los campos en que debe actuar la ayuda externa", dijo Herrera en su discurso ante la Segunda Conferencia Interamericana Extraordinaria.

PEKIN A CONFERENCIA MUNDIAL PARA DESARME

NUEVA YORK, 23 (ANSA). — La Comisión Política de la ONU se pronunció por la mayoría en favor de celebrar una conferencia mundial de desarme, con la participación del Gobierno de China Popular.

La resolución, que fue aprobada por 16 votos contra 15, con 3 abstenciones, se refiere a la integración de un comité preparatorio, encargado de organizar la conferencia.

LA CONVOCATORIA

La resolución que recomienda la convocatoria de una conferencia mundial sobre el desarme fue propuesta por un grupo de 43 países afro-asiáticos. Todas las delegaciones votaron en favor de la resolución.

La conferencia, según indicaba la resolución, debería celebrarse fuera del cuadro de las Naciones Unidas para per-

PALACIO REAL DE BELGICA ANUNCIO FALLECIMIENTO DE REINA ISABEL

BRUSELAS, 24 (UPI). — El Palacio Real de Bélgica anunció esta madrugada que la Reina madre, Isabel, falleció anoche a las 9.35 P. M. La información oficial agrega que la causa del deceso fue un ataque cardíaco.

La Reina tenía 89 años y era abuela del Rey Balduino y viuda del Rey Alberto I.

El 4 de noviembre había sufrido un ataque al corazón y desde entonces estaba en grave estado, en su Palacio de Stuyvenberg. En los momentos de producirse el ataque, Balduino y su esposa, Fabiola, realizaban una gira por América del Sur. Los Reyes decidieron regresar el día 16, acordando el viaje.

Balduino, Fabiola y otros miembros de la familia real acudieron junto al lecho de muerte en cuanto fueron enterados del fallecimiento.

LA CONVOCATORIA

La resolución que recomienda la convocatoria de una conferencia mundial sobre el desarme fue propuesta por un grupo de 43 países afro-asiáticos. Todas las delegaciones votaron en favor de la resolución.

La conferencia, según indicaba la resolución, debería celebrarse fuera del cuadro de las Naciones Unidas para per-

PARTICIPACION DE EE. UU.

El delegado norteamericano, Arthur Goldberg, puntualizó que los Estados Unidos se reservan decidir si participan o no en la conferencia cuando se den a conocer las recomendaciones del comité preparatorio, la agenda de los

DECISION DE LA ONU

Recientemente la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó una resolución que recomienda que se vuelva a convocar urgentemente la Conferencia de Ginebra para el Desarme, para el examen de un tratado contra la proliferación de las armas nucleares.

RECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

La I. Municipalidad de Santiago ha efectuado la pavimentación de aceras y calzadas en las calles: F. VIVACETA, entre Sevilla e Inglaterra; GENERAL DRA, entre Bélgica y B. Prats; SALAS, entre Artesanos y A. Bello; A. PRAT, entre Arauco y Franklin; SAN PABLO, esq. S. O. Brasil; SANTA ROSA, entre Matía y Victoria; EUSEBIO LILLO, entre Manzano y Río de Janeiro.

Esta Dirección en cumplimiento a lo establecido en el Art. 48 de la Ley 11.150, sobre Pavimentación de Santiago, pone en conocimiento de los propietarios de predios, que las dimensiones de los frentes y prorratesos de superficie que en conformidad a la Ley, les corresponde pagar por las obras de pavimentación, los resultados que a continuación se indican.

Nº	PROPIETARIO	FRENTE	SUPERFICIE	PREDIO	Nº	PROPIETARIO	Frente	E. V.	Sup. Acera	Sup. Calzada	
FAENA N.º 5958											
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE F. VIVACETA ENTRE DGO. SANTA MARIA E INGLATERRA											
DGO. SANTA MARIA Y SEVILLA (COSTADO ORIENTE)											
1778-A	Carlos Deleas	17.30	43.25	Av. Matía	726	Liceo M. Auxiliadora	108.90	3.00	105.90	334.32	
1782	Juan Caamaño	22.95	45.90		1153	Diego Becasín	16.55	2.30	16.55	50.81	
TOTALES			40.25		1155	Isaías Yadit	17.10		14.80	47.66	
					1165	Ana Lemus	9.90		9.90	31.88	
					1177	Fiscal	23.50		23.50	58.75	
SEVILLA Y A. J. VIAL (COSTADO ORIENTE)											
1781	Ismael Riveros	24.30	48.60	Sta. Rosa	1183	Alejandro Roos	17.00		17.00	42.50	
1781-B	Suc. Javier Plaza	17.80	35.60		1189	Guillermo Puenzalida	16.40		16.40	41.00	
1449	Ramón Abacal	13.65	27.30		1197	Romeo Rodríguez	17.10		17.10	48.74	
TOTALES			55.75								
RIO JACHAL E INGLATERRA (COSTADO ORIENTE)											
1563	Domingo Quirino	12.00	20.04	Sta. Rosa	1201	Mario Barrera	9.45		9.45	21.74	
1565	Fernando Miranda	22.00	38.41		1221	Raúl Araya	7.85		7.85	18.06	
1587	Simone Hiriart	28.90	55.49		M. de Gaete	722	Fund. Claramunt y Cia.	16.70	6.00	10.70	35.85
1599	Guillermo Mujica	16.80	33.60		1243	Telita Sasia Hnos.	3.80	3.80		13.00	
TOTALES			80.70		1245	Remigio Alvarez	14.05	2.75	11.30	37.86	
FAENA N.º 5959											
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE GENERAL SAAVEDRA ENTRE BELGICA Y BELSARIO PRATS											
1056	Remigio González	28.10	64.83	Sta. Rosa	1301	Germán Díaz	8.80		8.80	29.04	
1158	Orlando Parra	6.90	19.32		1321	José Cruz	9.10	2.85	6.45	21.29	
1156	Pedro Alvaro	8.15	22.01		1335	Luis Arriagada	10.80	2.35	8.45	27.59	
1054	Suc. Meneses Cabello	8.95	22.36		1341	N. N.	10.80	2.15	8.65	28.55	
1050	Manuel Celedón	16.00	38.40		1385/99	Rebeca Barrios	10.35		10.35	34.16	
1036	José Cancino	12.80	30.72	Sta. Rosa		César Barrios	42.15		42.15	139.10	
1030	Salvador Galarce	12.00	27.00								
1022	Guillermo Mazari	5.80	13.05								
1126	Fructuoso Plaza	4.40	10.12								
1120	Rosa Oses	8.20	19.27								
1116	Luis Pino	9.70	22.80	TOTALES							
1002	Manuel Amigo	16.10	38.84								
TOTALES			137.10	328.32							
FAENA N.º 5687											
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE SALAS ENTRE ARTESANOS Y ANDRES BELLO											
COSTADO PONIENTE											
110	Juan Bozzolo	52.00	197.60	Eusebio Lillo	468	Monasterio Sta. Clara	109.70		109.70	493.65	
170	Benito Barrancos	13.30	50.54								
180	Barrancos Hnos.	9.70	36.86								
TOTALES			75.00		285.00						
COSTADO ORIENTE											
101	Banco Continental	9.00	33.30	Eusebio Lillo	405	Enrique Saffie	9.10		9.10	40.95	
121	Ramón Sarmiento	10.90	40.33		479	Soc. Instrucc. Primaria	63.10		63.10	283.95	
131	Riquan y Dionisio	8.50	31.45		415	Esc. Aplic. Rep. Paraguay	18.50		18.50	83.25	
141	Francisco Valenzuela	8.30	31.45		411	Farid Abugeoch	10.00		10.00	45.00	
157	Salvador Balboa	15.10	55.87		Eusebio Lillo	403	Aida Abukail	12.30		12.30	55.35
165	Suc. Spadaro e hijos	13.50	49.95	TOTALES							
187	Giacomo Tosi	7.10	26.27								
TOTALES			72.60	268.62							
FAENA N.º 5671											
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE ARTURO PRAT ENTRE ARAUCO Y FRANKLIN (COSTADO ORIENTE)											
2080	Emilio Lama	21.80	21.30	Eusebio Lillo	398-14	Patronato Santa Filomena	113.25		113.25	460.93	
2074-56	Manuel Morán	37.80	94.50								
2048	Claudio Merino	13.90	33.00								
TOTALES			73.50		231.66						
FAENA N.º 5687											
PRORRATEO DE SUPERFICIE DE CALLE SAN PABLO ESQ. S. O. BRASIL											
1910	Santiago Martínez e Hijos	77.70	183.00	Eusebio Lillo	385-85	Juan Guidi	21.70		21.70	88.32	
1886	Luis Artigas	17.10	58.14		371	Sara Adth	9.05		9.05	36.63	
1878	Alfredo Lenford	11.45	35.34		387	Ester Thomas	9.55		9.55	38.87	
	Eduardo Bahamondes	8.00	27.20		353	Simón Jadue	17.00		17.00	69.19	
TOTALES			114.25		343	Corina Lagos	8.40		8.40	29.05	
				337	Carlos Montt	12.20		12.20	49.65		
				323	Pirol Alvarez	21.60		21.60	87.92		
				402	Suc. Ramón Reyes	13.30		13.30	54.13		
				TOTALES							
				110.80							

Los reclamos sobre estas cifras deberán presentarse por escrito a la Dirección de Pavimentación de Santiago, calle Valentín Letelier N.º 13, dentro de 15 días de la primera publicación, la falta de presentación oportuna dará por aceptadas las dimensiones de los frentes y prorratesos respectivos, los cobros serán forzados una vez cumplido el plazo de publicación.

EL DIRECTOR DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

Canciller Valdés protestó ante la Agencia Noticiosa United Press, en Río, por la distorsión de sus palabras

El Ministro chileno manifestó que con esto se había perjudicado no sólo las relaciones diplomáticas chilenas, sino también las del pueblo de los Estados Unidos

RIO DE JANEIRO, 23 (ANSA).— "Chile acusó hoy a los Estados Unidos de servir de la Organización de los Estados Americanos para fomentar su seguridad a expensas del desarrollo económico y político de América Latina. Este 'lead' de una agencia noticiosa norteamericana, transmitido como encabezamiento de un discurso pronunciado ayer, en la asamblea plenaria de la

Conferencia de Río, por el Canciller chileno, Gabriel Valdés, provocó un vivaz incidente entre el jefe de la delegación chilena y esta agencia, que tiene como las otras agencias noticiosas instalada una oficina en la sala de prensa de la Conferencia.

El Canciller chileno acusó a la agencia de haber tergiversado con el 'lead' el significado de su

discurso, que no contenía ninguna acusación contra los EE. UU. Visiblemente irritado y protestando en voz alta, el Canciller chileno confirmó a los periodistas haber recibido en la víspera un llamado telefónico del Presidente Frei, quien le pidió aclaraciones sobre su discurso y le solicitaba su texto íntegro.

El Canciller, tras afirmar que la agencia noticiosa norteamericana había distorsionado sus palabras y, creando un caso difícil, se dirigió personalmente a la oficina de dicha agencia, en el Hotel Gloria, examinando, frase por frase, el texto de su discurso, tal como había sido trans-

mitido por la misma. El Ministro dijo luego a los redactores norteamericanos que lo escuchaban que iba a protestar ante Washington por esta "monstruosa distorsión", que no sólo había perjudicado las relaciones diplomáticas chilenas, sino también las del pueblo de los Estados Unidos.

Exigiendo que la agencia transmitiera una nota de desmentido, el Canciller Valdés dijo, entre otras cosas: "Fui muy objetivo, que esto no se repita. De lo contrario, verán lo que pasará". Luego añadió: "Traten de frenar la imaginación en el futuro". Cuando un periodista le contestó que el Ministro era un diplomático y por lo tanto no podía hablar de ese modo, Valdés dijo: "En esos momentos no soy un diplomático, soy un hombre común".

RIO DE JANEIRO, 23. — (ANSA).— Los conceptos que el Canciller chileno acusó al corresponsal de la agencia noticiosa norteamericana haber distorsionado estaban contenidos en los siguientes párrafos del texto original en español:

"La Organización de los Estados Americanos es el prin-

cipal y, tal vez, el irreemplazable lugar de encuentro y diálogo fecundo entre los Estados Unidos, la nación más rica y poderosa del planeta, y los países de América Latina, desunidos y sujetos a todas las tensiones del subdesarrollo. Los objetivos de estas partes del sistema no son necesariamente idénticos, pero sí deben ser complementarios. No son idénticos, porque Estados Unidos es una nación plenamente desarrollada, donde la democracia política y el progreso económico y social han alcanzado niveles extraordinarios en la historia de la Humanidad. A nuestro parecer, los objetivos finales de América Latina son también alcanzar, fundamentalmente, el pleno desarrollo de la democracia política y el progreso económico y social. A través de la OEA, el Gobierno y el pueblo norteamericanos

pueden legítimamente, buscar la seguridad que necesitan en un área vital para su política mundial. A través de la OEA, el Gobierno y el pueblo norteamericanos pueden legítimamente, buscar la seguridad que necesitan en un área vital para su política mundial. A través de la OEA, con la misma legitimidad los países latinoamericanos podemos buscar los mecanismos e instrumentos para acelerar nuestro desarrollo económico y social, y promover nuestro desenvolvimiento democrático".

TERCER ROBO EN LA EMBAJADA DE CHILE EN SANTO DOMINGO

SANTO DOMINGO, 23. — (UPI).— La policía informó que la Embajada de Chile en Santo Domingo es una de las cinco oficinas, situadas en un edificio comercial, que fueron visitadas por ladrones este fin de semana.

Según el informe, los delincuentes se llevaron una máquina de escribir y más

de 500 dólares depositados en una caja fuerte en la oficina diplomática. También intentaron abrir la caja de seguridad que contiene los archivos confidenciales de la representación, pero no tuvieron éxito. La policía señaló que es la tercera vez que se registra un robo en dicha dependencia.

Los rumores coinciden con una declaración de Tomás

RUMORES DE GESTIONES DE PAZ EN EL VIETNAM

Criticas a Johnson por línea moderada del Gobierno

WASHINGTON, 23 (ANSA).— Las críticas, hasta ahora aisladas, contra la línea moderada que el Gobierno de Johnson sigue en la conducción de la guerra en Vietnam se están desarrollando en una acción política cada vez más apremiante.

El presidente de la Comisión de las Fuerzas Armadas de la Cámara de Representantes, pidió que se arriesgen los bombardeos contra Nordvietnam. Tales actitudes recuerdan en muchos aspectos los ataques lanzados en el tiempo de la guerra de Corea contra la Administración Truman, por su negativa de ordenar el bombardeo del territorio de China Popular al norte del río Yalu.

GESTIONES DE PAZ

JOHNSON CITY, (Texas). 23 (UPI).— El Presidente Lyndon B. Johnson y el Primer Ministro británico, Harold Wilson, se entrevistaron el 17 de diciembre próximo, para tratar problemas internacionales, incluyendo la independencia de Rhodesia y la situación de Vietnam.

El Gobierno envió una fuerza de rescate integrada por varios batallones, apoyados por elementos blindados. Pero los comunistas tendieron una emboscada a la columna y la obligaron a retirarse hacia la capital provincial Tuy Hoa, a unos 23 kilómetros al sur de Tuy An.

Buques de la Séptima Flota

bre la proyectada entrevista de Johnson con el Canciller de Alemania Occidental, Ludwig Erhard.

CHINA Y EL VIETNAM. PARIS, 23 (UPI).— El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, ha preparado el terreno para que China comunista canalice, por su conducto, las ofertas de paz en Vietnam que desear formularse según anunciaron hoy fuentes del Gobierno francés.

De Gaulle sin embargo, no espera que, en un futuro próximo, se produzcan iniciativas de esa naturaleza y, entretanto, tampoco proyecta esforzarse por aparecer como un posible mediador, añadieron las fuentes en referencia.

LUCHA EN VIETNAM

SAIGON, 23 (UPI).— Un regimiento comunista integrado por aproximadamente 2.000 hombres, cercó hoy la ciudad de Tuy An, capital de distrito, después de dominar cinco puestos defensivos gubernamentales y controlar un tramo de 12 kilómetros del principal camino y ferrocarril norte-sur de Vietnam.

El Gobierno envió una fuerza de rescate integrada por varios batallones, apoyados por elementos blindados. Pero los comunistas tendieron una emboscada a la columna y la obligaron a retirarse hacia la capital provincial Tuy Hoa, a unos 23 kilómetros al sur de Tuy An.

Buques de la Séptima Flota

norteamericano en la conducción de la guerra

y aviones norteamericanos bombardearon a los guerrilleros que mantienen el sitio, los

que, al mismo tiempo, atacaron otros dos puestos survietnamenses cerca de Tuy An.

DEMANDA CRIMINAL CONTRA AUTOR DE INFUNDIO SOBRE DISCURSO DE GABRIEL VALDES EN BRASIL

RIO DE JANEIRO, 23 (Inter Press Service).— La delegación chilena que preside el Canciller Gabriel Valdés, está estudiando la posibilidad de interponer una demanda criminal contra la agencia norteamericana de noticias United Press International (UPI) por el cable que su corresponsal en Río Jack Brennan, despachó el lunes hacia América Latina.

Brennan escribió una información que era encubierta por un comentario al discurso de Gabriel Valdés, señalando que el Ministro había dicho "Estados Unidos hacia desear toda su seguridad en la pobreza de las repúblicas latinoamericanas" y que frente a estas y a otras afirmaciones, que su exposición había sido "la más valiente, la más honesta y la más constructiva para el perfeccionamiento del sistema interamericano".

REACCIONES ANTE DISCURSO CHILENO

Gabriel Valdés fue llamado

desde Santiago, por instrucciones expresadas del Presidente Frei, para conocer la veracidad de estos insólitos hechos. El Canciller respondió que lo que ocurrió con su discurso fue una reacción totalmente distinta a la informada por UPI, obtuvo el aplauso más largo de los que hasta ahora se han escuchado en esta conferencia, que la mayoría de los Ministros y delegados lo hicieron de pie, que se acercaron a felicitarlo personalmente.

El ex Ministro de la Junta Civil de Donald Reid Cabral, completo, respondió el periodista norteamericano que es corresponsal de UPI en Buenos Aires y cubre, en forma extraordinaria este suceso noticioso de Río.

REACCION NATURAL

Ante esta pintoresca interpretación del periodista norteamericano, el Ministro de Relaciones de Chile no pudo seguir contenido. Lo llamó "periodista sucio y mentiroso", le agregó que era "pagado con la peor moneda para empujar las relaciones entre los países de América Latina con Estados Unidos", y lo emplazó a publicar en los diarios de hoy mismo un desmentido o texto aclaratorio, que dejara muy en claro que el juicio difundido por UPI era de manufactura propia de los redactores de dicha agencia y que no correspondía en ningún momento al pensamiento del Gobierno de Chile, expresado públicamente por el Ministro de Relaciones. El emplazamiento consistió en denunciar criminalmente en Chile a United Press International, porque no era la primera vez que esa agencia difundía falsas noticias sobre Chile, expresado públicamente por el Ministro de Relaciones. El emplazamiento consistió en denunciar criminalmente en Chile a United Press International, porque no era la primera vez que esa agencia difundía falsas noticias sobre Chile, expresado públicamente por el Ministro de Relaciones.

EL AUTOR DEL INFUNDIO

Cuando Gabriel Valdés escuchó por televisión la lectura de las informaciones UPI, que eran falsas, se puso muy serio y comentó que dichas informaciones habían sido distribuidas por Estados Unidos para América Latina, cuando él mismo había salido a dar una conferencia a las oficinas de dicha agencia internacional que están situadas en Avenida Río Branco 110. Allí lo atendió Carlos Villar Borda, un periodista colombiano que es el redactor latinoamericano de UPI en Nueva York y que estaba dirigiendo la estrategia de dicha agencia, en la actual Conferencia de Cancilleres. Villar no tuvo inconvenientes de mostrar a Valdés lo que él había escrito Jack G. Brennan.

Y ese provocador y mentiroso de Brennan, ¿dónde está? —preguntó Valdés.

—Está en el Hotel Gloria —contestó Villar.

Valdés regresó al Hotel Gloria tan rápidamente como había llegado a UPI.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

El Ministro chileno llegó a la sede de la Conferencia Interamericana y buscó la oficina especial de la United Press, a la que dio con Brennan.

Con fría tranquilidad le preguntó:

—¿Oiga? ¿leyó y escuchó usted mi discurso?

—Sí. Lo leí y lo escuché

—contestó Villar.

NUEVOS ALZAMIENTOS CONTRA GOBIERNO DOMINICANO

SANTO DOMINGO, 23. (UPI).— Circularon hoy informaciones no confirmadas de que se produjeron nuevos alzamientos derechistas contra el Gobierno provisional en el interior de la República Dominicana.

PREVENCIÓN SUGESTIVA

Los rumores coinciden con una declaración de Tomás



BULWAO, Rhodesia.— La policía debió abrir fuego en contra de manifestantes que apedrearon vehículos de movilización, en manifestación en contra de la declaración unilateral de independencia de la minoría blanca del Imperio británico. (RADIOFOTO UPI).

Alcibíades Espinosa, jefe de la revuelta reñida, cada en Santiago de los Caballeros, de que están bien armadas y que "continuarán la lucha" que el siga detenido.

Espinosa, que celebró una conferencia de prensa en la estación policial donde está arrestado, dijo que la revolución no se detendrá porque yo estoy preso. También en muchos lugares del país."

Además, habitantes de esta capital informaron que durante la noche hubo movimiento de tropas.

El diario El Caribe informa que se produjo una revuelta de escasa magnitud en el centro balneario de Jarabacoa, la que fue dominada por fuerzas del ejército.

OBJETIVO POLITICO

Los levantamientos son planeados por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

cional, Héctor Gómez, antes que la decisión del Gobierno. Los descontentos se san a García-Godoy, cer a los impuestos.

FUERZAS ARMADAS

Mientras tanto, se cree que se está organizando una división en las fuerzas armadas, para que se opongan al Gobierno por el tema de los impuestos de los cabaleros.

El levantamiento es planeado por una organización denominada "Acción", que, al parecer, tiende a provocar la renuncia del Presidente provi-

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

A.-) DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

1.-) LLAMASE A LAS FIRMAS CONTRATISTAS

especialistas en construcción de puertos, chilenos y/o norteamericanos de los Estados Unidos, a la inscripción en el Registro Especial de Contratistas que se ha abierto para optar a las propuestas públicas para la construcción del "PUERTO DE SAN VICENTE, TALCAHUANO-SUR, CHILE". El costo estimado del proyecto es de aproximadamente US\$ 10.000.000. (DIEZ MILLONES DE DOLARES).

Las Bases para esta inscripción Especial de Contratistas se entregarán en las Oficinas de la Dirección de Obras Portuarias, calle Morandé 59, 8º piso, Santiago de Chile, y/o en las oficinas de la Agencia de la Corporación de Fomento a la Producción (CORFO), en los Estados Unidos de Norteamérica.

Los interesados podrán entregar su solicitud y antecedentes en cualquiera de las direcciones indicadas anteriormente, hasta las 12 horas del día viernes 31 de diciembre de 1965.

DEJARSE sin efecto las inscripciones del anterior Registro Especial abierto con este mismo fin en el año 1960. Por lo tanto, las firmas contratistas que fueron aceptadas en aquel Registro y que deseen optar a su inscripción en esta oportunidad, deberán hacerlo conforme a las actuales Bases.

B.-) DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

DEPARTAMENTO DE AGUAS SUBTERRANEAS

1.-) AGUA POTABLE DE SAN ROSENDO

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS

Las obras de Agua Potable de SAN ROSENDO, Pozos de Estudio Nos. 715 y Proyecto N° 735.

Presupuesto Oficial obras por contratar: \$ 34.910.—

Entrega de antecedentes: Los días 29 y 30 de noviembre y 19 de diciembre.

Recepción Documentos Art. 28º. Hasta el 19 de diciembre.

APERTURA DE PROPUESTAS: El día 17 de diciembre, a las 11.30 horas.

DEPARTAMENTO DE CONSTRUCCION

2.-) AGUA POTABLE VILCUN

Provincia de Cautín

Proyecto N° 5276.

REFERIS ESTAMPARON SU FIRMA ANTE UN INSPECTOR DEL TRABAJO, CON LO CUAL QUEDO CONSTITUIDA LA AGRUPACION.- CARLOS ROBLES, PRESIDENTE PROVISORIO.- AL ACTO CONSTITUTIVO SOLO NO ASISTIERON CLAUDIO VICUÑA Y ADOLFO REGINATTO

llegar a San Martín, en la cual se pusieron de acuerdo para formar un Sindicato. Idea que desde hace varios meses venía germinando en las intenciones futuras de los encargados de administrar justicia en el campo.

Más de cincuenta árbitros estamparon sus firmas en el libro de actas proporcionado por un Inspector del Ministerio del Trabajo; la ley exige solamente 25 firmas.

pación queda en una incomfortable posición. No puede ingresar, pese a su condición de árbitro, porque es empleado de la Asociación Central, como profesor del Cuerpo de Árbitros, situación que se agrava por el hecho de haber sido incluido en la nómina de dos árbitros enviados al Comité de Árbitros de la FIFA, para el certamen Mundial de Londres de 1966.

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

SANTIAGO DE CHILE—MIERCOLES 24 DE NOVIEMBRE DE 1965

DR. MARTIN LUTHER KING, JR.

Fue el elogio que el triunfante campeón mundial hizo del vencido oponente.— El mismo pensamiento tuvieron la mayoría de los aficionados que presenciaron el combate

La mayor parte del dolor que sufría Patterson procedía de un espasmo muscular que sufrió en el 4º round —dos asaltos antes del único knock down de la pelea— y de las manos, que se había lesionado al principio del encuentro.

Al promediar el round dos, décimo Patterson se encontró nuevamente en dificultades. Krause aguardó otros treinta segundos de pelea y luego se señaló que el combate había terminado, dando el triunfo por knockout técnico al campeón.

Patterson no pudo arrebatar el título a Clay, pero logró el elogio del hombre que lo había derrotado.

Designados futbolistas uruguayos que jugarán con Seleccionado Ruso

MONTEVIDEO, 23 (ANSA). — Este plantel practicará mañana frente a River Plate, la división "B" y en la segunda del encuentro realizará otra práctica ante un rival designarse.

Película sobre lo

De la noche, a lugar de la fecha del domingo 5 en horas de la tarde, en principio. Estos cambios se harían conocer a la delegación rural, tratando de obtener su aprobación. La medida obedece al deseo de evitar a jugadores y entrenadores los rigores de bajas temperaturas y facilitarles asimismo una mayor concurrencia a este trascendental

La comisión deportiva de la Asociación, reunida con el técnico Juan López, designó anoche un plantel de 19 jugadores, del que saldrá el equipo que enfrentará a los rusos.

El plantel está integrado de la siguiente manera:

Arqueros: Pedro González y Roberto Sosa; **Backs:** Jorge Manisera, Emilio Álvarez y Horacio Troche; **Halves:** Omar Caetano, Néstor Gonçalves, Mario Mendes y Jorge González; **delanteros:** Julio C. Abadie, Pedro Rocha, Cristian Virgil, Vladimir Doukalski, Víctor Esparrago, Héctor Salazar, Héctor Silva, Mario Ber-

Antes de hacer declaraciones debió estar seguro de lo que decía.— Palabras del delegado de Ovalle Ferroviario Pedro Jorquera



"**DERIO PRIMERO** abrir el sumario, y luego hacer declaraciones el presidente de Colchagua", nos dice el delegado ovalino. Pedro Jurado

"DEBIO PRIMERO abrir el sumario, y luego hacer declaraciones el presidente de Colchagua", nos dice el delegado ovalino Pedro Irujo.

EL PRESIDENTE DE FERRO:

no hay ningún derecho para
que se nos trate de mezclar
procedimientos incorrectos"

Declaración de Joaquín Dueñas

no profundo existe en las filas de Ferrobádminton las versiones que enurbaban los triunfos o la equívoca ferroviaria en el tornero de asociación. La realidad es la de la entidad ferrobádmintonista sobre el particular: "Se está haciendo un tren", dijo Labal en general, y a nuestra institución en este tipo de versiones tendenciosas. E incluso que a los jugadores también se les está en la campaña. Sin embargo, Ferrobádminton debe y merece ante los cargos infundados en el juego de la pelota, que se cree que el equipo de la entidad no puede competir con el de la Colina, no puede dudar de la normalidad, y corrección de Ferrobádminton. Un parido bravo, pronunciaron así lo pueden atestiguar. Y no nada de Echeverría, sino que una acción desesperada, en el gol que convertía Villegas. Se jugaron los tres jugadores quedaron visibles, y los otros dos jugadores, irrumen, un jugador sufre de un hematoma en el pecho, lesionado de una pierna. Y también Castillo, golpe en una pierna. Ya dimos el paso correcto al Directorio de la Asociación Central para el particular, porque entendemos que se debe a todos los jugadores, no reservamos los derechos a nadie. Lo que observamos es que se debe a la causa también ya observamos que se debe a la causa también ya observamos que se debe a la causa para iniciar las quejallas que corresponden, que se hace a Ferrobádminton con este tipo de mantenimientos.

FESTEJA BODAS DE
DEL EQUIPO CAMPEON
TOL DEL TORNEO 1940

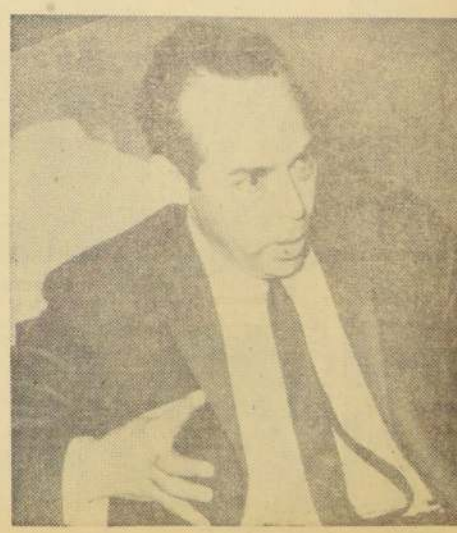
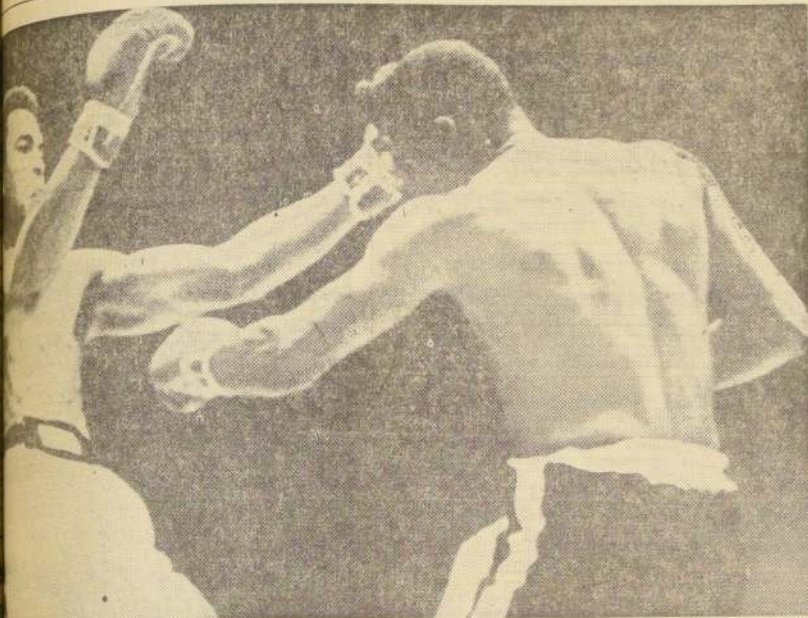
Nacional frente a palestino en el preliminar del programa doble programado por el fútbol rentado y el directorio ha invitado a los integrantes del equipo homenajeado enviándoles una entrada numerada bajo la matricula a cada uno de ellos. Finalmente, a las 22,30 horas, se realizará en el local de la piscina del club una comida de confraternidad deportiva, en ese recinto, el que estará convenientemente iluminado y decorado con motivos alusivos.

La Comisión de festejos que integran el Dr. Oscar Castro y los socios Ulises Ramos y Luis Justino, invita a todos los socios e hinchas del cuadro azul a asistir a estos actos programados para darle mayor lucimiento a estas Bodas del primer campeonato de fútbol que conquistaron las huestes del "Chunchu".

LLEGO A BUENOS AIRES LA SELECCION HUNGARA

Buenos Aires, 23 (ANSA).	figuras de ese	Istvan Juhász,
SAR. Arribó al	plata.	Istvan Korösi,
aeropuerto de	En Ezeiza fue-ron	Sándor Matrai,
Ezeiza, proce-	esperados por	Alman Meszoly,
dente de Brasil,	miembros de la	Istvan Nagy, Des-
el seleccionado	Embajada de	zso Nobox, Arpa-
húngaro de fút-	Hungría, compa-	Logran, Geyla
bol que se medi-	triotas y directi-	Rakosi, Ferenc
rá mañana por	vos del club Bo-	Sypos, Eino So-
la noche con el	ca Juniors.	Karun Kallai,
equipo superior	La Asociación del	Sorvari, Antal
de Boca Juniors.	fútbol argentino.	Szentimr ai y,
	La delegación	Lajos Tichy,

El citado seleccionado, representará a su patria en el Campeonato Mundial que se disputará en 1966 en Londres, por lo que está integrado con los mejores



DOCE JUGADORES EXPULSADOS COMPARECERAN ESTA NOCHE ANTE EL TRIBUNAL DE PENAS

Nómina de los 65 citados por este organismo

El Tribunal de Penas tiene citados para su audiencia de esta noche, a los siguientes árbitros, jugadores y entrenadores:

1) Carlos Robles, árbitro informante; 2) Carlos Hoffmann, G. C. Temuco, EXPULSADO; 3) Ricardo Cuevas, G. C. Temuco; 4) José Sulantay, La Serena; 5) Hugo Arredondo, árbitro informante; 6) Carlos Vargas, Ovalle, EXPULSADO; 7) Daniel Pinilla, U. Técnica, EXPULSADO; 8) Carlos Landeros, U. Técnica, EXPULSADO; 9) Rolando Armijo, U. Técnica; 10) Juan Gana, U. Técnica; 11) Sergio Orellana, U. Técnica; 12) Mario Ramírez, Ovalle; 13) Juan Becerra, Ovalle; 14) Héctor Palma, árbitro informante; 15) Orlando Muñoz, Nuble, EXPULSADO; 16) Segundo Castro, Nuble, EXPULSADO; 17) Ramón Fuentes, Iberia, EXPULSADO; 18) Ricardo Basadre, Iberia; 19) Raúl Bravo, Nuble; 20) Hernán Silva, árbitro informante; 21) Elvino

Forcel de Peralta, Rangers, EXPULSADO; 22) Héctor Scandoli, Rangers, EXPULSADO; 23) Leonardo Véliz, Everton, EXPULSADO; 24) Pedro Álvarez, Everton; 25) Rodolfo Begorre, Everton; 26) Fernando Toro, árbitro informante; 27) Carlos Díaz (R), Ferrobádminton, EXPULSADO; 28) Guillermo Martínez, Magallanes; 29) Guillermo Moreno, árbitro informante; 30) Arón Ayala, Palestino, EXPULSADO; 31) Hugo Gálvez, árbitro informante; 32) Héctor Osorio, árbitro informante; 33) Víctor Aeloiza, árbitro informante; 34) Juan Páez, S. Morning; 35) Santiago Leiva, S. Morning; 36) Juan Collo, S. Morning; 37) Juan Ramírez, S. Morning; 38) Francisco Hormazabal, S. Morning (entrenador); 39) Raúl Angulo, Palestino; 40) Gustavo Cortés, Palestino; 41) José Moris, Palestino; 42) Roberto Ampuero, Magallanes; 43) Juan Gutiérrez, Magallanes; 44) Ignacio Prieto, U. Católica; 45) Humberto Cruz, Co-

lo Colo; 46) CLUB DEP. UNIVERSIDAD CATOLICA; 47) Honorino Landa, U. Española; 48) Remigio Avendaño, U. Española; 49) Hugo Morezco, Municipal (R); 50) Mario Ortiz, Colo Colo (R); 51) Luis Olivares, Univ. Católica (R); 52) Raúl Coloma, Municipal; 53) Armando Reyes, Municipal; 54) Hugo Escobar, Municipal; 55) Higuél Rebeco, L. Rosel; 56) Jaime Amor, árbitro informante; 57) Héctor Osorio, guardalíneas informante; 58) Hugo Durán, guardalíneas informante; 59) Federico Vairo, O'Higgins; 60) Juan Álvarez, S. Wanderers; 61) Ricardo Cabrera, S. Wanderers; 62) CLUB DEP. O'HIGGINS; 63) Rafael Urbano, Colchagua; 64) Esteban Morales, San Bernardo; 65) Humberto Sepúlveda, San Bernardo; 66) Juan Gutiérrez, Huachipato; 67) Miguel Gutiérrez, San Antonio.



ONÉSIMA REYES.— La experimentada jugadora internacional volverá a estar en una final de campeonato del básquetbol femenino, defendiendo a Juan Yarur ante Colo Colo.

BASQUETBOL:

Título de campeón disputan mañana quintetos femeninos de Colo Colo y Juan Yarur

A las 22 horas se jugará el cotejo tradicional del básquetbol santiaguino. Preliminar, Favee-Ferrovianos

Colo Colo y Juan Yarur, tradicionales finalistas del básquetbol femenino metropolitano, disputarán mañana en la noche, en el Gimnasio Nacional, el título de campeón de la División de Honor del certamen oficial correspondiente a 1965.

Ambos quintetos llegan en esta oportunidad en calidad de invictos, luego de haber supe-

rado con holgura al resto de los equipos integrantes de la Asociación Santiago. El programa se inicia a las 21 horas, con otro encuentro oficial a cargo de Favee y Ferrovianos. A las 22 horas jugarán Colo Colo y Juan Yarur. La última fecha de este torneo se jugará el sábado en el Gimnasio del Club Real, entre el cuadro dueño de casa y Magallanes.

ROMERIA A LA TUMBA DE LUIS TIRADO GORDILLO

Al cumplirse hoy el primer año de la muerte del que fuera destacado entrenador internacional Luis Tirado Gordillo (Q. E. P. D.), la Mutual de ex Jugadores de Fútbol realizará esta tarde una romería a la tumba del recordado técnico.

Todos los asociados de la Mutual se reunirán en la puerta central del Cementerio General, a las 17 horas, desde donde se dirigirán hasta la tumba de Luis Tirado Gordillo para depositar una ofrenda floral. Los directivos de la Mutual invitan a todos aquellos que hayan conocido o deseen participar en este homenaje póstumo a que los acompañen en este acto en recordación del fallecido entrenador.



LUIS TIRADO G.

FUTBOLERIAS

Hugo Tassara no seguirá como entrenador en Chile

Hugo Tassara, entrenador de Colo Colo, que dentro de pocos días dejará ese cargo para que lo ocupe el uruguayo José María Rodríguez, al parecer, el próximo año volverá a "luchar sus batallas" y viajará al extranjero.

Por lo menos ya tiene en su poder algunas ofertas, siendo una de ellas de Costa Rica y otra de México. De todos modos, como ya se sabe que Luis Alamos, entrenador de la Selección Nacional, conversó con el para solicitarle que le ayudara en sus funciones, cargo que Tassara extraordinariamente aceptó, el viaje del citado técnico no se producirá hasta después del Mundial de Londres del próximo año.

Lo más factible es que el entrenador Tassara acepte la oferta de Costa Rica, toda vez que ya conoce el ambiente futbolístico de ese país, donde guardan serios recuerdos de la efectiva labor que desarrolló hace algunos años.

LESIONADO FELIX LANDA

Un agudo esguince en uno de sus tobillos sufrió Félix Landa en el último partido contra Audax Italiano y difícilmente podrá jugar por Unión Española en la próxima fecha.

Incluso existe la posibilidad de que deban enviarse la parte afectada, prolongándose con ello su ausencia en el cuadro de honor de los "diablos rolos de Santa Laura".

DUDAS SOBRE SU REEMPLAZANTE

A todo esto, Domingo González baraja posibilidades sobre quién puede ser el reemplazante de Félix en el quinteto que debe alinearse el próximo sábado ante Colo Colo.

Lo más probable es que sea Orlando Benedetto el que juegue con el N° 8 en su espalda, siempre y cuando regrese a tiempo de Buenos Aires, donde viajó por razones particulares.

Si el argentino no está en condiciones de actuar, Domingo Aranda podría ocupar esa plaza. De todos modos, la palabra definitiva la dirá "Chumingo" poco antes del cotejo con los albos.

LISTO JUAN CARLOS RODRIGUEZ

Bastante bien se ha visto en los partidos de reservas el jugador argentino de Audax Italiano Juan Carlos Rodríguez. Como las últimas actuaciones del primer equipo audacino han conformedo plenamente, el delantero trasandino no tiene cabida en el cuadro, por el momento; pero lo importante es que está listo para readaptarse en cualquier instante.

DE ANIVERSARIO "ROBERTO FROJUELO F. C."

Su primer año de vida cumple el próximo sábado el Club de Deportes "Roberto Frojuelo" y por tal razón están confeccionando un nutrido programa de festejos.

Las fiestas del primer aniversario de la entidad de Puente Alto culminarán el sábado con la coronación de la reina y a continuación han organizado un baile.

Lógicamente a todas estas festividades ha sido especialmente invitado el alero izquierdo de Colo Colo, cuyo nombre lleva el instituto puentealtino.

COLO COLO A SAN ANTONIO

Continuando con la celebración de su sexto aniversario, la Filial de Colo Colo de San Antonio invitó para hoy al plantel de honor del club, para que realice una práctica en público en el vecino puerto.

Luego del cotejo amistoso los jugadores serán inmediatamente por la directiva, que preside Hernán Vázquez, y socios en general.

LESIONADOS EN FERRO

Tres jugadores de Ferrobádminton están lesionados, y no han podido entrenar con el resto del plantel. Ellos son Valdés, Núñez y Castillo. Hoy serán examinados por los médicos de la institución, quienes dirán si estos cracks pueden o no reanudar sus entrenamientos a partir de mañana.

"CHITA" AUN NO RETIRA CHEQUE

Agustín Prat, tesoro de la Asociación Central, confirmó que el jugador Humberto "Chita" Cruz aún no retiraba el cheque que le correspondió por la Clasificación de la Selección Chilena al Mundial de Londres.

Como se informó en su debida oportunidad, el mediozaguero albo no quedó conforme con la cantidad que se le asignó como premio y por tal razón rechazó de plano el documento bancario.

CAMBIO DE PROGRAMA EN EL ASCENSO

A solicitud de Iberia, se cambió la programación de los partidos acordados para el próximo sábado, por la competencia de Ascenso.

Primitivamente, se acordó un programa doble en el Estadio de Universidad Técnica, jugando en el prelimi-



FELIX LANDA, delantero de Unión Española, que fuertemente lesionado en el partido con Audax, y se actuará el próximo sábado contra Colo Colo.

nar, Iberia con Huachipato, y, de fondo, la oncenaria de casa con Nuble.

Ahora juegan en partido único, en San Eugenio, las 17 horas del sábado, Iberia con Huachipato, y Universidad Técnica, a la misma hora, enfrentará en su duelo al representante de Chillán.

PEDRO ARAYA SIN YESO

Luego de una semana de ausencia total por lesión de Chile, el sábado apareció en el camarín del partido con Santiago Morning, el puntero de Pedro Araya.

Lo curioso de esto es que el crack universitario ha caminado en forma perfecta, es decir, sin la ayuda de ese inmovilizador en parte su pierna. Esto sorprende a Alamos y algunos dirigentes, ya que se le conocía como sólo a mediados de la presente semana el médico había autorizado sacarle el yeso al jugador.

Al parecer, éste, por iniciativa propia, se sacó el yeso, lo que le puede ocasionar una seria lesión por parte de los directivos del club.

FOTO-FUTBOL



L. SANCHEZ (U. de Chile)

L. ALAMOS (U. de Chile)

ARANCIBIA (Everton)

ESCUDERO (Everton)

M. ROJAS (Everton)

MONTALVA (Colo Colo)

E. ROJAS (Colo Colo)

M. MORENO (Colo Colo)

A. ROLON (S. Morning)

J. PARADA (Rangers)

A. RODRIGUEZ (Rangers)

SCANDOLI (Rangers)

ZULETA (Audax)

L. VARGAS (Audax)

L. SALAS (Audax)

E. ALVAREZ (U. de Chile)

AMERICANO DE CICLISMO: GUILLERMO VARGAS INCLUIDO OFICIALMENTE EN EL PLANTEL PRE SELECCIONADO NACIONAL

Tuvo éxito gestión de los periodistas deportivos para que la entidad máxima y el Comité Ejecutivo reconocieran validez de la amnistía que levantaba el castigo al joven crack chileno.— Noticias del Americano próximo

La solicitud que los Periodistas Deportivos formularon a los dirigentes del Ciclismo, relacionada con una amnistía total para el corredor Guillermo Vargas, tuvo amplia acogida, y este deportista fue incluido en la preselección para optar a un puesto en el equipo chileno que actuará en el Décimo Campeonato Americano.

Influyó además en esta condición, el hecho de que Guillermo Vargas se apersonó a los dirigentes del Ciclismo y dio amplias explicaciones de su actitud y solicitó a su vez, la inclusión en la preselección, aclarando que se sometía a todas las disposiciones reglamentarias del plantel.

ABONOS EN VENTA

Ya se encuentran en venta, los abonos a las localidades numeradas del velódromo del Estadio Nacional, escenario de la justa americana. Estos tienen un valor de \$ 15 y se pueden adquirir en la Importadora Sprinter, de Victoria N° 1090; Radio Sport, Avenida Maíta N° 1121; Cycle Sport, Avenida Maíta N° 902, e Importadora Caupolicán, de San Diego N° 867.

ESTIMULO A MANUEL GONZALEZ

Manuel González, campeón chileno de carreteras, que actuará en las pruebas de rutas del próximo torneo, tiene a su alcance la posibilidad

de ir a Europa a especializarse durante un año en una de las Escuelas de Ciclismo de Italia.

El gerente del Banco Francés e Italiano, señor René Sepúlveda, entidad en la cual el

corredor empezará a trabajar muy pronto, comunicó que si González gana una de las dos pruebas en que intervendrá, irá en comisión de servicio a Italia por un año, como premio especial.



COLO COLO VS. SELECCION RUSA

MIÉRCOLES 8 DICIEMBRE

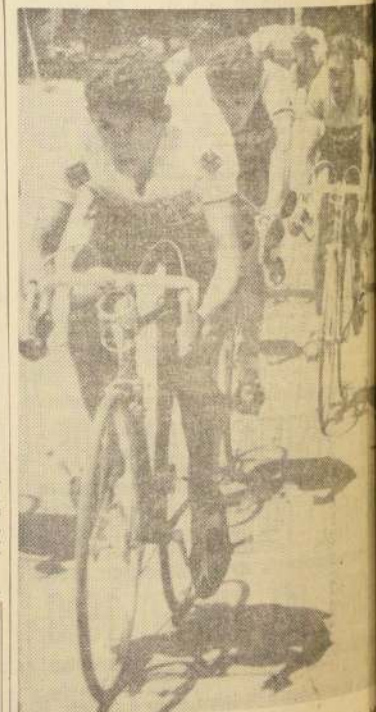
18 hrs.

Desde hoy se atiende la reserva de entradas para este sensacional encuentro, en la sede social de COLO COLO, Cienfuegos 41, fono 80806.

Los clubes deportivos, organismos fiscales y semifiscales, empresas, casa comerciales, fábricas, sindicatos, etc. DEBEN RESERVAR cuanto antes y por escrito sus localidades.

UNICA presentación en Chile de la SELECCION RUSA que intervendrá en el Campeonato Mundial de Londres de 1966, con su astro máximo, Yashin, el mejor arquero del mundo; Jurislava, Sabo, Jmelnitski, y todas las estrellas del fútbol de la URSS.

Reserve hoy mismo sus localidades para este sensacional encuentro



A SOLICITUD de los Periodistas Deportivos, el crack chileno Guillermo Vargas, que desde su salida de Chile fue incluido en la preselección, de donde saldrá el representante chileno que competirá en nuestra capital. En el primer encuentro efectuado el próximo mes en una prueba, seguido de Orlando Vargas puntuando una prueba, seguido de Orlando Vargas.



A SOLICITUD de los Periodistas Deportivos, el crack chileno Guillermo Vargas, que desde su salida de Chile fue incluido en la preselección, de donde saldrá el representante chileno que competirá en nuestra capital. En el primer encuentro efectuado el próximo mes en una prueba, seguido de Orlando Vargas puntuando una prueba, seguido de Orlando Vargas.

ESTAN SEIS DIAS HABILES PARA CANJEAR CARTILLAS FOTO-FUTBOL

Para el último día —30 de noviembre— esta importante diligencia. Oblenga sus cupones cómodamente ahora y evitará la "cola" nacional del último día. El automóvil ANTIVERO y el televisor GELOSO, pantalla 23 pulgadas, de BONACIC Y CARO LTDA., pueden ser suyos con los cupones que canjee ahora y no mañana. Con los lectores que consultan sobre FOTO-FUTBOL. Nómina general de los premios.

SEIS días hábiles restan a los participantes de FOTO-FUTBOL, que desean canjear personalmente las cartillas por los cupones numerados de la temporada de despedida de la temporada FOTO-FUTBOL 1965. En esta oportunidad echaremos la casa por la ventana entregando premios a todo el mundo.

Y llegamos a la parte de la crónica en que damos respuestas a las cartas que nos envían los concursantes de FOTO-FUTBOL de todo el país. Advertimos que deben tener paciencia. Las cartas las respondemos por estricto orden de llegada a nuestro poder. He aquí las correspondientes al día de hoy:

MARTA ESCOBAR RIVEROS. — Antofagasta. — Lo más probable es que el sorteo final se realice en el transcurso de la primera quincena de diciembre próximo. La fecha exacta se determinará en breve. Me alegro que esté impuesta sobre el sistema postal para el canje en el último día, conforme a las Bases. Antofagasta de continuo se adjudica los premios gordos de las loterías nacionales, de manera que es gente de suerte y de esfuerzo la que allí habita. Gracias por sus conceptos sobre FOTO-FUTBOL, que volverá el próximo año, con renovados bríos.

En las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante Notario Público.

El próximo sábado 27 tendrá lugar el sorteo semanal de despedida de la temporada FOTO-FUTBOL 1965. En esta oportunidad echaremos la casa por la ventana entregando premios a todo el mundo.

RESPUESTAS A CONSULTAS DE LOS LECTORES

Y llegamos a la parte de la crónica en que damos respuestas a las cartas que nos envían los concursantes de FOTO-FUTBOL de todo el país. Advertimos que deben tener paciencia. Las cartas las respondemos por estricto orden de llegada a nuestro poder. He aquí las correspondientes al día de hoy:

MARTA ESCOBAR RIVEROS. — Antofagasta. — Lo más probable es que el sorteo final se realice en el transcurso de la primera quincena de diciembre próximo. La fecha exacta se determinará en breve. Me alegro que esté impuesta sobre el sistema postal para el canje en el último día, conforme a las Bases. Antofagasta de continuo se adjudica los premios gordos de las loterías nacionales, de manera que es gente de suerte y de esfuerzo la que allí habita. Gracias por sus conceptos sobre FOTO-FUTBOL, que volverá el próximo año, con renovados bríos.

RAMON ESCOBAR WILSON. — Coquimbo. — Deposite las Cartillas el día 30 del presente —último día VALIDO— y el matasellos del Servicio de Correos servirá de aval suficiente. Le deseamos mucha suerte. Mejor desde luego que la de su equipo favorito. No desespere. Tome en cuenta que deben jugarle aun catorce fechas de la segunda rueda, de las cuales, Coquimbo Unido hará de local en siete oportunidades, es decir, jugará un 50% de puntos vitales en casa. Gracias por sus palabras sobre FOTO-FUTBOL.

OSCAR VIVANCO Z. — Dofihue. — Lea el comienzo de la respuesta a Ramón Escobar de Coquimbo, es válida para su caso. Nos alegramos de que FOTO-FUTBOL tenga tantos adeptos en esa hermosa zona rural de la provincia de O'Higgins.

LISTA COMPLETA DE PREMIOS

Como una manera de que los aficionados que, por una u otra circunstancia, no se impusieron en su debida oportunidad de la valiosa lista de premios del concurso FOTO-FUTBOL, entregamos hoy a los lectores una reproducción de la misma:

PREMIOS FINALES: Un auto FIAT, último modelo, distribuido por ANTIVERO.

Un televisor GELOSO, de BONACIC Y CARO LTDA. Doce pelotas de fútbol SUPERSEDERAP, regaladas por Atilio Paredes Galaz, de SEDERAP. Discos y planchas electrónicas de RADIOLANDIA, de JOSE RICART Y CIA. Juego de cuchillería de la FABRICA MIAMI (Diez juegos para seis personas cada uno). Pasajes al exterior donados por la empresa TURISMO WHIPPLE y, finalmente, libros finos y empastados, donados por LIBRERIA RENACIMIENTO.

Los premios semanales del espectacular concurso FOTO-FUTBOL, son los que a continuación se expresan:

Un par de zapatos "ALONSO", de Casa ALONSO E HIJOS, Alameda N° 2815; un delantal de JULIN SERRA, de San Antonio 559 y Diagonal Cervantes 684; dos almuerzos o comidas —a elección del agraciado— en el Restaurante GERMANIA, Alameda N° 2823; un disco single de RADIOLANDIA, de JOSE RICART Y CIA, Diagonal Cervantes N° 806; dos comidas bailables en LA CHATELAINE, Avenida Pedro de Valdivia N° 1781 y 1785; Fotocolor de su equipo predilecto; y artículos de tocador de LABORATORIO SERVET LTDA.; Goma Cristal Verkos, Desodorante Adminal, y para la mujer que busca hermosura, Leche de Belleza Verkos.

Antivizcaya su primer Primavera

FESTIVAL DEPORTIVO PRO FONDOS NAVIDAD HABRA EN PTE. ALTO

El Comité Departamental de Navidad, que preside el Gobernador del Departamento, y con la cooperación de un grupo de damas y vecinos de la localidad, está preparando un extraordinario festival deportivo, que se llevará a cabo el día domingo 28 del presente, desde las 13 horas, en el Autódromo y Campo de Deportes "Las Vizcachas", estadio popular que se encuentra a 5 kilómetros de Puente Alto.

Este festival de beneficio congregar el interés del público toda vez que el programa elaborado consulta una interesante presentación de los clubes de huasos de San José de Maipo, San Bernardo y Puente Alto, en briosas pruebas de destreza, tiradura de riendas, domadura de potros y novillos chucuros, para lo cual se está acondicionando el campo mediante la construcción de una medialuna con todas sus instalaciones necesarias. El espectáculo de la presentación de helicópteros de la FAACH, que en número de cuatro harán exhibiciones de salvamento en variadas pruebas y vuelos populares, acapararán el interés del público, ya que por primera vez se presentan en Puente Alto en un programa de 45 minutos de duración.

Por otra parte, comisiones de damas preparan los stands, para ofrecer al público el máximo de facilidades, en cuanto a suministro de bebidas y comestibles, durante su permanencia en este hermoso campo deportivo, al paso que se tomarán las medidas adecuadas para ofrecer una locomoción especial.

La ramada oficial, con conjuntos criollos, permitirá darle al festival un ambiente netamente campero.

Necesito AYUDANTA

ADELANTADA EN MODA Presentarse: ALAMEDA 938, Of. 177 — ENTREPISO



MECANICOS — Es, junto con Resto del Mundo, el actual puntero del torneo interno de fútbol de Davis Autos S.A.C. Integran el cuadro, de izquierda a derecha (arriba): Oscar Astorga, Salvador Trincado, José Pizarro, Manuel Navarrete, Luis Queirolo y Miguel Carrasco. Abajo, en el mismo orden: Carlos Donoso, Juan Vergara, Luis Venegas, Urbano Díaz y Reinaldo Reyes.

Con fecha 20 de octubre pasado, quedó constituido el club infantil "Eladio Rojas" eligió directiva

El club infantil "Eladio Rojas" eligió directiva

dieron a elegir el directorio que regirá al nuevo club en el período 1965-66, el que quedó integrado de la siguiente manera: presidente, Jaime Donoso; vicepresidente, Rodolfo Salazar; secretario, Ernesto Meneses; tesorero, Carmen Donoso; y directores: Hernán Pérez y Enrique Campos.

FUTBOL AMATEUR:

"Mecánicos" puntea en el torneo de Davis Autos

En la firma comercial Davis Autos S.A.C. se está efectuando un campeonato interno de fútbol, en el que participan las distintas secciones de empleados y obreros de la empresa. Hasta el momento, y faltando una fecha para que finalice el torneo, la ubicación de los equipos es la siguiente: 1° Resto del Mundo y Mecánicos, con 9 puntos; 2° Silencioso (campeón de 1964), con 8 puntos; y 3° Independientes (empleados) y Andes Beatles Boys, con 5 puntos cada uno.

TRICOLOR BARRANCAS GANO EL ULTIMO TORNEO SEXTANGULAR DE FUTBOL

El cuadro de honor del club deportivo Tricolor Barrancas logró el título de campeón en el último certamen sextangular organizado por la misma institución y que finalizó el último fin de semana.

La tabla de posiciones quedó encabezada por Tricolor Barrancas; segundo, Círculo Social; tercero, Los Bohemios; cuarto, Neptuno Unido; quinto, Centro Cultural Cíclopes, y sexto, Platense.

Avisos en los Económicos de LA NACION

CERECOOP

COOPERATIVA NACIONAL ESPECIALIZADA EN LA COMERCIALIZACION DE CEREALES

AGRADECE EL APOYO COORDINADO:

Del BANCO DEL ESTADO DE CHILE

Quien nos ha otorgado una importante línea de crédito para el financiamiento de anticipos sobre siembras, lo que nos ha permitido entregar a nuestros productores y cooperativas asociadas, dentro de los términos de la más justa distribución, el crédito necesario para la oportuna realización de los cultivos. La trascendencia de esta línea de crédito es enorme, puesto que ella da testimonio de la seriedad de la empresa cooperativa y de su valor como instrumento intermedio entre el productor y el Estado.

De la EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA

la cual ha tomado a su cargo el importante papel de coordinar la acción del cooperativismo agrícola para que éste asuma, en conjunto con el Estado, las responsabilidades de la comercialización y abastecimiento de los productos agrícolas. Para ello propició la creación de la Comisión de Comercialización y Abastecimiento Cooperativo, Comisión que tiene por tarea el estudio de proyectos concretos para las relaciones que al respecto mantendrán ECA y las Cooperativas.

De la CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION

quien ha manifestado su decisión de cooperar al esfuerzo de los socios de CERECOOP, financiando una parte importante de las instalaciones de recepción, secado y guarda de granos que responden a un estudiado plan de modernizar los métodos del manejo de ellos, dando en este momento, especial importancia al almacenaje de granos por su significación para el desarrollo de la industria avícola.



Estas instituciones han permitido que CERECOOP, después de varios años de esfuerzo por lograr un mejoramiento en los sistemas de comercialización de cereales, muestre a los agricultores chilenos cómo, a través de su INTEGRACION socioeconómica en la empresa cooperativa, es posible ofrecer al País soluciones prácticas, serias, justas y modernas orientadas a conseguir el desarrollo económico de nuestra agricultura.

HIPÓDROMO CHILE

Domingo 28 de noviembre de 1965

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco, tuvieron contratiempos en su última actuación.

CARRERA "A" - 1.200 metros - A las 7.30 horas - Condicional - (SIN APUESTAS).

15-7	1. Alonso	56.11	J. Aros	J. Melero B.
14-6	2. Azabache	56.13	D. Cerda	J. Bernal
10-10	3. Bonito	56.15	L. García	H. Galas
Reservado	4. Caliche	56.4	L. Heria	L. A. Orrellana
10-18	5. Con Valor	56.13	E. Muñoz	M. Velasco
6-18	6. Coronado	56.14	J. Pacheco	A. Quiñones
14-14	7. Deán	56.7	G. Fernández	O. Becerra
Reservado	8. Federal	56.6	G. Campos	M. Norambuena
18	9. Gran Palaco	56.9	M. Ruiz	J. Maldonado
Reservado	10. Joe Bananas	56.8	M. Ramírez	L. Santos
11-6	11. M. Julio	56.10	C. Moreno	A. Luna
9	12. Moramar	56.5	B. Soto	D. Miranda
12-12	13. Sarcil	56.3	J. Torres	A. Abasco
DEBUTANTE	14. Pompeyo	56.1	L. Caroca	E. Beusenberg
11-8	15. Reservista	56.1	M. Martínez	A. Ramírez
	16. Starter	56.2	E. Javiera	E. Inda G.

SIN APUESTAS.

PRIMERA CARRERA - 1.400 metros - A las 7.45 horas - 11a. Serie.

3-5-15	1. Inolación	56.3	E. González	D. Torres
4-9-10	2. Nidita	56.17	V. Bravo	C. Santos
1-12	3. Don Ernesto	56.12	N. N.	T. Vela
10-12	4. Eudora	56.11	N. N.	E. Rodríguez
10-10	5. M. Millares	56.13	B. Campa	E. Bartolomé
2-12-14	6. Skyrus	56.14	N. N.	S. Calzad
10-10	7. Telurita	56.15	N. N.	L. López
4-6-5	8. Chirrita	56.16	P. Pura	L. Castro R.
5-10-10	9. T. Rubio	56.15	Hugo Pizar	R. Peralta
10-10	10. Chupilla	56.7	J. Riquen	L. M. Toledo
12-10	11. La Vela	56.14	N. N.	F. Flores
10-9	12. M. Rania	56.5	E. Suárez	H. Parra
7-8	13. Negus	56.6	G. Fernández	M. Arredondo
9-13-2-5	14. Orelia	56.18	L. Salas	P. Fuentes
10-10	15. Arica	56.14	M. Castillo	M. Norambuena
11-15	16. Arriba	56.7	N. N.	M. No amir
17	17. Catedral	56.1	N. N.	J. Pineda
10-13	18. Trapienda	56.1	L. Toro	H. Garmuri

CORRAL: 11 con 12.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros - A las 8.15 horas - Condicional.

10-6	1. Amapi	56.4	E. Roto	D. Quiros
Reservado	2. Bohar	56.15	L. Camus	H. González
Reservado	3. Curazao	56.11	D. Becalito	E. Beusenberg
DEBUTANTE	4. Muroy Boy	56.7	J. Riquen	A. Ramírez
DEBUTANTE	5. Nubia	56.14	A. Sotomayor	H. Norambuena
DEBUTANTE	6. Nubia	56.13	P. Uilo	E. Cáceres
6-3-5	7. Perogor	56.7	P. Uilo	E. Inda G.
4-6	8. Puro	56.14	B. Soto	H. Garmuri
10-10	9. Puro	56.6	J. Torres	J. Melero B.
4-15-2-2c	10. Remembran	56.3	O. Jorquera	Oscar Silva
12-11	11. Salto	56.5	C. Ojeda	E. Bécer
10-10	12. Sarcil	56.14	A. Valenzuela	E. Beusenberg
10-10	13. Tiro	56.15	G. Parfán	J. Muñoz R.
DEBUTANTE	14. Uru	56.17	M. Ramírez	T. Herrera
3-4-3	15. Vital	56.10	E. Guzmán	J. Castro R.

TERCERA CARRERA - 1.500 metros - Serie "C" - A las 8.45 horas - Condicional.

2-6	1. Alcin	56.9	C. Repolveda	S. Bernal
2-4-2	2. Artífino	56.4	H. Piar	P. Fuentes
Reservado	3. B. Harrozo	56.5	A. Naranjo	A. Vozador
4-6	4. Catedral	56.14	N. N.	T. Torres
1-1	5. Chutle	56.10	L. Aros	P. Briones
8-10	6. Expreso	56.13	E. Guzmán	F. Castro
DEBUTANTE	7. Juguén	56.15	E. Solo	F. Jacal
Reservado	8. Luro	56.15	N. N.	H. González
DEBUTANTE	9. Maitre	56.3	M. Alajón	H. Garmuri
2-3	10. Nababho	56.11	F. Toro	A. Abasco
3-5	11. Palmeto	56.15	L. Caroca	L. Toledo
Reservado	12. Rey Florin	56.14	F. Martínez	L. Valenzuela
2-6	13. Roca	56.14	F. Martínez	L. Valenzuela
10-10	14. Skybolt	56.1	B. Campos	M. Norambuena
Reservado	15. Teatador	56.7	N. N.	O. Becerra
2-6-2c	16. Veril	56.9	C. Baza	P. Inda

CUARTA CARRERA - 1.400 metros - 10a. Serie - A las 9.15 horas.

8	1. Puerto Octay	56.15	S. Alcaide	O. Torres
13	2. Agudo	56.4	A. Herrera	S. Galas
11-13-12	3. Andariva	56.16	V. Uru	M. Martínez
17-10-10-8	4. Duly Fan	56.18	H. Norambuena	M. Arredondo
9-5	5. G. del Carmen	56.11	H. Obregón	M. Arredondo
10-6	6. Melodist	56.17	E. Peña	S. Alamos
10-6	7. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-8-9	8. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
15-16-14c	9. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	10. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
10-6	11. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	12. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
10-6	13. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	14. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
10-6	15. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	16. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
10-6	17. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	18. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
10-6	19. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse
12-3	20. Nervi	56.3	A. Balsa	A. Prohse

CORRAL: 9 con 10.

Se aceptan cambios de montas para esta carrera hasta las 12 del día miércoles 24 en las Oficinas de Estadística.

QUINTA CARRERA - 1.500 metros - A las 9.50 horas.

6-15-15-8	1. El Roto	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	2. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	3. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	4. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	5. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	6. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	7. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	8. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	9. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	10. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	11. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	12. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	13. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	14. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	15. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	16. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	17. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	18. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	19. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia
4-9-3-10-5	20. Palmar	56.7	J. Pacheco	M. Rendia

CORRAL: 5 con 6.

SEXTA CARRERA - 1.400 metros - 8a. Serie - A las 10.25 ho. ran.

2-7	1. Jengreda	56.18	O. Parfán	J. Castro R.
6-5-2	2. P. Principe	56.17	C. Peco	R. Allen
3-11	3. P. Principe	56.17	C. Peco	R. Allen
4-11	4. Alifan	56.18	L. Salas	R. Pineda
18	5. Anfibio	56.15	J. Toro	E. Inda G.
4-3-11c	6. TIRU	56.10	O. O. Castillo	E. Inda G.
2-3-2	7. D. Pupa	56.15	V. Bravo	H. Garmuri
1-6-5	8. Nubia	56.14	H. Piar	D. Miranda
Reservado	9. Chagal	56.15	B. Campos	M. Norambuena
7-3-1	10. Nubia	56.11	J. Amestely	E. Nubes
4-3	11. Kunster	56.14	P. Toro	A. Pelli
12-7	12. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
12-7-6	13. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	14. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	15. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	16. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	17. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	18. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	19. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo
4-10-14	20. Oso	56.1	L. Caroca	E. de Toledo

CORRAL: 6 con 6.

SEPTIMA CARRERA - 1.400 metros - 5a. Serie - A las 11 ho. ran.

3	1. Noplet	56.11	G. Parfán	J. Castro R.
1-5-3-5	2. Don Juan	56.9	J. Amestely	J. Castro R.
9-13-12-5	3. Loredana	56.10	E. Guajardo	B. Fuentes
4-6-6	4. C. Pello	56.14	A. Balsa	D. Barmiento
10-12-7-1	5. C. Pello	56.14	A. Balsa	D. Barmiento
9c	6. Mitikawa	56.18	B. Alende	M. Arredondo
11-13-12	7. Nervi	56.7	G. Jorquera	O. Silva
8	8. Errata	56.7	H. García	T. Duque
1	9. Nervi	56.14	C. Muñoz	G. Jorquera
2-2	10. Nervi	56.7	J. Martínez	H. Miranda
1-13	11. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-13	12. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
7-6-11-9	13. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	14. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	15. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	16. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	17. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	18. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	19. Nervi	56.7	N. González	H. Parra
1-6	20. Nervi	56.7	N. González	H. Parra

CORRALES: 1 con 2 y 10 con 11.

OCTAVA CARRERA - 2.500 metros - Clásico "Gran Premio Hipódromo Chile" - A las 11.10 horas.

NOTA: En esta carrera solo habrá Apuesta Doble.

NOTA: En esta carrera no habrá juego de cartillas, ni a ganador ni placé.

2-3c	1. Centinela	56.8	P. Uilo	P. Inda
2-3c	2. Capatilla	56.8	H. Piar	A. Breque
2-3c	3. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	4. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	5. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	6. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	7. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	8. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	9. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	10. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	11. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	12. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	13. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	14. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	15. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	16. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	17. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	18. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	19. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen
2-3c	20. Incedido	56.10	C. Peco	R. Allen

NOVENA CARRERA - 1.400 metros - Quinta serie - A las 11.50 horas.

10-5-1	1. Betty	56.11	G. Parfán	J. Castro R.
3-8	2. Bruno	56.16	J. Amestely	J. Castro R.
4-1	3. Bolívar	56.3	G. Jorquera	Alvaro Breque
5-1	4. Chisón	56.10	F. Toro	B. Fuentes
2-4-6	5. Das Cito	56.10	F. Toro	B. Fuentes
Reservado	6. Pura Quimera	56.8	E. Solo	A. Mustat
1-3-3-3c	7. Talero	56.13	E. Araca	A. Lah
Reservado	8. Nervi	56.14	H. Piar	D. Miranda
6-5-3	9. Nervi	56.14	H. Piar	D. Miranda
14-12	10. Stupper	56.12	M. Alajón	A. Sepúlveda
3-3-2	11. Operio	56.17	N. N.	A. Gutiérrez
10-11-17	12. Nervi	56.14	C. Araya	F. Torres
9-1-1	13. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
2-5-3	14. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
3-4-6	15. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
1-10-1	16. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
1-10-1	17. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
1-10-1	18. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
1-10-1	19. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama
1-10-1	20. Nervi	56.7	A. Salas	P. Valderrama

CORRAL: 1 con 2.

(PASA A LA PAGINA 21)

CLUB HIPÓDROMO

Domingo 28 de noviembre de 1965

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco, tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA - A las 13.30 horas - 1300 metros - 7a. Serie.

13-13-18	1. Telca	56.1	J. Braro	P. Inda
13-13-18	2. Cortador	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	3. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	4. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	5. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	6. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	7. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	8. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	9. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	10. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	11. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	12. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	13. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	14. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	15. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	16. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	17. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	18. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana
13-13-18	19. Telca	56.1	L. Hermosilla	A. Orrellana

PREPARANDONOS PARA EL BAILE: EL VIERNES, GRAN REUNION DE LOS DIRECTORES DE ORQUESTAS EN "LA NACION"

Anoche quedó finiquitada la reunión de directores de orquesta, que tendrá lugar el próximo viernes, a las 23 horas, en el taller de LA NACION, con la participación de todos aquellos músicos que tomarán parte en la realización del gran baile del Deportivo Nocturno de nuestro diario, el próximo 4 de diciembre, en Gran Avenida N° 3550, Paradero 6.



VALENTÍN TRUJILLO.— Uno de los más grandes directores de orquesta de Chile, que estará presente en el gran baile del Deportivo Nocturno de LA NACION. Trujillo vendrá el viernes a nuestra casa periodística.

En esta oportunidad se reunirán en LA NACION los maestros de las diferentes orquestas que tomarán parte en el baile, pudiendo ya citar a Luis Ibarra, Eliseo Marchesini, Mario Córdova, Ferrán Mora, Valentín Trujillo, Luis Aránguiz, Hugo Ramírez, Lucho Barragán, Oscar Durán, Jackie Kohan, Roberto Ingles, Raul Díaz y muchos invitados más.

El objetivo principal es confeccionar el horario de actuación de las orquestas, ya que, además de los directores nombrados, son muchos más los que figuran en la espectacular cartelera del Deportivo Nocturno de LA NACION, y, desde luego, se trata, por todos los medios al alcance de los organizadores, de no interferir para nada la labor de los músicos en los locales que trabajan.

Luis Sandoval, el organizador del notable espectáculo bailable (único en Chile), dijo ayer:

"Para nosotros será un motivo de justo orgullo y satisfacción poder alternar, aunque sea por breves instantes y a la hora de la "choca", con nuestros gentiles invitados. Primero, porque será una magnífica oportunidad para agradecerles, a nombre del diario y del deportivo, el gesto que han tenido para con nosotros, y, luego, para ponerlos de acuerdo en la distribución horaria, que es, a la postre, lo que más nos interesa".

A una pregunta nuestra, Nando Navarro, uno de los cerebros del baile, respondió: "Creo que el baile del Deportivo Nocturno de LA NACION será el más espectacular de los últimos tiempos. No a cada instante se da el caso de contar con una orquesta cada 20 minutos, como tenemos presupuestado. Por eso, y por la calidad de los músicos que tomarán parte en LA MARATON ORQUESTAL, creemos, a pie juntito, que nuestra fiesta será una de las más sonadas de cuantas se han efectuado en el Gran Santiago".

PREPARAN EL SEGUNDO ESCRUTINIO DEL CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS"



A fines de mes se efectuará el segundo escrutinio del concurso VOCES FOLKLORICAS DE LOS BARRIOS, que ha organizado el programa "Risas a la Chilena", uno de los espacios radiales más escuchados y que dirige y anima Chito Morales. Este concurso tiene por premio un contrato válido para actuar durante un mes en este programa, y el público que participe enviando los cupones que aparecen en la Sección Teatros de LA NACION, ganará valiosos premios obsequiados por firmas comerciales santiaguinas. Han donado premios para las personas que envíen cupones, las siguientes casas: ESTABLECIMIENTOS MAIPO, de San Diego 2375 al 2399; GRANDES ALMACENES "LA MAS-COTA", de San Diego 1316; CASA SPORTMAN, de Franklin 987, además de Casa del Deporte SEDERAP y Productos VIRGINIA. Entre los premios hay cocinas a gas llenadas de cuatro platos, lámparas, papel especial para empapelar, pinturas, baños plásticos; ambos de fino casimir, camisas, corbatas, pañuelos, juegos de camisetas; artículos deportivos; además de otros obsequios de interés. Los artistas y conjuntos que deseen participar deben inscribirse en Radio Corporación, Programa "Risas a la Chilena", Morandé N° 25, segundo piso. Al público, que gana premios, le basta con recortar el cupón que publica nuestro diario, colocar en sus casilleros el nombre del artista a conjunto y el barrio que representa. Además, debe escribir en el cupón y en el reverso del sobre, su nombre y dirección y enviar el voto a "Risas a la Chilena", Radio Corporación, Casilla 244-V, Santiago. En el grabado, el conjunto "CANTARES DEL CAMPO", de Calera de Tango, que obtuvo el quinto lugar en el primer escrutinio con 4.975 votos.

REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1249 (50637) — 19.30 y 22.30 horas: Cía de Revistas "Humorístico".
OPERA: Huasafan 537 (30176) — Sim San-Buenos Aires de Revistas — 19.21.40 y 23.15 horas: "Esta Noche No".
PICARESCO: Recoleta 348 (372606) — 19.20 y 23 horas: Cía de Revistas Strip-Tease.

Mensajera artística de Chile, en la Madre Patria conmovió a Madrid, Barcelona, Valencia, Zaragoza... Retorno triunfal a Santiago

CECILIA, CITA DE CHILENIDAD DOMINGO 28



Otra vez en Santiago, el chileno TEATRO CAUPOLICAN está haciendo sonar las campanas con la glamorosa CECILIA EN UNA CITA DE CHILENIDAD. Y la gran fiesta será el DOMINGO 28, en versión a 40 y noche 9.40 con un "Caupolicano". (QUE LINDA REGRESO CECILIA! CADA DIA CAN. TA MEJOR!) Su viaje le dio nuevo impulso renovador a su personalidad, mejorando su estilo y modalidad interpretativa a la manera de los grandes "astros" de la Canción de Europa. Este DOMINGO 28, en espléndido marco artístico, CECILIA actuará los sensacionales astros cólicos "LOS BLUE SPENDORS" (Visión de otoño, Viento sin Amor); graciosos FRIULET - PEPE PATO; la hermosa y lírica CAMILA (Susuky); FERNAN. DO MONTES, cantante melódico; MR. AFRO, showman tropical - múltiple; HNOS. CAMPOS, reyes del folklore nacional; LOS PAJAROS LO. COS, impresionante dúo musical cólico; cómicos HNOS. IBANEZ, excelentes musicales, dirigiendo el montaje del gran show PALMITA Carlos Alberto Palma y Roberto Pereira.

Nada más, ni nada menos: Este DOMINGO 28, no faltaremos a la CITA DE CHILENIDAD con CECILIA. B° 4 platea numerada y B° 2 balcones.

AUDIE MURPHY desde hoy en el CITY
"REGRESO DEL INFIERNO"
PARA TODO ESPECTADOR



Con censura mayores y menores y en tecnicolor se proyecta desde hoy en el City "REGRESO DEL INFIERNO" la película del sello Universal que muestra a Audie Murphy en su aspecto de héroe.

En esta escena de la producción Hal Wallis, "Boeing Boeing", para la Paramount, la esbelta Christiana Schmidt, protagonista de Alemania, coestrella de esta graciosa comedia junto a Tony Curtis y Jerry Lewis (poco afortunado en esta ocasión), demuestra que ella es merecedora del calificativo "Liebesbombe" o "bomba amorosa", por sus esculturales formas, sus blancos dientes, su deslumbradora sonrisa y su auténtica cabellera rubia.

DIARIO "LA NACION"
Y "RADIO CORPORACION"
"RISAS A LA CHILENA"
(19.30 a 20.30 horas)

CONCURSO "VOCES FOLKLORICAS
DE LOS BARRIOS"

VOTO POR
BARRIO
NOMBRE
DIRECCION
(VOTO VALIDO POR 5 PUNTOS)

Vote por sus folcloristas aficionados favoritos de su Barrio y gane valiosos premios donados por Gran Tienda "LA MAS-COTA", ESTABLECIMIENTOS MAIPO, Productos Virginia y Casa de Deportes "SPORTMAN".
Deposite sus votos en un sobre, dirigido a "RISAS A LA CHILENA", casilla 244-V, Santiago, RADIO CORPORACION.
Al reverso del sobre indique su nombre y dirección. Inscripción de folcloristas, diariamente, en Radio Corporación, Morandé 25, segundo piso, Santiago. Los seleccionados obtendrán un contrato válido por un mes en el programa RISAS A LA CHILENA.



VENTA			
DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES			
N.º	MATERIAL	FECHA	Hora
V 251	500 Tons. Chatarra de hierro sin clasificar (Maestranza San Bernardo)	Miércoles 15 Dic.	12

Mañana
METRO PLAZA CALIFORNIA
NULO CARRERA
SEAN CONNERY
...¡más peligrosamente vivo que nunca!
LA COLINA de la DESHONRA
¡Ascendieron como hombres! ¡Cayeron como animales!
FRANK SINATRA - JANE FONDA - BOB HOPE - BOB HOPE - BOB HOPE
¡UN HONOR! ¡UN HONOR! ¡UN HONOR!

ANTEOJOS
RODOLFO
HAMMERLEY
AGUSTINAS 1090 ESQ. 89ª VERA
TEL: 88075 • CASILLAS 3898

SE VA... LA MEJOR OBRA MUSICAL CHILENA
La DAMA del CANASTO
TEATRO "SILVIA PINEIRO" — TARAPACA N° 1181 — TELEFONO 89352
ULTIMA SEMANA. DIAS: Martes, Jueves, Viernes, Sábado y Domingo, A LAS 19 hrs. Además, Sábado a las 22 horas, y DOMINGO, MATINE A LAS 16 HORAS. La Cía. "Silvia Pineiro", en una forma de cooperación a la divulgación del teatro, en que está empeñado el Gobierno, mediante la Promoción Popular, ha determinado cobrar una ENTRADA PLATEA DE \$ 1.— durante todas las funciones de esta última semana de presentación de
LA DAMA DEL CANASTO
Con SILVIA PISEIRO Y SU GRAN ELENCO

NO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1965
DEBUT EN SAN VICENTE; MAÑANA JUEVES
EN SANTA CRUZ, Y SABADO 27, EN SAN FERNANDO

Volador y los nuevos trapeartistas españoles
CECILIA, que hoy emocionan y regocijan a los niños
en SAN VICENTE, mañana jueves 25, en SANTA CRUZ, y sábado 27, en SAN FERNANDO.

EN SAN VICENTE: la gran nota cómica
criolla "Los Cuatro Brujos",
parodia de "Las Cuatro Brujas"
— refalosa "A dónde vés
soldado" — y los pasajes hil
morísticos de los magníficos
clowns y tonies Chamaco,
Cumparsita, Zapatin, Chicharrita y Mattita, acrecentando
su gran espectáculo con los
elefantes twisteros, los diez
leones africanos del domador
suecista capitán Marek, y la
cabalgata de ponies caballitos
enanos de Shetland.

EN SAN VICENTE: hoy
miércoles 24, única noche en
San Vicente de Tagua Tagua,
Chile y Apolo, dió
vuelo 28 matine, debut y noche
viernes 26 vernut y noche
despedidas de Santa Cruz.

EN SAN FERNANDO, el sábado
27 noche debut, domin-
go 28 matine, vernut y no-
che, triples despedidas sanfer-
nandinas. El lunes 29 en
Chimbarongo, siguiendo a Cu-
ricó, Molina y Talca.

PERIA DEL DISCO
VENDE MAS Y MAS BARATO
45 A E 1
3313 A E 4
LONG PLAY DE 12" STEREO E 6
CAJAS DE MUSICA CLASICA
VENTAS CON 50% DE DESCUENTO.
entrando por Alameda
ESTADO 26
al lado de Radiohondos

20th CENTURY-FOX PRESENTA HOY Y TODA
LA SEMANA LAS MEJORES PELICULAS EN
LOS MEJORES CINES DE SANTIAGO.

HOY DUCAL
JULIE ANDREWS
LA NOVICA REBELDE
EN TODA LA
COLUMBIA

WINDSOR
2a. Semana
Operación Harem
PETER USTINOV
RICHARD CRENNA
"MAVORES DE 18 AÑOS"

IMPERIO EGAÑA
ANTHONY QUINN
2a. Semana
ZORBA EL GRIEGO

SAN MARTIN Cine RIO
CIEOPATRA
RICHARD BURTON REX HARRISON

REGINA
UN IMPACTO DE
GRAN EMOCION.
JAN PAUL BELMONDO CATHERINE SPARK
LA DERROTA GLORIOSA

ALESSANDRI
FRANK SINATRA
TREVOR HOWARD
EL EXPRESO de VON RYAN

Revista de exposiciones de los miércoles:

PINTURA PERSONAL DE LUIS LOBO PARGA

por VICTOR CARVACHO

LOS FALSIFICADORES DE VALENZUELA LLANOS

Ya se ha hecho notar el gusto de los chilenos por el paisaje. Se advierte en los pintores y se verifica en los compradores. Poco son los que vacilan entre una vista del valle central y un desnudo. Los maestros renombrados, como Valenzuela Llanos, son escasos en el mercado pictórico y se cotizan a precios elevados. Los falsificadores han venido a auxiliar a los desesperados de poseer alguno. En el último tiempo, han descargado un diluvio de falsificaciones de ese pintor. Tres paisajes que hemos visto tenían una preciosa firma, exageradamente visible, para que pudiera ser tomada por auténtica. Pero, con o sin firma, eran muy malos. Bastaba con mirar el raquítico dibujo de los árboles, a los que Valenzuela Llanos jamás dejó de tratar como a la anatomía, en los cuadros con figuras.

UN PAISAJISTA CON SENSIBILIDAD MODERNA

Ahora nos encontramos con un pintor que toma la línea tradicional del paisaje chileno y lo sitúa en la sensibilidad moderna. Se trata de Luis Lobo Parga. Salvo Valenzuela Llanos, ya citado, que pintó los paisajes del valle de Nahue, en el departamento de Santa Cruz, pocos son los paisajistas que han preferido las tierras pobres de la cordillera de la costa. La mayor parte se han quedado con los verdes juncos que van de Santiago a Angol o con las coloraciones fáciles de los balnearios. Luis Lobo Parga ha entrado en ese paisaje desconocido, poco frecuentado, de los campos sin riego, áridos, que permanecen desde sus orígenes con la vegetación nativa. En el verano, especialmente, tienen su coloración local más típica. Salvo los verdes oscuros del litre y del boldo, todo lo restante se torna como cemento de febrero. Abundan los cardos, la lechuga y el hinojo, con sus cogollos blanquecinos.

LAS NATURALEZAS MUERTAS DE LUIS LOBO PARGA

Lo anterior ha sido visto y sentido por Luis Lobo Parga con vibración hasta ahora desconocida entre nosotros. También presenta una serie de naturalezas muertas, con ristas de ajos del color de la sangre coagulada, cebollas que cuelgan junto a pájaros de plumas pardas, con las alas inmóviles y ya rígidas. La pupila del pintor se adapta a ese color local, entre otros y tono de madera de álamo; a veces, la luz se intensifica y vibran con más vigor los amarillos y los malvas. Aunque desvanecidos. Hay una pintura en la que se reúnen los matices predilectos del pintor. Es la de una lechuga que se desintegra al sol luciendo los raros matices del marfil con puntas de tabaco; una réplica colorista puede estimarse la composición con cardos que se pierden en un horizonte oculto, más allá de los bordes del marco, esbozados con acentos en el dibujo.

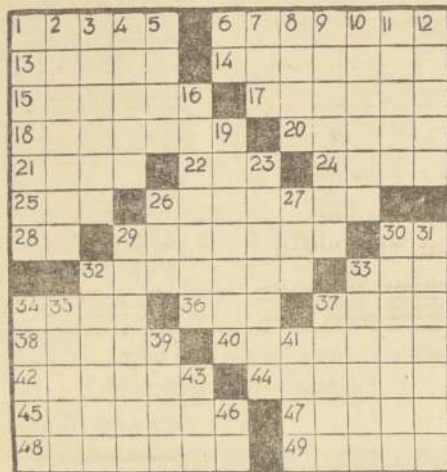
EL EXOTISMO ORIENTALISTA DE LOS FORMATOS

Variados son los aspectos personales del pintor que tratamos. Uno de ellos es el exotismo de los formatos, alargados en la vertical, como entre los orientales. Le sirven para cortar el espacio de manera densada. Así, hace pintar en el aire, una lluvia vacía, entre luces y sombras y anaranjados de hojas de parras oñales. En una playa, el musgo seco y la arena calcárea, se alternan en sus matizaciones como para una tapicería. Con unas ramas de coníferas de semillas leñosas, corta el marco y destaca el cielo violáceo y gris. Todo es calmado, medurado y sedante. Quien mira asiega su ánimo. El pintor logra sublimar la materia de las cosas que pinta y deja, en su lugar, la presencia, casi mística del espíritu que lo anima, al contemplar el mundo en que se recrea.

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES

- Una de las Parcas (Mit.)
- Atascaba, obstruía
- Ara o piedra sagrada para ofrecer sacrificios
- Dar carena a la nave
- Variedad de carneros de lana fina
- Natural del Lacio (fem.)
- Irregular, extraño
- Amansa a un animal
- Entregara
- Planta cuyo fruto es la uva
- Acción o efecto de calar
- Labra la tierra con el arado
- Interrumpir
- Pertenece a los astros
- Iniciales de Sociedad Anónima
- Cortar oblicuamente alguna parte del cuerpo
- Interrumpir
- Cubrir con una capa de oro
- Intersección para llamar a los perros
- Anona, fruta
- Río de Alemania
- Substancia mucilaginosa que chorrea de ciertos árboles
- Gigante
- Causar terror
- Casualidades
- Explosión con ruido y por la boca los gases contenidos en el estómago
- Planta comestible de la familia de las crucíferas (pl.)
- Poema dramático con música



RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

AURA HABITABUR
FREGAR HABITABUR
TASA HABITABUR
N C I D O L O E S A
A A A A C A S A S
A A A A R E N T A
A P A R T O S A R
R A N A S A N A D E
N O T I T A R O
A A A M U R A S A
S A A R U P O A F
T A L L A N N A T U R A
A L L I E O E N

VERTICALES

- Cuadrillas de ladrones
- Ocupará con otra cosa
- En otro tiempo
- Talavera
- Pone adornos
- Años de Cristo
- Igual semejante
- Resaca
- Tocar repetidas veces
- Ser orgánico que vive
- Calicismo por común, trivial
- Embuste, trampa
- Perder
- Cargo de Oidor
- En la parte exterior
- Existir
- Iguadad de nivel de las cosas
- Traspassar a una persona el dominio de una cosa
- Una de las Islas de la Sonda
- Arboles de la Argentina de flores muy olorosas
- Daba, provea
- Caballo muy ligero
- Unir o recordar
- Título del gobernador turcomano de Haidarab
- Anca de caballo
- Niña pequeña
- Nombre dado por los griegos al amor
- Hermana religiosa
- Iniciales de Sociedad Anónima

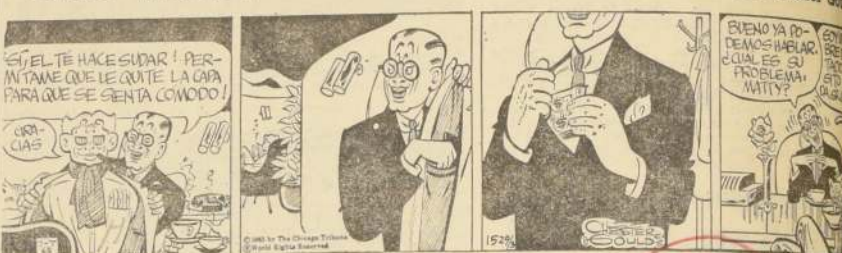
JUAN MARINO



TARZAN



DICK TRACY



Delantales "LALA"

SON FAMOSOS POR
SU COLECCION
FINA SIEMPRE MO-
DELOS NUEVOS.
SECCION DE MEDIDA
ALAMEDA 566
Fono 35389

Mimeógrafos portátiles

(800 copias hora)
E° 185. Ventas di-
rectas de fábrica.
CREDITOS
Nueva York N° 52
OF. 211 - FONO 89716

CAJA DE CREDITO POPULAR

OFICINA MATRIZ — SAN PABLO
HOY — DE 9 HORAS ADELANTO
GRAN REMATE DE OBJETOS VARIOS
Préstamos concedidos en MARZO DE 1965, con vencimiento en SEPTIEMBRE DE 1965
Numeración Polizas
OBJETOS VARIOS
EXHIBICION: HOY de 8.30 a 13.30 horas
HAY: Cuchillerías, toda clase de lozas y porcelanas, hornos de cocinas, máquinas de escribir, coser y moler carne, radios, cristalerías, planchas, paraguas, maletas de cuero, etc.
PAGO AL CONTADO
NOTA.— Las especies rematadas serán entregadas después terminada la subasta.

PANORAMA CULTURAL

RECITAL DE SOPRANO NORTEAMERICANA.— El Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura ha organizado para hoy un recital de canto, que ofrecerá la soprano norteamericana Fern May, acompañada al piano por el señor Federico Heinlein. El acto se realizará a las 19 horas, en el Salón Helen Weasel, del Instituto, Moneda 1467, Santiago.

CONFERENCIAS DE JORGE RUBEN MORALES.— El Instituto Americano de la Cultura ha programado para hoy miércoles 24, el 1° y 15 de diciembre, un nuevo ciclo de conferencias, sobre el tema de actualidad en el pensamiento filosófico contemporáneo: "La desintegración de las Conciencias". Bajo el título "El Hombre en la Plaza", el abogado, Profetor de Filosofía, Jorge Ruben Morales, disertará en esas tres fechas.

PINTURA ITALIANA EN LOS SIGLOS.— El Instituto Chileno-Italiano de Cultura anuncia la inauguración de una exposición fotográfica en colores sobre "Pintura Italiana en los Siglos", que tendrá lugar en el Salón de Actos del mismo Instituto. La muestra se inaugurará el viernes 26 del presente, a las 19 horas.

EXPOSICION DEL LIBRO MEXICANO.— Convocado por el Instituto Chileno-Mexicano de Cultura, se reunieron en la Embajada de México los representantes de diversas editoriales mexicanas que distribuyen sus publicaciones en Chile, con el objeto de cambiar ideas en cuanto se refiere a la realización de una exposición de la industria editorial de México.

Presidieron la reunión, el Hon. Sr. Encargado de Negocios de México, don Roberto De Negri, y el presidente del Instituto Chileno-Mexicano de Cultura, don Agustín Billa Carrido, quienes expusieron la importancia de las cuales la proyectada exposición hubo de posponerse y se realizará a mediados de diciembre, en la Casa Central de la Universidad de Chile. El Sr. Encargado de Negocios de México señaló el agrado con que la Embajada y el Gobierno de su país ven esta iniciativa y señaló la preocupación que ya ha tomado el Embajador de México en Chile, Excmo. señor Ismael Moreno Pino, a fin de coadyuvar al buen resultado de este propósito.

Por su parte, don Joaquín Almendros, Vicepresidente del Instituto Chileno-Mexicano, quien estará a cargo de organizar la exposición, dio a conocer diversas detalles y presentó a los técnicos especializados que se encargarán de la decoración y montaje de la muestra, sucediéndose a continuación un constructivo debate en el cual participaron todos los asistentes para asegurar su colaboración en este torneo cultural.

Asistieron a esta reunión representantes de Librería Renacimiento, Editorial Gonzales, Perio, Sales y Larios Ltda., Editorial Renacimiento, Distribuidora Rutis Ltda., The University Society Chilena Ltda., Sala y Grubbe, Editorial Pax, Distribuidora General de Publicaciones Ltda., Distribuidora Sud-Americana de Libros y Editorial Universitaria.

CONVENIO CHILENO-ECUATORIANO DE CULTURA.— Ayer se efectuó el intercambio de ratificaciones del Convenio chileno-ecuatoriano de Cultura y Beca, firmado en 1962. El acto se efectuó en el Palacio Consueño, durante un almuerzo que ofreció el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet, a la delegación oficial de Ecuador que visita nuestro país.

CONFERENCIAS.— Sobre "Los Sectores Económicos" hablará hoy miércoles, en el Instituto de Economía de la Universidad de Chile, Condel N° 343, el catedrático de la Universidad de Yale, señor Markos Mamalakis, prosiguiendo el ciclo de charlas que ofrece sobre el desarrollo económico y social chileno desde 1850 a nuestros días. Esta conferencia tendrá lugar a las 17 horas, y su entrada es libre.

CINE UNIVERSITARIO.— Cineteca Universitaria de la Universidad de Chile prosigue hoy el Ciclo de Cine Chino, con la proyección del film "La Muchacha de los Caballos Blancos", basado en una ópera clásica china. Esta función se efectuará en la Sala del Club Deportivo de la Universidad de Chile, Santa Lucía N° 240, tercer piso, a las 19.30 horas. La entrada es libre.

DAPROV

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

Propuesta Pública N° 285 Importación Directa

2 Chassis-Cabina para 6,5 Toneladas
3 Chassis-Cabina para 2.750 Kgrs.

Llámanse la atención de los interesados que se está solicitando PROPUESTA PUBLICA por lo indicado precedentemente, destinado al Departamento Forestal y Departamento de Pesca y Caza.

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero, de esta Dirección, Amunátegui N° 66, 2° Piso, solamente de 9.30 a 12 horas.

Los ofertas serán abiertas y leídas en presencia de los interesados en la Sala de Propuestas Públicas, Amunátegui N° 66, 4° Piso, el día

6 de Diciembre de 1965, a las 16.30 horas

EL DIRECTOR

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 3,436	E° 3,446
Libra	" 9,648	" 9,676
Dólar a futuro	" 3,535	" 3,545

MERCADO DE CORREDORES

Dólar	E° 4,150	E° 4,160
Libra	" 11,653	" 11,682

Santiago, 23 de noviembre de 1965.

Cía. de Consumidores
de Gas de Santiago

Entrega de títulos y pago de fracciones de acción

Se avisa a los señores Accionistas que se encuentran a su disposición, en las oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo N° 1061, los títulos correspondientes a la emisión optativa de 1 acción por cada 10 acciones, que, con cargo a la capitalización de Fondos de Retenidas, acordó efectuar el Consejo Directivo al cierre del Registro de Accionistas, realizado entre el 27 y el 30 de septiembre de 1965, ambas fechas inclusive.

Se pagarán también, a los señores Accionistas, a partir de esta fecha, las sumas correspondientes a las fracciones de acción resultantes de la emisión citada.

SANTIAGO, 22 de noviembre de 1965.

EL GERENTE



PROPUESTAS PUBLICAS

DEPARTAMENTO MATERIALES Y ALMACENES

N°	MATERIAL	FECHA
G 27	109.520 Artículos, 13.350 Kgs. y 1.000 Ltrs. Utiles de aseo	Miércoles 24 Novbre.
E 238	28.550 Torpedos para señales, bolsas de polietileno y elementos filantes para petróleo	Miércoles 24 Novbre.
E 239	227.300 Kgs. hilacha, lana para empaquetadura y jersey	Miércoles 24 Novbre.
E 237	15.000 Tirafondos y jersey	Jueves 25 Novbre.
E 238	48.000 Pernos	Jueves 25 Novbre.
E 240	292.000 Mts. conductores eléctricos y 8.100 Kgs. Alambres	Viernes 26 Novbre.
E 241	1.000 Materiales para señalización	Lunes 29 Novbre.
E 242	1.250 Repuestos para coches y carros	Martes 30 Novbre.
E 243	20 Defensas para nivel normal locomotoras	Miércoles 1.º Dicbre.
E 244	9.300 Materiales acero fundido	Viernes 3 Dicbre.
E 245	13.000 Pasadores	Viernes 3 Dicbre.
E 246	24.000 Repuestos para coches y carros	Viernes 3 Dicbre.
E 247	3.140 Tons. confección material de enrioladura	Jueves 9 Dicbre.
E 248	20 Carritos tipo vega y carretillas	Viernes 10 Dic.
E 249	4 Camiones de 6 Tons. y 3 camionetas de 500 Kgs.	Miércoles 16 Dic.
E 250	6.000 Sacos perneros	Jueves 16 Dic.
E 253	39 Máquinas de escribir y calcular	Viernes 17 Dic.
E 254	450 Transmisiones mecánicas para cambios	Lunes 20 Dic.

BASES y antecedentes, en el mismo Departamento de Material (Estación Alameda), todos los días hábiles, de 9 a 12 horas.

DEPARTAMENTO TRACCION Y MAESTRANZAS

Llámanse a Inscripción de Contratistas

Se avisa que se encuentra abierto el Registro General de Contratistas en la Sección Ingeniería Eléctrica del Departamento de Tracción a los interesados en las siguientes actividades técnicas y comerciales:

- Instaladores en alta y baja tensión:
 - Para la ejecución de instalaciones de alumbrado y fuerza motriz de patios, oficinas, talleres, estaciones, etc.
 - Para la ejecución de instalaciones de aire acondicionado, refrigeración y calefacción en equipo rodante, oficinas, talleres, etc.
 - Para la ejecución de instalaciones eléctricas de coches, casitas, locomotoras y automotores eléctricos.
- Especialistas en iluminación y Firms Comerciales del Ramo interesados en la provisión de los materiales, artefactos, Ampolletas, Luminarias y Accesorios para la ejecución de instalaciones de alumbrado de patios, talleres, estaciones, etc.
 - Firms Comerciales interesadas en la provisión de materiales y ejecución de instalaciones eléctricas de alta y baja tensión, aire acondicionado, calefacción, alumbrado de equipo rodante y equipo de tracción eléctrica.

Esta inscripción será requisito indispensable para la presentación a futuras propuestas.